



GORENJSKI GLAS

Leto LIII - ISSN 0352 - 6666 - št. 66 - CENA 150 SIT (12,50 HRK)

Kranj, torek, 22. avgusta 2000



Foto: G. Kavcic

Slovesnost v kranjski župnijski cerkvi

Nadžškofov blagoslov

V soboto je ljubljanski nadškof dr. Franc Rode blagoslovil obnovljeno župnijsko cerkev sv. Kancijana in daroval sveto mašo. Trideset let mašništva župnika Staneta Zidarja in pozdrav novemu kaplanu.

STRAN 4



Dr. Jorg Haider na Bledu

Koroški glavar in donedavni predsednik avstrijskih svobodnjakov dr. Jorg Haider računa, da bo po oktobrskih volitvah v Sloveniji mogoče navezati uradno sodelovanje med Ljubljano in Celovcem.

STRAN 2

Odprli obnovljeno cesto Spodnja Bela - Tatinec

Obnova cenejša od popraviljanja

Cesta od Spodnje Bele do Tatinca dotrajana - Nova cesta širša - Obnova preddvorsko občino stala 52 milijonov tolarjev - Cesto odprla ena najstarejših krajanek Marija Toporš - Uredili tudi cesto skozi Spodnje Belo, sledi še javna razsvetljava



STRAN 4

Škofjeloško igrišče za baseball je v nedeljo gostilo lokostrelce

TEKLO JIM JE OD ROK IN ČELA



STRAN 13

Tekmovanje za slovenski pokal, ki ga je minulo nedeljo organizirala lokostrelska sekcija pri ŠD Partizan, je v Škofjo Loko privabilo vrsto odličnih lokostrelcev in lokostrelk, skupno vsem pa je bilo, da so se doobra spotili.



Vročina naj bi popustila

Še Severni tečaj se topi

Na Gorenjskem je bilo najbolj vroče julija leta 1983, ko so na Brniku namerili 36,3 stopinje Celzija

Kranj, 22. avgusta - Z današnjim dnevom naj bi vročina postopoma popustila, vendar pa do petka ni pričakovati, da bi se temperatura ozračja v Sloveniji občutno spustila pod 30 stopinj Celzija, so napovedali v Hidrometeorološkem zavodu Republike Slovenije.

Zadnji trije dnevi so bili najbolj vroči v letošnjem avgustu. Tako sta na primer v Beli krajini in Prekmurju padla avgustovska rekorda iz leta 1992, ko so namerili 38 stopinj, v nedeljo pa so na teh območjih namerili še nekaj desetink več.

STRAN 24

DISKONT
VINO - PIVO BOBOVEK
Union 0,5l pločevinka
v avgustu
119 SIT



9 770352 666018

nama prihaja s prenovljeno blagovnico v Škofji Loki



Malce ste morali potrpeti, vendar splečalo se je!
Ne verjamate?
Za vas smo v škofjeloški NAMI v celoti prenovili prvo etažo blagovnice!
Konfekcijo, kozmetiko, sportno opremo in še kaj boste zdaj lahko tudi v najbolj vročih dneh izbirali v prijetno hladnem okolju.
Otvoritev prenovljene NAME Škofja Loka je DANES!
Prvih 200 kupcev bo še posebno presenečenih!



ENA SAMA JE NAMA. Prva slovenska veleblagovnica.

GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI
TEL: 201-42-47, 201-42-48, 201-42-49

SLOVENIJA IN SVET

Koroški deželni glavar dr. Jörg Haider na Bledu

Celovec je razumel slovenske težave

Koroški glavar in donedavni predsednik avstrijskih svobodnjakov dr. Jörg Haider računa, da bo po oktobrskih volitvah v Sloveniji mogoče navezati uradno sodelovanje med Ljubljano in Celovcem.

Na vprašanje novinarjev, ali je koroška vlada že navezala uradno stike s slovensko vlado dr. Andreja Bajuka, je dr. Haider odgovoril, da ne. Celovec je imel vtis, da je bilo oblikovanje vlade v Sloveniji zelo zapleteno, zato se ni hotela od zunaj vsiljevati ali vmešavati. Prepričan pa je, da bo Ljubljana pokazala interes za sodelovanje s Koroško.

Koroški deželni glavar dr. Jörg Haider je v petek popoldne na poti iz Celovca v Velikovec obiskal blejsko igrišče za golf, kjer je bilo tekmovanje igralcev golfa iz Slovenije, Koroške in Furlanije Julijske Krajine. Sodelovali so klubi Bled, Bad Kleinkirchheim in San Florian, glavar pa je želel s svojim obiskom poudariti pomen sodelovanja treh dežel. Na dobro obiskani konferenci na novinarje, ki jo je začel direktor blejskega golfskega igrišča Marko Božič, nadaljeval pa dr. Hannes Slamanig, ki pri koroški deželni vladi vodi projekt "Beyond Borders - Senza Confini - Brez meja - Ohne Grenzen" kot nadaljevanje aktivnosti za olimpiado, ki bo razširjen tudi na druga področja, je glavar dr. Jörg Haider govoril o aktualnih vprašanjih. Zavzel se je za urejeno in pravno utemeljeno sodelovanje v regiji, ki ima osnovo v lani podpisanim dogovoru o ustanovitvi družbe Brez meja. Za podporo bodo prosili Evropsko unijo, saj prihodnost Evrope ni v centralizmu, ampak v regionalizmu. Sodelovanje treh dežel bo dokaz, da ima regionalizem prihodnost.

Odgovarjal je tudi na nekatera, za Avstrijo in Koroško "kočljiva" vprašanja. Med drugim je dejal, da je Avstrija lepa z Evropsko unijo ali brez nje, zato njegova potovanja in konference niso namenjena oblikovanju lepše podobe o Avstriji. Za letošnje proslavitev 80. obletnice plebiscita so pripravili ambiciozen program, ki bo poudaril avstrijsko in koroško željo po dobrem sosedstvu in sodelovanju. Pogledi na plebiscit, ki so v preteklosti obremenjevali sožitje, so za ropotarnico zgodovine. Koroška je ponosna na plebiscit, saj je bil prvo demokratično odločanje ljudstva po I. svetovni vojni. Ta dan je upravičena praznovati kot Slovenija upravičeno slavi dan, ko je odšla iz Jugoslavije. Dr. Haider je ponovil zahtevo po odpravi diskriminatorskih avnojskih sklepov v Jugoslaviji in Beneševih dekretov na Češkem. Tega ne zahteva le Avstrija, ampak tudi Evropski parlament, saj v demokratični Evropi določena skupina ljudi ne sme biti diskriminirana, ravnanje ZDA glede Češke pa je izraz "diplomatske vljudnosti". Amerika je namreč pred časom sporočila, da ne zahtevajo preklica Beneševih dekretov.

Haiderjev prihod v Slovenijo je ostro obsodila le Slovenska nacionalna stranka Zmaga Jelinciča. • J. Košnjek

GORENJSKI GLAS
Sejemska nagradna igra

Predčerašnjim so se zaprla vrata jubilejnega, 50. Mednarodnega Gorenjskega sejma. Na njem je bil vseh deset dni med 547 rastavljavci tudi GORENJSKI GLAS, več kot časopis in reden gost na prireditvah PPC Gorenjski sejem, d.d.

Na naši sejmski stojnici je bilo vseh deset dni vseh enajst ur dnevno pestro, veselo in poučno, za kar so skrbele prijazne hostese Nina, Sandra in Barbara, ki jih je vodila Katja Rozman. Sejmski razstavni prostor Gorenjskega glasa so prav vsak sejmski dan popestrili naši gostje: iz različnih gospodarskih družb, turističnih organizacij, glasbeniki, itd. Vsak dan smo, kljub vročini, lepo poskrbeli, da ob našem sejmskem razstavnem prostoru prav nikomur ni bilo dolgčas. Za povrh smo pripravili super nagrade, prejšnji teden smo z njimi razveselili več kot 200 bralk in bralcev. Za nagrade se - v povezavi s 50. Mednarodnim Gorenjskim sejmom danes zadnjič - lahko poteguje vsak, ki je že oz. bo tokrat sodeloval v naših sejmskih NAGRADNIH KVIZIH.

Pravila kviza so enostavna: v ta kupon vpišite odgovor na eno, dve ali vsa tri vprašanja. Več pravih odgovorov - več možnosti, da vam bo žreb naklonjen. Izrezan kupon, vključno z Vašim naslovom, lahko pošljete po pošti ali ga oddate v naši malooglasni službi, najkasneje do tega petka, 25. avgusta.

1. Koliko let garancije daje podjetje AJM iz Kozjaka nad Pesnico za svoje proizvode in montažo oken, vrat in senčil?:

2. Koliko števil priložne SEJEMSKI USPEH je izšlo v času jubilejnega 50. Gorenjskega sejma

3. Koliko dni bo v letu 2001 trajal 51. avgustovski Mednarodni Gorenjski sejem?

Danes je torej še zadnjič objavljen nagradni kupon na drugi strani Gorenjskega glasa. Tudi tokrat natanko tako, da je kupon možno izrezati skupaj z natisnjenim naročniškim naslovom. Za sodelovanje v kvizu je obvezno dvoje: 1/ originalni kuponi z vpisanim odgovorom, ker samo pravilni odgovori lahko prinesejo nagrado; 2/ na drugi strani kupona naročniški naslov. Fotokopij kupona seveda ne bomo upoštevali! V žrebu bomo naslednji ponedeljek - kot popotnico naslednjemu Gorenjskemu sejmju - podelili skupno 51 nagrad: 15 nagrad Planinskega društva Križe in Gorenjskega glasa + 5 'Glasovih izletov' po izbiri + 10 nagrad Fitnessa Krpan Radovljica in Lepotnega studia Feniks Bistrica pri Trzinu + 10 nagrad podjetja Vertigo Skofja Loka (izdelki QMI) + 11 nagrad Optike Krmelj Skofja Loka. Rezultati tega žrebanja bodo objavljeni v torek, 29. avgusta. Pa to sploh še ni vse: za kupone, ki ne bodo izžrebani, bomo pripravili dodatna prvovrstna presenečenja, povezana z našo mega dobrotelno prireditvijo v Bohinju 30. septembra. Sreča bo potrkala večkrat, ne le enkrat! In če bo v bobnu več Vaših kuponov iz štirih števil Gorenjskega glasa + iz praznične ga SEJEMSKEGA USPEHA z dne 15. avgust, Vas bo sreča lahko večkrat obiskala.

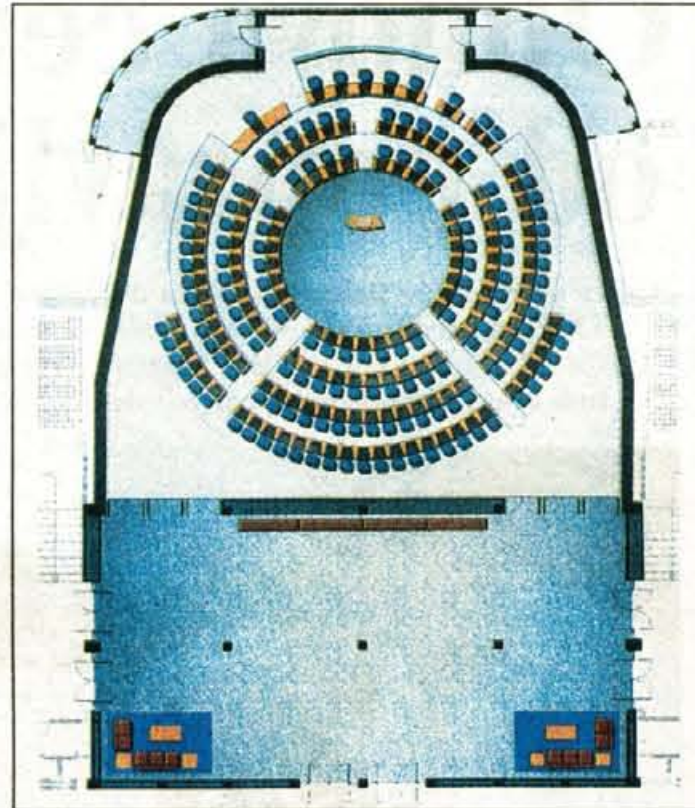
IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Prenavljanje parlamentarne dvorane

Nova dvorana za nove poslance

Z začetkom parlamentarnih počitnic so se v stavbi Državnega zbora začela obsežna preureditvena dela, ki bodo povsem spremenila podobo osrednje poslanske dvorane.

Ljubljana, 22. avgusta - Ko se se poslanci slovenskega parlamenta 1. avgusta odpravili na (sicer skrajšani) dopust, so v stavbi državnega zbora stekla prenovitvena dela osrednje dvorane. Poslej poslanci ne bodo več sedeli v vrstah, pač pa bodo njihovi sedeži razporejeni krožno. Z nanovo urejeno dvorano, naj bi se spremenil tudi način parlamentarne razprave, saj naj bi se poslanci oglašali kar iz svojih "klopi".



Idea o tem, da bi temeljiteje spremenili podobo slovenskega parlamenta, ki mu mnogi očita, da še vedno zelo spominja na minule čase, je bilo od uvedbe parlamentarne demokracije, zlasti pa po osamosvojitvi, veliko, od spreminjanja zunanosti, do zlasti osrednje parlamentarne dvorane, ki je najpogosteje na očeh. Na tak način naj bi se tudi posredno, na oko, prekinilo s skupščinsko tradicijo, ki jo je prav ta dvorana "poosebljala", hkrati pa je potrebno priznati, da ta dvorana, kljub temu da je bila vzorno vzdrževana, resnično ni nudila potrebnih udobnih pogojev za delo poslancev. Krivi ali ne, hoteli ali ne, preživijo v njej znatno več časa, kot nekdanji delegati, kar v dvorani s plastičnimi stoli, brez klimatskih naprav in slabi osvetlitvi ni prijetno niti celo zdravo. Projekt preureditve so izbrali prek javnega natečaja pred dveh letoma in izbrali načrte treh arhitektov ljubljanskega Omnia inženiringa, ki jih vodi Sonja Miculinič. V dvorani s 417 kvadratnimi metri bodo v obliki krožnega avditorija postavili

120 sedežev, ki se bodo koncentrično spuščali proti središčnemu krogu z govornico. To naj bi uporabljali le v posebnih primerih: izjemno pomembnih govorih in nastopih gostov, medtem ko naj bi poslanci razpravljali kar iz svojih sedežev. Ti bodo odeti v črno usnje in vrtljivi v kotu 30 stopinj, na mizah pa naj bi imeli vse najsodobnejše priključke: čitalec identifikacijske kartice, mikrofona, glasovalno napravo, prevajalno napravo, zvočnik, priključek za telefon in računalnik. Tla bodo obložena s sivim pohorskim granitom, sivim tapisonom, stene in pohištvo pa obložene z lesom s česnjevim furnirjem. Spuščen bo tudi strop dvorane z akustičnimi paneli in izbrano osvetlitvijo, ki bo poudarjalo središče dvorane.

Preurejeni pa bodo tudi ostali deli in bližnji prostori ob dvorani. Krožni zasnovi naj bi po novem sledila tudi galerija, na kateri bo po novem 95 sedežev za goste, opazovalce in novinarje, tam pa naj bi uredili tudi kabine za prevajanje, na novo bodo preurejena tudi predverja. Predverje parlamentarne dvorane naj bi ohranilo fresko s prikazom najpomembnejših

dogodkov iz slovenske zgodovine, dopolnjena bo le z upodobitvijo dogodkov novejšje zgodovine. V podobnem stilu naj bi preuredili tudi predverje galerije.

In koliko bo vse to stalo? Najprej je potrebno povedati, da so se odločili za dve fazi preureditve: letos bodo preuredili prostore, prihodnje leto pa dopolnili tehnično napeljavo (infrastrukturo), ki bo omogočala prenos slike in zvoka dogajanj v parlamentu. Predračun za dela, ki jih izvajata dva glavna izvajalca: velenjski Vegrad (gradbena, obrtniška in instalacijska dela) in ljubljanski TSE (telekomunikacijska oprema), je 450 milijonov tolarjev. Dela so se, kot že rečeno, začela z začetkom avgusta, trajala pa naj bi do konca novembra. To pomeni, da poslanci iztekajočega mandata, ne bodo več sedeli v "skupščinskih klopi", novoizvoljeni na volitvah 15. oktobra pa se bodo morali, do dokončanja prenove prvič in morda še nekajkrat sedeti v začasni, nadomestni dvorani. Prav zanimivo bo ugotovljati, ali bo novo udobje in prijetnejše vzdušje kaj vplivalo na njihovo delo in obnašanje.

• S. Žargi



Ministrstvo za notranje zadeve pripravilo predlog za spremembo ustave

Do vlade le z enim glasovanjem

Če bo slovenski parlament z dvotretjinsko večino potrdil predlog za spremembo ustave, bo postopek izvolitve vlade precej skrajšan. To bo že tretja sprememba slovenske ustave.

Ljubljana, 21. avgusta - Ministrstvo za notranje zadeve je slovenski vladi na četrtkovi seji predlagalo začetek postopka za spremembo ustave, s katerim bi poenostavili način imenovanja vlade, ki naj bi hkrati uredil tečaj približal ureditvi v evropskih demokracijah. Vlada bo torej pobudnica za tretjo revizijo slovenske ustave.

Dosedanja ureditev, ko parlament na predlog predsednika države najprej imenuje mandatarja nove vlade, nato pa poslanci glasujejo o vsakem od predlaganih kandidatov za ministre posebej, pri čemer so možni celo trije glasovalni krogi, se kot kaže poslavja. Dosedanji sistem je bil že večkrat obravnavan na raznih strokovnih srečanjih in po slabih izkušnjah, ko je bila šele po treh mesecih izvoljena Drnovškova vlada, pa tudi letošnji zapleti pri menjavi vlade so naši državi vzeli dragocen čas, je končno izobli-

kovan postopek, po katerem naj bi bilo imenovanje vlade hitrejše. Po novem naj bi namreč predsednik države po predhodnih usklajevanjih z vodji poslanskih skupin predlagal parlamentu premiera, ta pa še pred glasovanjem tudi listo kandidatov za ministre. Poslanci bodo glasovali o vladi le enkrat, ko naj bi z javnim glasovanjem in absolutno večino (večino vseh poslancev) izvolili tako premiera, kot celotno vlado, predvidena pa sta le dva kroga glasovanja. Po neuspelem prvem predlogu bi lahko poleg predsednika države premiera in ministre predlagali tudi poslanci (najmanj 10) ali poslanske skupine, če tudi to drugo glasovanje ne bi bilo uspešno, pa bi sledil razpust parlamenta.

Nova ureditev pa v bistvu precej okrepi pomen oz. vlogo premiera: poslej naj bi sam lahko zamenjal ministre v času mandata, na svojo željo ali na zahte-

vo parlamenta, če je bila posameznemu izglasovana nezaupnica. S tem premier v bistvu prevzema odgovornost za delo celotne vlade in posameznih ministrov, ostal pa bo institut interpelacije in nezaupnice posamezniku ali celotni vladi. Predlog za spremembo ustave

je del širše predlagane reforme tudi državne uprave, pri čemer naj bi, kot je doslej znano, skrčili tudi število ministrstev, spremenili njih pristojnosti in tudi omejili število državnih sekretarjev. Namesto dosedanjih 16 ministrstev naj bi jih imeli le 10. • S. Ž.

SDS VABILO

Vabim Vas na

IZREDNO KONFERENCO MO SDS KRANJ
ki bo v sredo, 23. 8. 2000, ob 19.00 uri v banketni dvorani hotela CREINA v Kranju.

Posebna točka dnevnega reda bo okrogla miza, namenjena razgovoru o gospodarstvu in kulturi. Svoja stališča bodo predstavili: mag. Rudi ŠELIGO, minister za kulturo, g. Nikolaj BEVK, generalni direktor ISKRAEMECO, g. Branko GRIMS, svetnik v DZ in člani IO SDS Slovenije ter Matjaž JANŠA, predsednik MO SDS Kranj.

Vsi vljudno vabljeni! Predsednik MO SDS Kranj: Matjaž JANŠA, i.r.

GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:
Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS
KRANJ

Uredniška politika: strokovni uredniški politično-informativni politični s posredstvom na dogajanjih na Gorenjskem / Direktor: Marko Valjavec / Odgovorna urednica: Ljupčičeva Bogataj / Novinarji in uredniki: Igor Kavčič, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Meninger, Uria Peternel, Stojan Saje, Darinka Seljak, Vilma Stanovnik, Marija Voljčak, Cveto Zaplotnik, Danica Zver-Zebir, Andrej Zalar, Stefan Žargi / Lekcionarje: Marijeta Vozel / Fotografije: Tina Dolž / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: DELO - TČR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnice, oglaševanje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00, telefaks: 04/201-42-13 / E-mail: info@glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/201-42-47 / Sprejemamo naročila: 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; vsak dan od 7. do 15. ure, sreda do 17. ure / Časopis izhaja ob torekih in petkih. Naročniki trimesečni obroč - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20 % popusta. Naročnina se upošteva od tekočega števila čiasopisov do PISNEGA prečka; odpoved velja od začetka naslednjega obročnega obdobja. Za hitro leto naročnina 150 DEM. Oglaševanje: po ceniku, DDP, po stopnji 8 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 150 SIT (12,50 HRK za prodajo na Hvalnem).

Praznovanje stote obletnice ustanovitve Prostovoljnega gasilskega društva Gorenja vas

Združeni pod praporom s Sv. Florjanom

Stoletna kronika Prostovoljnega gasilskega društva Gorenja vas v Poljanski dolini pozna veliko vzponov in padcev. Tokratno praznovanje je bilo poudarjeno slovesno prav z namenom, da bi lahko nov prapor tega humanitarnega društva združeval vse, ki se zavedajo pomena gasilstva.

Gorenja vas, 21. avgusta - Čeprav je v teh dneh prav čas praznovanja in gasilskih veselja ob različnih obletnicah (stoto obletnico ustanovitve svojega prostovoljnega gasilskega društva so praznovali tudi v "sosednji" Stari Loki v Škofji Loki), pa je verjetno malo društev, ki bi se svojega praznovanja lotilo tako temeljito, kot so to storili v Gorenji vasi. Mlaji na vseh vhodih v vas so kar dva tedna opozarjali, da se bliža pomembna obletnica, pa tudi pester program praznovanja je kazal na to, da si v Gorenji vasi želijo posebej poudariti pomen gasilstva, ki je doživelo v tem kraju tudi nekaj resnih kriz.

Sto let razvoja in tudi krize

Že podatek o tem, da gasilsko društvo v kraju, kjer je sedež občine, ni društvo najvišjega ranga v občini, pač pa je to društvo v sosednjih Poljanah (slednje je bilo ustanovljeno tudi šest let pred društvom v Gorenji vasi), pove, da so imeli v Gorenji vasi z delovanjem društva tudi težave, pri čemer so bile težave s prostori in zamenjanje pomlajevanja gasilskih vrst verjetno najhujše. Tako to društvo ni bilo med najaktivnejšimi, med bolj opremljenimi in se je celo moralo posebej potruditi, da je sledilo splošnemu razvoju gasilstva v Poljanski dolini in širše.

Vendar pojdimo po vrsti. Prostovoljno gasilsko društvo Gorenja vas je bilo ustanovljeno kot gasilska četa 15. julija 1900 pod imenom "Prostovoljna požarna bramba" na pobudo takratnega župana Martina

Brenceta in je štela 15 članov, ki so bili zelo aktivni: članstvo so v nekaj mesecih podvojili, kupili potrebno opremo, zlasti ročno brizgalno, že naslednje leto pa začeli graditi tudi gasilski dom. Niti eno leto še ni minilo od ustanovitve, ko so doživeli precej strašen ognjeni krst. 22. maja 1901 je pogorela, kljub naporom gasilcev in pomoči iz Poljan, Škofje Loke, Stare Loke in Žirov, skoraj vsa vas: 26 hiš in 18 gospodarskih poslopj. Dodobra so se zavedli vloge in pomena gasilstva in članstvo v društvo se je začelo hitro množiti in napredovati ter se leta 1911, skupaj s še devetimi društvi vključilo tudi v okrajno gasilsko zvezo za sodni okraj Škofja Loka. Društvo je bilo izredno aktivno med obema svetovnima vojnoma, se leta 1926 ob veliki povodnji v Poljanski dolini posebej izkazali pri reševanju življenj in imetja in 1931 slovesno prevzeli ter blagoslovili za tedanje čase naj-

modernejšo motorno črpalko. Po vojni je bilo potrebno stari gasilski dom zaradi dotrajnosti podreti in začele so se akcije za izgraditev novega. Po dolgotrajnem iskanju so v 60. letih le zasidli lopate, vendar ko so bili temelji že izgrajeni, dobili prepoved gradnje, češ da bo na tem mestu gradnja hotela. Ta občinska odločitev je gorenjevaske gasilce do te mere demoralizirala, da se je začela velika kriza društva, in ostali so le postarani člani.

Slišal marsikatero gorko

O teh težkih časih nam je pripovedoval dolgoletni predsednik PGD Gorenja vas Janez Cankar, ki je prevzel predsednikovanje leta 1972 in ga vodil do leta 1984: "Ko sem prevzel vodenje društva, je bilo to povsem



Janez Cankar

na tleh: nismo imeli svojih prostorov, s skromno opremo smo se selili po vasi in oprema je propadala. Ker vsa društva v dolini so tedaj imela gasilski kombi, le mi ne. Šli smo v nabiralne akcije, organizirali veselice, da smo si omogočili nakup kombija in pozneje še zmogljivejše črpalke in postopoma smo pridobivali zaupanje. Nikoli ne bom pozabil, kaj mi je zavrabil eden od gospodarjev na Dolenji Dobravi: 'Saj nimate nič za pokazati, mi je deljal, če bi kaj imeli, bi vam dal 20 jurjev, tako pa dam le dva!' V času mojega predsednikovanja smo imeli dva večja požara: na Dobravi in na Javorču, slednjega sredi zime tik pred božičem. Težko smo prišli tja in s snegom smo morali gasiti. Le pomoči Škofjeločanov in Žirovcov, tako so imeli cisterne, se lahko zahvalimo, da smo obvarovali hišo ob goreči štali. Kmalu smo začeli razmišljati tudi o nakupu cisterne, kar nam je uspelo 1980. leta, kupili pa smo tudi uniforme, saj so bile prejšnje, vse sprane in ponošene že prava sramota. Omenim naj tudi,



Predsednik društva Boštjan Reberšek je od predstavnika Gasilske zveze Škofja Loka prejel kipec sv. Florjana.

Molitev je pomagala

V raziskovalni nalogi gorenjevaskih osnovnošolcev lahko preberemo tudi naslednji odlomek oz. časopisno vest o požaru leta 1901: "Rdeči petelin je zagospodaril na vsem levem bregu Sore. Tedaj se je iz množice dvignil star duhovnik in začel moliti in klicati na pomoč vse božje zavetnike zoper ogenj. In res: veter je pognil proti zahodu in tako rešil naselje na desnem bregu, tleče ogorke pa je prineslo celo do Hotavlj in Podgore!"

Tudi sicer pa kronika društva kaže na to, da so bile tudi v Gorenji vasi v navadi gasilske maše, ob katerih so blagoslovili tudi gasilsko opremo in vozila. Na novem praporu je lepa podoba Sv. Florjana, prenovljeno cisterno pa je v nedeljo blagoslovil gorenjevaski župnik Alojzij Oražem.

da smo v tem času izvedli uspešno akcijo opremljanja hiš oz. gospodinjstev z gasilnimi aparati, kar je za požarno varnost prečesnjega pomena." Janez Cankar je v petek dobil najvišje gasilsko odlikovanje (medaljo I. reda), kar mu je v veliko zadoščenje.

Nov prapor s Sv. Florjanom

Po vsem zapisanem je lažje razumeti, zakaj so se v Gorenji vasi lotili praznovanja stoteletnice tako zavzeto. Praznovanje društva, ki ima danes 131 članov in štiri desetine mladih gasilcev med 7 in 16 letom, se je začelo junija s košarkarskim turnirjem in ogledom Lubniške jame. 1. julija pa so priredili gasilsko tekmovanje za pionirje (otroke med 7 in 11. letom) ter pretekli tórek tudi z veliko gasilsko vajo "Gorenja vas 2000" na območju bodočega trgovskega centra v Gorenji vasi. Osrednja slovesnost pa je bila petkova slavnostna akademija v šoli, na kateri so podelili društvena priznanja, priznanja Gasilske zveze Škofja Loka in medalje Gasilske zveze Slovenije. Najslavnejši trenutek pa je nastopil ob razvitju novega društvenega praporja, katerega boter je bil potomec župana, ki je ustanovil društvo, Milan Brence, na prapor pa so pripeli tudi 13 trakov donatorjev društva in razglasili 74 podpornikov, ki imajo tudi svoje žebličke. Zadovoljen je bil seveda tudi

gorenjevasko-poljanski župan Jože Bogataj, tudi sam član tega gasilskega društva, saj je menil, da pomeni nedeljski prevzem generalno obnovljene avtocisterne, da je šest od sedmih gasilskih društev v občini že sodobno opremljeno. Od potrebnih 8 milijonov za obnovo je občina prispevala tretjino, sicer pa je letos za gasilstvo v občini porabljenih 14 milijonov tolarjev.

Kar dve veselici

Prireditve ob stoteletnici Prostovoljnega gasilskega društva Gorenja vas pa s slavnostno akademijo še ni bilo konec. V skladu z gasilsko tradicijo so že v soboto pripravili veselico, v nedeljo pa klub skoraj neznosni vročini v paradi strumno skozi vse naselje ob zvokih orkestra Slovenske policije prikorakali do Zadrúžnega doma, kjer je bil prevzem obnovljenega vozila. Nov prapor društva se je ob tej priložnosti "pobrati" s prapori sosednjih društev, stoteletnica pa si je v nedeljo zaslužila še eno veselico. Za konec omenimo še misel sedanjega predsednika društva Boštjana Reberška, ki pravi, da je želja po gasilskem domu še vedno živa, da pa verjetno po tem, ko so uspeli urediti najemni status za svoje prostore v Zadrúžnem domu, ni najbolj smotrna. Se več pozornosti bodo namenili mladim, in želi si, da bi nov prapor nosili enotni in združeni v dobro in v ponos kraju.

• Š. Žargi



Kljub veliki vročini so gorenjevaski gasilci na paradi ob zvokih orkestra policije strumno vzdržali.

Mladi raziskovalci uredili kroniko

Kot se marsikje, se tudi v Prostovoljnem gasilskem društvu Gorenja vas, dokler ne pride na vrsto praznovanje okrogle obletnice, niso zavedeli pomena urejevanja svoje dokumentacije. Imeli pa so veliko srečo: Zgodovinski krožek na Osnovni šoli Ivana Tavčarja se je v šolskem letu 1997/98 pod vodstvom mentorice Mirjane Kraps na razpis Zveze prijateljev mladine Slovenije o raziskovanju društvenih dejavnosti lotil raziskovalne naloge o gasilstvu v Gorenji vasi. Temeljito so pregledali povsem neurejen arhiv društva, obiskali Zgodovinski arhiv v Škofji Loki, pregledali arhiv Gasilske zveze Škofja Loka, šolske in župnijske kronike in prebrali "orumenete" časopise Gasilec. Tako je nastala raziskovalna naloga z naslovom "Na pomoč", ki je na omenjenem razpisu ZPMS, torej v vseslovenskem merilu dosegla zlato priznanje, danes pa je osnovna Kronika Prostovoljnega gasilskega društva Gorenja vas. Na petkovi slavnostni akademiji so mentorici za to podelili tudi posebno priznanje društva.

SPREJEM NOVIH ČLANOV



Po slavnostni predaji ključev obnovljene avtocisterne in njenem blagoslovu so preizkusili tudi sirene.

GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

AMZS

Tokrat so delavci AMZS imeli zopet veliko intervencij. Skupaj so jih v kranjski bazi našli kar 45, od tega so opravili 37 prevozov neveznih vozil, 8-krat pa so njihovi mehaniki pomagali popraviti manjše okvare vozil kar na krajih, kjer je do njih prišlo. Na pomoč so odšli tudi k voznikom v Celje in na avtocesto Ljubljana - Postojna.

GASILCI

Kranjski gasilci so intervenirali na križišču ulice M. Vadnova in Suceve ulice, kjer se je pripetila prometna nesreča dveh osebnih vozil. Eno od vozil se je postavilo na bok, iz katerega se je voznik rešil sam. Tako so gasilci postavili vozilo na cesto in sanirali cestišče. Pri Podtaboru in v Zg. Kokri, kjer sta se tudi pripetili prometni nesreči so kranjski gasilci pomagali reševalcem pri oskrbi ponesrečenec in sanirali okolico nesreče. Pod Delavskim mostom pri tovarni Planika so lovili osebo, ki je hotela narediti samomor. Na polju pri Senčurju pa se je vžgala slama, ki so jo pogasili.

Jeseniški gasilci so imeli lažni požarni alarm v Domu starostnikov Franca Berglja. Sodelovali so pri gašenju avtomobila v Studencih. Intervenirali so pri prometni nesreči, ki se je zgodila v Gozd Martuljku. Njihova pirotehnikarja sta odšla v Kranjsko Goro po neeksplozivno ubojno sredstvo in ga spravila v zato namenjen prostor. Opravili so gasilsko stražo na hokejski tekmi v dyorani pod Mežaklo. V Železarni so dvakrat merili prisotnost CO plina. 3-krat pa so spremljali tudi nevaren tovor skozi predor Karavanke.

NOVOROJENČKI

Gorenjci smo od petka do danes bogatejši za 22 novih prebivalcev. V Kranju se je rodilo 16 otrok, od tega 10 dečkov in 6 deklic. Najtežji je bil deček, ki je tehtala 4.430 gramov, najlažjemu dečku pa je tehtnica pokazala 2.940 gramov.

Na Jesenicah se jih je tokrat rodilo šest, od tega 4 dečki in dve deklici. Najtežji je bil deček s 3.640 grami, najlažja pa je bila deklica, ki je tehtala 2.815 gramov.

URGENCA

V jeseniški bolnišnici so imeli na internem oddelku 45 urgentnih primerov, na kirurgiji 199, na pediatriji pa je 15 otrok potrebovalo nujno zdravniško pomoč.

TURIZEM

Na Bledu so od petka do danes po hotelih in v kampu Bled zabeležili 8587 nočitev. Temperatura vode v Blejskem jezeru je 24 stopinj Celzija. V kampu Sobec je te dni na dopustu 531 gostov, prevladujejo pa nemški turisti. Temperatura vode je 23 stopinj, v Bohinjskem jezeru pa so namerili 22 stopinj Celzija.



Častitljiva starost Topol

Jubilej, ki obeta biti še starejši

Topole pri Mengšu, 21. avgusta - Mašo za 750-letnico je imel domačin dr. Rudi Koncilija kar pred gasilskim domom. Cerkev v Topolah niso zgradili, ker je petelin pesek razbrskal, maček pa apno popil, Topolci pa so potem opustili misel na zidanje cerkve, ker jih je drugje dovolj.



Svečanost je bila na prostem pred gasilskim domom.

Ponosni na častitljiv jubilej so prebivalci vasi Topole pri Mengšu pred dnevi pripravili svečanost pred gasilskim domom v Topolah. Proslavili so namreč 750-letnico kraja, ki ga omenja listina oglejskega patriarha, ko je stiškim menihom potrdil pravice do te posesti.

Častitljivo starost kraja so Topolci minulo nedeljo proslavili z mašo, ki jo je vodil domačin dr. Rudi Koncilija, po domače Zajčev, kar na prostem pred gasilskim domom. Da v Topolah še danes nimajo cerkve, sta menda kriva petelin in maček. Imeli so namreč v Topolah že pesek in apno, da bi zgradili cerkev. Potem pa je petelin pesek razbrskal, ker je mislil, da je na gnoju, maček pa je apno popil, ker je mislil, da je mleko. Po tem dogodku pa so Topolci opustili misel na zidanje cerkve, češ, saj jih je drugod dovolj.



V domu so odprli razstavo.

So pa Topolci skoraj zatrdno prepričani, da bodo 750-letnico kaj kmalu spremenili v še bolj častitljivo. Prva pisna omemba Topol naj bi namreč segala v leto 1136. Zdaj iščejo pisno gradivo oziroma dokument, ki bi potrdila to letnico.

Po maši dr. Rudija Koncilije ob sedanjem jubileju, ko so v gasilskem domu odprli tudi razstavo o značilnostih, pisnih virih in zanimivostih Topol skozi zgodovino, je Mateja Jemec iz Topol (na sliki), ki je bila zaslužna za predstavitev in organizacijo celotne svečanosti, povedala, da bodo nadaljevali z iskanjem in raziskavami. Tokrat pa so jubilej počastili tudi pritrkovalci Društva Mihaelov sejem, domače gospodinje pa so poskrbele za pogostitev.

• A. Zalar



Smartno v Tuhinju, 21. avgusta - Prostovoljno gasilsko društvo Smartno v Tuhinju je v soboto s sosednjimi društvi v dolini v kamniški občini pripravilo sektorsko gasilsko reševalno vajo pri vrtcu Palček v Smartnem. Prikazali so reševanje iz gorečega vrta in zaščitne ukrepe pri reševanju otrok in osebja. V vaji je sodelovalo štirideset mladih gasilcev iz PGD Smartno, Srednja vas, Sela in Zgornji Tuhinj, ki so letos opravili izpit po 156-urnem tečaju, ki je PGD Smartno organiziralo od januarja do aprila. PGD Smartno pa je sicer eno uspešnejših gasilskih društev in ima okrog 180 članov. Vajo je pripravil in vodil podpoveljnik gasilske zveze Kamnik in poveljnik PGD Smartno Ivan Hribar. • A. Zalar

Odpri obnovljeno cesto Spodnja Bela - Tatinec

Obnova ceste cenejša od popraviljanja

Cesta od Spodnje Bele do Tatinca dotrajana - Nova cesta širša - Obnova preddvorsko občino stala 52 milijonov tolarjev - Uredili tudi cesto skozi Spodnjo Belo, sledi še javna razsvetljava.

Spodnja Bela, 22. avgusta - Minulo nedeljo opoldne je devetdesetletna Marija Toporš, ena najstarejših krajanek Sp. Bele, odprla obnovljeno cesto Spodnja Bela - Tatinec, ki je bila zelo dotrajana, svoje pa je opravila še spomladanska odjuga. Cesta je bila ozka, luknjasta, skozi ostanke asfalta je silila trava, zato bi bila popravilo in krpanje precej dražja od temeljite obnove. Obnovljena cesta je občinska in v pristojnosti preddvorske občine, njena obnova pa je bila ena največjih letošnjih investicij.

Omenjena Občina je z javnim podjetja smo zelo zadovoljni, razpisom med tremi ponudniki poleg tega pa je delo končalo se izbrala kranjsko Cestno podjetje, ki je odstranilo obstoječo podlago, za dobrih 20 centimetrov dvignil nivo ceste in jo razširilo, saj je vozišče široko dobrih 5 metrov. Uredili in označili so tudi postajališče v Spodnji Beli, kjer je bila nedeljska slovesnost, krajanje in občina pa bodo uredili tudi nadstrešje na postajališču. Temeljita obnova 1,5-kilometrskega cestnega odseka je občino stala 52 milijonov tolarjev in je ena letošnjih največjih občinskih investicij. Miran Zadnikar, preddvorski župan, je na slovesnosti med drugim dejal, da je bila omenjena cesta med prednostnimi občinskimi nalogami, njeno krpanje pa je bilo zaradi dotrajanosti nesmiselno. "Z delom kranjskega Cestnega

podjetja smo zelo zadovoljni, poleg tega pa je delo končalo se pred rokom, v manj kot mesecu dni. Poleg tega bi se zahvalil tudi krajanom oziroma lastnikom zemljišč, saj s pridobivanjem soglasji nismo imeli nikakršnih težav in tudi zato smo lahko delo hitro opravili. Letos je bila cesta med večjimi investicijami, prihodnje leto pa bomo v Preddvoru napeljali del toplovoda ter fekalno kanalizacijo," je poudaril Zadnikar. Obnovljeno cesto je blagoslovil preddvorski župnik Miha Lavrinec, Krajevni odbor Bela pa je po slovesnosti na vaškem tradicionalnem pikniku v Hrašah pripravil še pogostitev z jelenovim golažem.

Uredili so tudi cesto skozi Spodnjo Belo, prihodnji mesec pa naj bi poskrbeli še za javno razsvetljava. Janez Zaplotnik,



Obnova ceste Spodnja Bela - Tatinec je preddvorsko občino stala 52 milijonov tolarjev.

predsednik Krajevnega odbora Bela, je dejal, da sta obnovljeni cesti velika pridobitev za kraj, ki spada med demografsko ogrožene, izpostavil pa je tudi složnost krajanov, ki pridobivanja soglasij niso zapletali. Darwin Fink, občinski referent oddelka za okolje in prostor, je povedal, da so tudi cesto skozi naselje Spodnja Bela proti Žabljam razširili, uredili robnike ter hkrati še meteorno in fekalno kanalizacijo, naštetu pa je stalo 8 milijonov tolarjev. Omenjena obnova se je začela že lani in so jo letos le končali, obe investiciji pa sta bili načrtovani v letošnjem občinskem proračunu. Do konca leta naj bi občina preplagala še cestne odseke Podleblca, Možjanca, Zgornja Bela ter Breg ob Kokri, uredili pa naj bi tudi cesto Mače - Bašelj. • R. Škrjanc, foto: G. Kavčič

Sobotna slovesnost v kranjski župnijski cerkvi

Nadžskofov blagoslov

V soboto je ljubljanski nadškof dr. Franc Rode blagoslovil obnovljeno župnijsko cerkev sv. Kancijana in daroval sveto mašo. Trideset let mašništva župnika Staneta Zidarja in pozdrav novemu kaplanu.



Kranjski zvonarji

Leto dni po začetku del je kranjska župnijska cerkev sv. Kancijana in tovarišev mučencev obnovljena in varna; na novo povezana z neopaznimi vezmi, z injiciranimi stenami in obnovljeno streho. Več kot pol tisočletja staro lepoto gotške arhitekture prihodnje leto čaka še utrditev temeljev.

V soboto popoldne je obnovljeno cerkev blagoslovil ljubljanski nadškof in slovenski metropolit dr. Franc Rode. Župnik, dekan Stane Zidar se je ob tej priložnosti zahvalil vsem, ki so sodelovali pri obnovi, tako strokovno, delavno kot denarno. Obnova bo stala okrog 70 milijonov tolarjev, od katerih je 45,5 milijona tolarjev že poravnanih. Največ so prispevali verniki, od institucij pa kulturno ministrstvo 12 milijonov, kranjska občina 4,5 milijona,

krajevna skupnost Center dva in podjetje Sava milijon tolarjev. Stane Zidar je pohvalil izvajalce iz podjetij Saning, Tehnik in Kern, Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine ter nadzorno Meri Lavrič. Nadškof dr. Franc Rode je daroval sveto mašo. V pridigi je govoril predvsem o dostojanstvu kristjanov, dotaknil pa se je tudi letošnje 200. obletnice rojstva dr. Franceta Prešerna, ki je bil zadnja leta svojega življenja kranjski mešan in je umrl spravljen z Bogom.

Dr. Rode se je ob tridesetletnici mašništva zahvalil župniku Stanetu Zidarju, za katerega je dejal, da je zgleden in goreč duhovnik. Kranjski verniki so se svojemu župniku zahvalili tudi s praktičnim darilom, novim kolesom. • H. Jelovčan, foto: G. Kavčič

15. etnografska prireditev Dan teric v Davči

Davča je kraj prijaznih ljudi

Tako je v nedeljo povedal predsednik državnega zbora Janez Podobnik, ki je na tradicionalno prireditev v Davči prišel drugič.

Davča, 22. avgusta - Turistično društvo Davča je minulo soboto in nedeljo pripravilo že 15. etnografsko prireditev Dan teric, ki je tako kot ostale letošnje etnografske prireditve na Gorenjskem privabila ogromno ljudi. Dokaz več, da Slovenci znamo spoštovati svojo zgodovino in običaje.



Terice se šalijo z "descem", ki so jim ga nastavili vaški fantje.

"Zelo lepo je priti v Davčo. To je kraj prijaznih ljudi. Neokrnjena narava, trdoživi, delovni in pošteni ljudje so tu," je na glavni prireditvi v nedeljo dejal slavnostni gost Janez Podobnik, predsednik državnega zbora, ki je bil v Davči že drugič. Prireditev sta si ogledala tudi župan Železnikov Mihael Preve in župan Cerkna Jurij Kavčič.

V Davči, veliki skoraj šest tisoč hektarjev, na katerih živi več kot 270 ljudi, si zadnja leta prizadevajo, da bi medse privabili čimveč obiskovalcev. Z Dnevom teric so tako svoja vrata odprli na stežaj. Prvič so prireditev pripravili že leta 1969, kasneje pa je za precej let zamrla. Pred tremi leti so domačini zopet stopili skupaj

in oživeli Dan teric. Letos so tako na domačiji pri Vrhovcu že petnajstič prikazali ves postopek predelave lanu od bilke do platna - od sušenja, trenja, mikanja, peknanja do predenja, navijanja in pranja štrn ter tkanja. Dramski igralec Jože Logar je vse postopke nazorno opisal, domačini pa so prikazali tudi druge sege, ki so spremljale obdelavo lanu.

Prireditev so z nastopom obogatili Pihalna godba Alples, Vida Frajham je zapela ljudske pesmi ob spremljavi škafbasa in lončenega basa ter Obrtniški mešani zbor Notranjska. Na sobotni veselici je igral ansambel Strmina, v nedeljo pa so za veselo razpoloženje skrbeli Primorski fantje. • S. Šubič

Tretji vaški semenj v Seničnem je obudil spomine na preteklost

Eni so pri koritu, drugi pa na konju

Odslej se bodo domačini spet lahko družili pri vaškem koritu, ki ga je predal namenu tržiški župan. Nedelja v znamenju starih običajev.

Senično, 20. avgusta - Bližnji praznik sv. Jerneja, zaščitnika starodavne cerkve v Seničnem, je že tretjič pospremil vaški semenj. Kot je ob odprtju nove pridobitve ugotovil župan Rupar, bo domačine spet družilo korito. Obiskovalci so si ogledali vrsto prireditev, nekatere pa je zamikalo jahanje na konju ali vožnja z vozom.

Ob regionalni cesti Kranj - Golnik - Tržič leži na prisojnem pobočju Kriške gore vas Senično. Sredi naselja stoji cerkev sv. Jerneja, ki se prvič omenja v spisih iz 14. stoletja. Ker ima zavetnik cerkve god 24. avgusta, je bilo takrat od nekdanjega praznično. Stare tradicije obuja tudi vaški semenj, ki so ga letos organizirali tretjič zapored. Kot je povedal predsednik KS Senično Marjan Ahačić, ima za to največ zaslug Marjana Zupan. Ona poskrbi za program prireditev, ki privabijo v kraj udeležence in obiskovalce iz Slovenije.

Okrog cerkve je bilo živahno že dopoldan. Ob stojnicah so rokodolci razkazovali svoje spretnosti. Tatjana in Matjaž Tonja sta iz Bele krajine pripeljala ročne pletenine iz domače volne. Barbara Štemberger Zupan iz Vogelj je izdelovala lončeno posodo. Janez Švegelj iz Letenc je ob pomoči Slavka Hočevarja prikazal, kako se izdeluje opeka. Domačini, med

njimi tudi Barbara Ahačić, so razstavili kmetijske pridelke. Nika Skrjanec je stregla pecivo, ki so ga napekle vaščanke. Lado Marinčič s Črničva je ponujal izdelke iz kozjega in kravjega mleka. V poletni pripeki so seveda bolj mikale osvežilne pijače in točeno pivo.

Odslej ne bo nihče v Seničnem trpel žeje, saj so tam postavili novo vodno korito. Gre za celovito obnovo vasi, med katero so že uredili cerkevno obzidje in portal. Letos so razen korita postavili klopi pod lipo in uredili tlake. Kot je med mašo napovedal župnik Alojz Grojzdek, se bodo lotili še zbiranja denarja za obnovo zvonika in fasade na cerkvi. On je blagoslovil novo korito, namenu pa ga je predal tržiški župan Pavel Rupar. Slednji je ugotovil, da je bilo v vasi največ problemov z vodo. Le-te rešujejo, domačini pa se lahko spet družijo pri koritu.

Tam je bilo pestro tudi popoldan. Za zabavo so skrbeli



Novo vaško korito je predal namenu tržiški župan Pavel Rupar.

citrar Marjan Zupančič, harmonikar Alojz Ličar in družinsko gledališče Kolenc. Otroci so predstavili likovne in glasbene talente. Odrasle je privabil ogled cerkve in razstave fotografij. Prisluhnili so lahko tudi predavanju o biološkem kmetovanju. Mnoge je bolj zanimalo, kako izgleda jahanje na konju in vožnja z vozom. To so omogočili člani Konjeniškega kluba Naklo ter Janez

Meglič in Boris Bajželj iz Podbrezj. Kot je povedala domačinka Silva Gregorc, ima ona edina konja v vasi, nekdanj pa je bilo drugače. Za obujanje starodavnih običajev je domačinom izrekla priznanje Nežka Žohar, ki se je pred več kot pol stoletja preselila na Štajersko. Rada se vrača na obiske k sorodnikom. Letos si je prvič ogledala tudi zanimiv sejem.

• Stojan Saje

Za zadnjo poletno otroško matinejo v Tržiču še folklorni plesi

Navdušena tudi Lin in Kim

Folklorni skupini Karavanke so se pri plesu pridružili obiskovalci, med katerimi je bila tudi družina Zelič-Johnson iz daljne Švedske.

Tržič, 21. avgusta - Pikine sobotne otroške matineje so letos prvič poleti privabljale mlado in staro v atrij tržiške občine. Na zadnji prireditvi so se predstavili mladi plesalci folklorne skupine Karavanke, s katerimi so obiskovalci preživeli vever dopoldan. Povabilo otrokom, naj se pridružijo skupini s 34-letno tradicijo.

Pikine sobotne otroške matineje so letos prvič organizirali v okviru Poletnih prireditev v Tržiču. Mladini so ponudili gledališke in glasbene predstave, plesne nastope in zabavne prireditve. Dober obisk je organizatorjem potrdil, da je bila odločitev pravilna. Kot je povedal Lado Srečnik, so izvedli vseh sedem prireditev po programu, ki je bil namenjen predvsem sprostitvi.

Razvedrila ni manjkalo niti na zadnji matineji. Pred plesalci je na oder stopila Pika Nogavička, ki je na rami nosila opico. Ker je Nataša Sedminek to napovedovala vse poletje, je obljubo izpolnila. Čeprav ji družbe ni delal pravi Ficko, so bili otroci vseeno veseli, da je mednje prišel Alešev Bingo. Kazal jim je bonbone, a pojedel jih je sam.

Pravi posladek je bil nastop srednje otroške skupine v folklorni skupini Karavanke, kjer plešejo otroci od osem do dvanajst let starosti. Vodi jih Vanda Mušič, lanska dobitnica Kurnikove plakete. Njena skupina več let uspešno nastopa na območnih in državnih srečanjih, letos pa je navdušila občinstvo na 2. mednarodnem otroškem folklornem festivalu v Nemčiji. Hladno ni ostalo niti domače občinstvo, ki je kljub poletni pripeki z zanimanjem sledilo nastopu. Spoznali so splet velikonočnih plesov, točko z naslovom Ob bistrem potoku je mlin, ples Abrahama in splet plesov s trakovi, Rok in Aleksandra pa sta jima razkazala oblačila. Nekaj otrok se je opogumilo in zaplesalo na odru. Tistim, ki bi to še želeli,



Piko Nogavičko je na zadnji matineji spremljal tudi opičji samec Bingo.

pa velja povabilo k vpisu v skupino septembra!

Za ples sta se navdušila tudi Lin in Kim, vendar ju na začetniški tečaj zagotovo ne bo. To pa zato, ker bosta kmalu odšla na Švedsko, kjer že desetletje živi Branka Zelič-Johnson. Kot je povedala nekdanja prebival-

ka Kovorja, se z možem Larryjem in otrokoma vsako leto pripelje na dopust v domovino. Letos so bili na morju, potovali po Gorenjski in se ustavili tudi v Tržiču. Obiskali so dve otroški matineji, kar bo vsem ostalo v lepem spominu. • Stojan Saje

Večno mladi pa spet na Stol

Radovljica - V Radovljici bodo ta konec tedna Dnevi večno mladih fantov. V petek zvečer bo planinsko društvo Radovljica v sotoru pred hotelom Grajski dvor v Radovljici pripravilo planinski ples, osrednja prireditve pa bo v soboto, ko Rekreacijski klub večno mladih fantov Radovljica organiziral tradicionalni, že 26. pohod na Stol. Udeleženci se bodo ob šestih zjutraj zbrali na parkirišču Perc v Radovljici, odkoder se bodo odpeljali do Valvasorjevega doma in po skupinskem fotografiranju nadaljevali peš na Stol. Na čelu bo praporščak Zdravko Knific, s sabo pa bodo tako kot vedno nesli simbol - velik ključ, s katerim naj bi odklenili novo tisočletje. Na vrhu bodo krstili nove člane, po povratku v dolino pa bo po radovljiških ulicah povorka, v kateri bodo poleg udeležencev pohoda tudi trije pihalni orkestri, folklorna skupina Bohinjski fantje, mažoretke, konjeniki, kočija, "oldtajmerji" in motoristi. Po nastopu vseh treh orkestru in folklorne skupine bo veselica z ansambлом Ptujskih 5, ob enajstih zvečer pa v grajskem parku še ognjemet. • C.Z.

V Bohinju bodo praznovali 222-letnico prvega vzpona na Triglav

Bohinjska Bistrica - V soboto, 26. avgusta, bo minilo 222 let, odkar so se štirje Bohinjci kot prvi povzpeli na Triglav. To je bilo za tiste čase pogumno dejanje, kakršne ceni tudi bohinjska občina, ki je ta dan izbrala za datum občinskega praznika. V občini ga bodo proslavili ta konec tedna. V petek zvečer bo v domu Joža Azmana v Bohinjski Bistrici slavnostna prireditev, na kateri bodo podelili letošnja občinska priznanja. Zakonca Friderika in Egon Mihelič bosta prejela naziv častna občana občine, prostovoljno gasilsko društvo Gorjuše bronasto plaketo občine, Društvo upokoencev Bohinjska Bistrica, Društvo upokoencev Stara Fužina-Studor in kovač Anton Zupanc s Savice pa častni znak občine. Že v petek bodo na dvodnevni pohod na Triglav krenili planinci, v soboto bo Triatlon jeklenih, v nedeljo pa Pod skalco najprej nastop leske godbe in nato še večer z Alpskim kvintetom. • C.Z.

ZRCALCE, ZRCALCE...

Župan pri koritu

Za tretji Vaški sejem, ki je bil predvčerajšnjim, predzadnja avgustovska nedelja v Seničnem, se je organizatorica Marjana Zupan zelo potrudila. Veliko vabil je kar sama raznosila po Seničnem in širši okolici, zato nihče ni mogel trditi, da ne ve, kaj se je dogajalo v Seničnem.

9:45 pritrkovanje.
10:00 sveta maša v cerkvi Sv. Jerneja.
11:00 župan občine Tržič g. Pavel Rupar bo predal novozgrajeno korito svojemu namenu.
11:30 družinsko gledališče Kolenc

Na vabilu je, dobesedno, pisalo tudi to, da bo župan občine Tržič Pavel Rupar predal novozgrajeno korito svojemu namenu. Ker so Tržičani znani po hudomušnosti, so kajpak svečano predajo novozgrajenega korita svojemu namenu nemudoma povezali s slovenskimi ljudskimi pregovori, povezanimi s koriti, ter z drugimi koritar-skimi prisposodobami. "Ejga, Rupar je pa zdaj tudi uradno in svečano pri koritu," je bila, kajpak zlonamerna, pripomba enega od tistih, ki so v senci brall vabilo na 3. Vaški sejem v Seničnem.

"Biserna" Ivana in Janez Čadež iz Podbrezj

Za zlato izlet, za biserno pred oltar

Podbrezje, 19. avgusta - "Če tako želijo, bo pa se ena poroka," sta privolila slavljence, ki sta se ob 50-letnici poroke raje odpeljala na izlet na Višarje.

Sedaj 91-letni Janez ne vozi več svojega "fička", pa tudi Ivana je najraje doma. Zato so ju le pregovorili, da bo svečanost v podbreški cerkvi, kjer sta si obljubila zvestobo pred 60 leti. Kot sta povedala zakonca Čadež, so jima skupna leta hitro minila. Vmes je bilo le malo dni brez dela.



Trdega življenja sta bila oba vajena od malega. Ivana je bila doma v Podbrezjah pri "Salutnik", kjer se je rodilo trinajst otrok, a jih je pet umrlo. Družina je takoj po prvi svetovni vojni ostala brez očeta, zato za kruh ni bilo lahko. Pri sedmih letih so jo dali za pastirico h Kuharju. Ker se je izkazala tudi v delavnici za pletenje, so jo pri petnajstih letih radi sprejeli v tržiško predilnico.

"Tam me je pohvalil celo lastnik Glanzmann. Hoteli so me vzeti v Nemčijo, a nisem pristala na to. Po poroki sem za petnajst let zapustila tovarno, potem pa sem v njej delala do upokojitve. Hodila sem v službo, skrbela za dom in pomagala pri kmetih. Še danes ne morem mirovati. Postorim vse v hiši in rada urejam vrt," je razkrila Ivana Čadež, ki je kljub 88 letom polna moči in vedrine.

Janez izhaja iz Zalega Loga v Selški dolini. Pri njih so bili le štirje otroci, a so vseno morali zgraditi od doma. Kot šestletnik je odšel služiti na Martinj vrh. Potlej je bil pri Šobru v Škofji Loki izučil za čevljarja. V tem poklicu ni bilo zaslužka, zato se je zaposlil pri žandarmeriji. "Kmalu po poroki sem moral po službeni dolžnosti v Črno goru. Tam je bila Ivana najbolj nesrečna, ker ni imela dela. Po devetih mesecih, tik pred drugo svetovno vojno, sva se vrnila domov. Po vojni sem delal v trgovini, v Zarji na Jesenicah. V pokoju sem od leta 1965. Rad sem se usedel v svojem fička, da sva se z ženo odpeljala po nakupih ali na izlet. Ob 50-letnici poroke sva kar ušla od doma na Višarje. No, sedaj ne vozim več in tudi težje hodim. Pa sva z Ivano privolila, da greva še enkrat pred oltar," je povedal 91-letni Janez Čadež.

Izvedeli smo tudi, kako sta se spoznala. Ivanin brat je imel Janezovo sestro. K njej je prišel Janez na obisk, pa se je ogledal za Ivano. Štiri leta sta si pisala in čakala, kdaj bo poroka. Kot orožnik je moral imeti osem let službe, da se je lahko oženil. Ko sta se leta 1940 poročila, sta bila za priči dva orožnika, pa domači so se zbrali. Za biserno poroko so se paru pridružili hčerka Ivanka z možem, sin Janez, vnuka Jani in Branka ter številni svojci in domačini. Na okrašenem vozu so slavljence pripeljali do cerkve. Svečanost je ob domačem župniku dopolnil župan občine Naklo. Kot je prej hudomušno svetovala Ivana, naj preveč ne govorita, da se kosilo ne bo ohladilo. To željo so paru izpolnili, morda pa se bo uresničilo tudi tiho upanje po skupnem praznovanju se kakšne okrogle obletnice. • Stojan Saje

Mimo Ljubnega v predoru

Radovljica - Vlada se je na četrtkovi seji seznanila z različnimi trasami avtomobilske ceste na odseku Črničev (Peračica) - Podtabor, pri tem pa je soglašala z rešitvijo, ki jo podpira občina Radovljica in krajevna skupnost Ljubno in kot jo v primerjalni študiji poteka tras predlaga tudi izdelovalec Domplan Kranj. Domplan je v študiji, ki jo je izdelal po naročilu urada za prostorsko planiranje pri ministrstvu za okolje in prostor, obdelal tri različice poteka ceste mimo Ljubnega - z vkopom za oba smerna pasova ceste, z vkopom in opornimi zidovi za oba pasova ter s predorom za severni smerni pas. Vse različice tras potekajo tako, da izkoristijo obstoječo državno cesto za južni smerni pas, ob njem pa naj bi na severni strani zgradili še severni smerni pas, ki naj bi mimo Ljubnega potekal v predoru. • C.Z.

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V Galeriji Mestne hiše je na ogled razstava *Restavriranega poslikanega pohištva*. V Stebrišni dvorani Mestne hiše je odprta razstava *Gorenjska lončevina - dediščina in sodobnost*. V galeriji Prešernove hiše je na ogled razstava slik sodobnih avtorjev iz depojev Gorenjskega muzeja. V Cafe restavrantu Yasmin razstavlja fotografije na temo Nude fotograf *Boštjan Guncar*. V hotelu Kokra na Brdu razstavlja akad. slikar *Zmago Puhar*. V Razstavnem paviljonu Jugovic v Sp. Bitnjah je na ogled razstava slik s prve likovne delavnice *Jugovic '99*. V prostorih Domplana razstavlja akad. slikar *Boni Čeh*. V Mali galeriji razstavlja argentinska slikarka *Ane Marie Erra Guevara*. V Galeriji Sava razstavlja slike udeležencev slikarske kiperskega tabora *Triglavska likovna kolonija*. V Galeriji Pungert razstavlja *Maja Ljubotina*. V Hotelu Bellevue razstavlja otroci iz kranjskih vrtcev na temo *Pozdrav Kranju*.

JESENICE - V galeriji Kosove graščine je na ogled fotografska zbirka *Slavka Smoleja* (1909-1961), v prvem nadstropju graščine pa je na ogled *Spominska foto razstava* umrlih članov FK Andrej Prešern in FK Javornik - Koroška Bela. V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava likovnih del akademskega slikarja *Sladžana Trajkovića - Sladja*.

KRANJSKA GORA - V Liznjekovi hiši je na ogled dvojezična etnološka razstava *Ko bo cvetel lan*.

ŠKOFJA LOKA - V Galeriji Loškega muzeja razstavlja kipar *Stane Jarm* in slikar *Anton Dolenc*. Loški muzej je odprt vsak dan (razen ponedeljka) med 9. in 18. uro. V Knjižnici Ivana Tavčarja razstavlja člani *Foto kluba Anton Ažbe*. V "mini galeriji" Upravne enote Škofja Loka pokrajinske motive na lesu z naslovom "Moj način poslikave..." razstavlja *Zvonko Lukežič* z Jesenic.

RADOVLJICA - V Galeriji Šivčeva hiša so na ogled originalna dela iz galerijske zbirke otroških in mladinskih ilustracij. V avli 1. nadstropja radovljiške graščine z razstavo gostuje nemški *Cebelarški muzej Weimar*. V prostorih Gorenjske banke, PE Radovljica, fotografske spomine preteklih festivalskih koncertov razstavlja *Matej Rupel*, katerega fotografije z lanskoletnega 17. Festivala Radovljica pa so na ogled v Dvorani Glasbene šole Radovljica. Cebelarški muzej bo zaradi obnove stalne zbirke zaprt od 1. avgusta do predvidoma 10. septembra.

18. Festival Radovljica 2000

VSAK VEČER PONOVRNO PREPRIČA

Radovljica, 22. avgusta - Če sodimo po tako rekoč vsak večer polni dvorani radovljiške graščine, navdušenem občinstvu in zadovoljnih umetnikih, ki se še z nobenega od do sedaj sedmih letošnjih koncertov Festivala Radovljica niso poslovili, ne da bi zaigrali vsaj nekaj taktov dodatka, lahko že nekaj dni pred zaključkom zatrdimo, da je tudi 18. Festival Radovljica uspel.

"Čestitke prihajajo od vseh, od vseh," je zadovoljna predsednica Društva ljubiteljev stare glasbe Marija Kolar. "Z zadovoljstvom lahko zatrdim, da vse poteka tako, kot mora. Poslušalci prihajajo vedno bolj množično, vsak večer jih ponovno prepriča, da se spleča obiskati Festival Radovljica. Tudi gostujoči umetniki, vsi po vrsti izvrstni glasbeniki, ne pozabijo poudariti, da je organizacija prireditve na zavidljivem nivoju, da se v Radovljici izvrstno počutijo in da v stari graščini prevladuje nekakšna pozitivna energija. Violinistka ansambla Salzburger Hofmusik, ki je nastopil v petek, se je na primer, navdušena nad Slovenijo, celo odločila, da za teden dni podaljša bivanje v Radovljici. Sodelujoče še posebej navdušujejo izjemno prijetni in udobni prostori glasbene šole. Glasbeniki namreč v povprečju v mestu ostajajo tri do štiri dni in seveda veliko časa preživijo prav tu, kjer se pripravljajo na koncerte. Po drugi strani vsak večer beležimo tudi pohvale našega zvestega občinstva. Ponosni smo, da jih je večina opazila čudoviti novi lesteneč, sicer pa smo se letos še posebej potrudili, da jih pred začetkom koncerta pozdravimo hostese in jim pomagajo poiskati sedeže. Pri tem - in tudi drugem delu - so nam ljubezljivo priskočili na pomoč številni študentje."



Flamski kvartet kljunastih flavt.

Do petka bo torej v radovljiški graščini moč slišati še tri koncerte. Drevisnji, torkov večer, bo *Večer renesančnih ljubezenskih pesmi* v izvedbi britanske skupine *Virelai*. Ansambel bo predstavil pestro sestavljen spored ljubezenskih pesmi, poseben prispevek h koncertu pa bodo novitete, napisane kot pesemski cikl sodobnih skladateljev na besedila renesančnih ljubezenskih pesmi.

V četrtek, 24. avgusta, bo predzadnji koncert festivala. Tokrat se bo radovljiškemu občinstvu z *Glasbo iz praških palač in vrtov* predstavil češki ansambel *Ad Vocem*. Zadnji, petkov večer pa bo namenjen Bachu in slovenski glasbi. Tokrat bo v radovljiški cerkvi, kjer bo nastopil *Komorni orkester Slovincem* pod vodstvom dirigenta *Uroša Lajovića*, s solisti *Mirjam Kalin* (mezzosopran), *Stanko Arnold* (trobenta) ter *Mateja Bajt* in *Maja Osojnik* (kljunasti flavti). Večer bo posvečen Johannu Sebastianu Bachu.

V dvorani glasbene šole Radovljica so na ogled fotografije s 17. Festivala Radovljica, avtoja Mateja Rupla.

• M.A., foto: Matej Rupel

Gledališke delavnice v Domu na Pristavi

MUCA IN MIŠI ZA MIR V HIŠI

Javorniški Rovt - "Sedaj ste na vrsti vi miške. Pospravljate mesarijo. Bolj na glas... Muca, ti sedaj zaspiš..., " sem že od daleč slišal glas Rada Mužana, igralca Gledališča Toneta Čufarja, režiserja in pedagoga mladih igralcev. Skupaj s sodelavci tudi letos vodi gledališke delavnice v okviru občinskega programa preventivnih dejavnosti preživljanja počitnic v naravi. Mlajšo skupino so včeraj zamenjali otroci višjih razredov osnovne šole, ki bodo v Domu na Pristavi pravtako preživeli pet dni.

Potepuška muca pride k mesarju in pri njem ostane, da bi najbrž preganjala miši. Kaj bi drugega? Miši namreč rade razmečejo po mesariji, kjer je potem vse narobe, da o nesnagi ne govorimo. Muca pa se dogovori z miškami, da vsak dan po mesariji raje pospravijo, ona pa jim bo dala polovico zasluzka, ki ga prejema od mesarja. Rečeno, storjeno, male živali sklencejo kompromis in vse je lepo in prav. Taka je zgodba predstave *Cuci Muci*, domačega avtorja Boštjana Fona, ki so jo pet dni pripravljali otroci jeseniških šol in vrtcev.

Za gledališke delavnice, ki jih je letos občina Jesenice razpisala že četrtrič, so tudi tokrat poskrbeli v Gledališču Tone Čufar, v idiličnem okolju v Javorniškem Rovtu pa sta v Domu na Pristavi gostitelja gledaliških naraščajnikov zakonca Jan.

"Lani zaradi težav gledaliških delavnic nismo imeli, zato pa imamo letos kar dve skupini. V tem tednu smo tu na Pristavi gostili devet otrok, polovica jih hodi še v vrtec, le-te pa bodo zamenjali otroci višjih razredov osnovne šole," je povedal Rado Mužan, pri delavnici pa mu pomagata tudi Mira Bolte in Nataša Škrlec Rožič. Otroci so vsako dopoldne imeli vaje za igro, popoldan pa čas za zabavo, šport, naravo. Tako mladih otrok na gledaliških delavnicah še niso imeli, zato so se menda najmlajši, ki še niti brati ne znajo, tekst za predstavo učili na pamet.

Gledališke delavnice so se udeležili Grega, Laura, Urša, Špela, Jaka, Nina, Nuša, Petra in Matej, glavni vlogi mesarja in muce pa sta odigrala štiri- najstletni Gregor Robič in enajstletna Laura Atanasov. "Igram že od tretjega leta na-



Grega in Laura, mesar in muca, med vajo.



Male miške, najmlajši jeseniški igralci.



Tako se so postavili mladi igralci v predstavi Cuci Muci.

prej, bil sem tudi že na gledališki delavnici in mogoče se bom kdaj odločil tudi za igralški poklic. Tokratna vloga mi je kar všeč in mislim, da ni pretežka. Tu je zelo zanimivo, in vesel sem, da sem tukaj, mi vsaj ni dolgčas med počitnicami," je dejal Gregor, Laura pa, da je tudi že lani nastopala, igrala je Rdečo kapico, udeležuje se tudi gledališkega krožka v GTČ, na Pristavi pa ji je všeč, samo da nekaj igrajo, pravi. Zadnji dan popoldan so igro *Cuci Muci* predstavili staršem, po Mužanovih besedah pa bodo igro izpopolnili in do-

končali v okviru gledališkega krožka v GTČ ter jo uprizorili v okviru cikla Naša in vaša matineja.

Hkrati na Pristavi člani GTČ vadijo tudi znano igro za otroke *Makalonca*, Frana Saleškega Finžgarja. Pri postavitvi jim pomaga tudi koreograf Janez Mejač, saj bo v njej veliko plesa in gibanja. Jeseni pa bo lutkovna skupina GTČ pripravila lutkovno predstavo *Kdo je Vidku napravil srajčico*, pisca Frana Levstika. Ta teden je na Pristavi 10 novih otrok, ki bodo pripravljali igro *Modra vrtnica za princesko* Kristine Brenkove in kot je še povedal Rado Mužan, bodo na ta način katerega od otrok mogoče tudi navdušili za igralstvo. Pomembno pa je predvsem, da imajo otroci aktivne počitnice in da pridobijo nove izkušnje. • Igor K.

Mlade flavtistke na glasbeni delavnici v Spodnjih Gorjah

V MARTULJKU IGRALE SKUPAJ Z REKO

Spodnje Gorje - Mlade flavtistke, ki so v petek zvečer nastopile v Trgovskem centru na Bledu, dan poprej pa so se predstavile na Blejskem gradu so prijetno popestrile blejski poletni utrip. Obiskal sem jih v Apartmajih Kuralt v Spodnjih Gorjah, kjer so bile na enotedenski glasbeni delavnici Pikolo pri profesorici flavte Alenki Zupan.

Medtem ko so mlade flavtistke v Trgovskem centru igrale predvsem "lahkotnejšo" glasbo, jazz, Scotta Joplina, odlomke iz *Carmen*, G. Bizeta, Berlioz... so v četrtek na gradu predstavile klasiko, dela Bacha, Mozarta... Desetina deklet, starih od 13 do 16 let, se je pretekli teden udeležila glasbene delavnice flavte, ki jo že tretje leto organizira Alenka Zupan, profesorica flavte na Glasbeni šoli v Kopru, od preteklega šolskega leta naprej pa tudi na tamkajšnji Umetniški gimnaziji.

"Prvo glasbeno delavnico flavte sem pripravila med počitnicami leta 1997 kar na Glasbeni šoli v Kopru, naslednje leto so bile udeleženke tudi z ostalih delov Primorske, lani sem imela preveč dela z izdajo moje cd plošče, tako da je delavnica odpadla, letos pa sem se odločila poskusiti za delavnico pridobiti učenke flavte iz različnih delov Slovenije," je povedala Alenka Zupan, ki je študij glasbe končala pri prof. F. Ruplu, na Akademiji za glasbo v Ljubljani, izobraževala pa se je tudi na Accademii del flauto v Rimu, hkrati pa je opravila tudi podiplomski študij na Ecole Normale de Musique v Parizu. Letos si je za kraj, kjer je potekala šola, izbrala Bled, od koder izhajajo tudi njeni stari starši po očetu, hkrati pa so tako delavnice bolj delovno - počitniškega značaja.

Učenkam, prišle so iz Kranja, Koprja, Tolminā, Sevnice, Kočevja, Slovenskih Konjic in Komna, je Zupanova s to delavnico želela ponuditi nekaj več, pravzaprav neko nadgradnjo tistega, kar se dekleta učijo v Glasbenih šolah. "Delavnica je drugačna kot ostale, saj sem poleg klasične dekletom ponudila tudi ustvarjalno delavnico. Če gre v prvi predvsem za obogatitev in izpopolnitev znanja v tehnikah in interpretaciji ter maksimalno vzbujanju občutkov in di-



Nasmejani obrazi mladih flavtistik povedo, da so na Gorenjskem res uživale.

menzij glasbe, pa z ustvarjalno delavnico želim spodbuditi ustvarjalno igranje po trenutnem navdihu," je o posebnostih delavnice povedala Zupanova. Tudi glasba na cd plošči, ki jo je izdala lani, je ustvarjena po navdihu ob šumenju vode, morja, žvrgolenju ptic, prasketanju ognja. Tako so flavtistke v okviru programa igrale tudi ob reki Savi v Gozdu Martuljku. "Naša glasbena improvizacija je tako temeljila na poslušanju zvokov iz narave."

Sicer so po jutranjem sproščanju dekleta vsak dan pol ure preživele na individualni uri skupaj s profesorico Alenko, v nadaljevanju pa so vadile same po sobah, učile pa so se tudi igranja v komornih zasedbah. Popoldneve so preživljale v družabnem ritmu, na kohanju, izletih, ob igri...

"Tukaj mi je zelo všeč, punce smo med seboj postale prave prijateljice, vsak dan se kaj novega dogaja, tako da nam nikakor ni dolgčas. Zelo zanimiva izkušnja je bila, ko smo igrale ob reki v Gozdu Martuljku, fino pa je tudi, ko vadimo komorne igre. Mislim, da je bila delavnica kar malo prekratka," je zadovoljna povedala trinajstletna Irena Gogala iz Kranja, ki je letos končala 4. razred flavte pri profesorici Ani Pezdirc v Glasbeni šoli v Kranju.

Po zagotovilu Alenke Zupan, bo tudi med počitnicami prihodnje leto pripravila glasbene delavnice. Na Gorenjskem ali kje drugje v Sloveniji? Kdo bi vedel? • Igor K.



Profesorica Alenka Zupan



Irena Gogala iz Kranja

Jeseniški Acroni letos posluje z dobičkom

Acroni najboljši v Slovenskih železarnah

Prodajo so v letošnjem prvem polletju količinsko povečali za 8,8 odstotka, vrednostno pa kar za 48 odstotkov.

Jeseniški Acroni letos med jedrnimi družbami Slovenskih železarn posluje najbolje. V prvem polletju so tudi druge družbe poslovale najboljše doslej, vendar je Acroni ustvaril toliko dobička kot vse ostale družbe skupaj. Po izgubi v letu 1998 je lani prišel na ničlo, v letošnjem prvem polletju je dobiček iz poslovanja znašal dobro milijardo tolarjev, čisti dobiček približno štiristo milijonov tolarjev. Obveznosti so za tri milijarde manjše kot terjatve do kupcev, poravnane imajo vse junijske obveznosti in bistveno se je izboljšala Acronijeva plačilna sposobnost.

Po tragični nesreči v jeklarni 2. junija letos, ko so zaradi zastrupitve z ogljikovim monoksidom življenje izgubili štirje delavci, so pregledali vakuumsko napravo in ugotovili, da je bila zgrajena v skladu s projektom. Pri meritvah ogljikovega monoksida so bili prisotni tudi nemški projektanti naprave, ki so se strinjali z uvedenimi ukrepi, da se kaj takšnega ne bi več zgodilo. Podjetje IBE iz Ljubljane pa s sodelovanjem njihovih projektantov pripravlja idejni projekt celostne rešitve problematike prisotnosti ogljikovega monoksida na območju jeklarne.

V letošnjem prvem polletju so prodali 110 tisoč ton izdelkov za dobrih 17 milijard tolarjev. V primerjavi z lanskim prvim polletjem so prodajo količinsko povečali za 8,8 odstotka, vrednostno pa kar za 48 odstotkov. Dodamo lahko še podatek za julij, ko so prodali 17.800 ton izdelkov za 2,8 milijarde tolarjev, kar je količinsko 11 odstotkov več in vrednostno 40 odstotkov več kot julija lani. Ponosni so tudi na dodano vrednost, ki je v letošnjem prvem polletju dosegla 52 tisoč mark na zaposlenega.

Sto tisočakov povprečne plače

Stroški dela so v letošnjem prvem polletju znašali 1,87 milijarde tolarjev in bili za 14,2 odstotka večji kot lani v tem času, povprečna plača je dosegla 100 tisoč tolarjev. Poleg izplačila plač po kolektivni pogodbi so po posameznih obratih izplačali nagrade za boljšo urejenost obratov. Za uspešno poslovanje v letošnjem prvem polletju so izplačali po

19 tisoč tolarjev nagrade, v vroči in hladni valjarni so zaradi rekordnih rezultatov dosegli še dodatno stimulacijo. Tudi zaposlenih se torej že pozna, da Acroni posluje z dobičkom.

Oklestili porabo energije

Materialni stroški imajo v prodaji približno 60-odstotni delež, stroški energije pa slabih deset odstotkov. Glavni direktor Acronija dr. Vasilij Prešern pravi, da so posamezne stroške izredno znižali. Leta 1998 so za tono odlitega jekla porabili 650 kilovatnih ur, sedaj porabijo le približno 450 kilovatnih ur. Precej so znižali tudi porabo grafitnih elektrod i sicer s štiri to pet kilogramov na tono na približno tri. Porabo ognjevarnega materiala pa s 40 na 22 mark na tono.

Polovico investicij za izboljšanje okolja

Za investicije so v letošnjem prvem polletju porabili 165 milijonov tolarjev, dobro polovico

Gorenjska banka ima še vedno pod hipoteko večino železarskih nepremičnin na Jesenicah, čeprav so jih z obveznicami Slovenskih železarn leta 1992 poplačali 98 milijonov mark terjatev. Obveznice bodo izplačljive leta 2023, zanje jamči država, skupaj je bilo izdanih za 250 milijonov mark obveznic. Ker so obresti 8-odstotne, to letno predstavlja 20 milijonov mark obresti, ki jih je do lanskega leta plačevali država, lani so jih plačale Slovenske železarne. Na Ravnah in Štorah so po prejemu obveznic banke umaknile hipoteke, Gorenjska banka je to pripravljena storiti le, če Acroni prevzame jamstvo za izplačilo obveznic, pravi direktor dr. Vasilij Prešeren.

je bilo namenjenih izboljšanju okolja. Predračunska vrednost investicij znaša 806 milijonov tolarjev, ocenjena vrednost projektov, ki so še v pripravi, znaša približno sedem milijard tolarjev. Polletni rezultati vsebujejo tudi skoraj 200 milijonov tolarjev amortizacije mesečno.

V letošnjem prvem polletju so zaključevali trinajst projektov, med njimi izstopata dve okoljski. Čistilna naprava za regeneracijo klorovodikove kisline daje dobre rezultate, dimni plini so očiščeni 86-odstotno, klorovodik 98-odstotno in klor 99-odstotno.

Maja je bila postavljena retardacijska naprava na liniji za luženje nerjavnih jeklenih trakov, ki je namenjena predvsem zmanjšanju onesnaževanja vode.

Do letošnjega polletja je bila pripravljena dokumentacija za 21 novih investicijskih projektov, med njimi bodo nekateri zaključeni še letos in sicer avtomatski livar, dozirno kopje, telefonska centrala, peskalna

linija in peč za napetostno žarčenje.

Dolgoročna usmeritev v jeklarno z manjših številom izdelkov

Med načrtovanimi naložbami je tudi nova linija za izdelavo dinamo jekel, ki jih sedaj naredijo 4 tisoč ton mesečno. Z naložbo, ki bo znašala 40 do 50 milijonov mark bodo lahko naredili 100 tisoč ton teh izdelkov mesečno. Naložba spada v Acronijev strategijo povečevanja tržnega deleža na področju elektro pločevine, izdelane iz nerjavnih in visokokakovostnih jekel. Zato naj bi s sodelovanjem tujih partnerjev zgradili novo hladno valjarno za nerjavna jekla.

Med strateške usmeritve so namreč zapisali, da mora Acroni v čim večji meri povzeti usmeritve manjših jeklarn, ki so usmerjene na manjše število standardiziranih izdelkov, ki temeljijo na lokalni oskrbi in prodaji. • M.V.

Gorenjska banka še vedno plačuje železarske dolgove tujini

Ostale so hipoteke za neplačane dolgove

Gorenjska banka je tako kot druge ob prevzemu obveznic izbrisale za poplačan del dolgov.

Kranj - Gorenjska banka se je odzvala na trditve direktorja Acronija dr. Vasilija Prešerna o njenih hipotekah, ki po besedah direktorja Gorenjske banke Zlatka Kavčič niso ovira za privatizacijo Acronija. Gorenjska banka 98 milijonov mark dolga pokrila s sanacijskimi obveznicami in za ta del tudi zbrisala hipoteke. Z njimi je zavarovan preostali del dolga v višini 24 milijonov mark, saj Gorenjska banka plačuje železarske dolgove v tujini. Vendar niso samo posledica preteklosti, nanašajo se tudi na Acronijev dolgov iz tekočega poslovanja.

Železarni Jesenice je leta 1992, ko je bil večji del dolgov poplačan s sanacijskimi obveznicami, za razliko od ravske in štorske železarne preostalo za 24 milijonov mark dolgov, za katere jamči Gorenjska banka.

Iz starih časov je ostalo tudi nekaj garancij in pokrivanja tečajnih razlik, ki bo trajalo do leta 2006. Po posebnem sporazumu Gorenjska banka odplačuje železarske dolgove tujini. Za njihovo zavarovanje je dobila hipoteke na nepremičninah, dogovorjeno je, da bodo ostale, dokler dolg ne bo poravnani. Acroni je s hipotekami zavaroval tudi nova posojila. Sanacijske obveznice so v zadnjih osmih letih bankam povzročil velike izgube, saj je bila rast marke približno za polovico počasnejša kot tolarso prevrednotenje. Zlatko Kavčič pravi, da je razvednotenje za 98 milijonov mark obveznic, koliko jih je dobila Gorenjska banka, doslej znašalo že dobrih 30 milijonov mark. Končni obračun bo možen šele leta 2022, ko bodo obveznice zapadle v plačilo.

Z različnimi reorganizacijami se sproti niso razreševale zemljiškoknjižne zadeve, železarji so knjigovodsko prenašali in delili premoženje, v zemljiški knjigi pa stvari niso urejene. Vendar je Gorenjska banka umaknila hipoteke s premoženja, ki je bilo prodano in s stanovanj, zato ni ovirala sanacije. Z obzino je podpisala dogovor o uporabi zemljišča starih železarskih obratov in na Jesenicah so tako lahko pridobili sredstva Phare. Večji problem kot hipoteke bodo pri privatizaciji nerazrešene zemljiškoknjižne zadeve, saj bi morala na nova podjetja prenesti zemljišča pred začetkom stečajnega postopka za Železarno Jesenice, ki se nato spremenil v postopek prisilne poravnave.

Kamniška Eta prenavlja proizvodnjo

Eta povečuje zmogljivosti

V štirih mesecih so obnovili proizvodne prostore in tehnološke linije, v kar so vložili 400 milijonov tolarjev.

Kamnik - Živilska industrija Eta Kamnik danes odpira prenovljene proizvodne prostore in opremo, s katero bodo po besedah direktorja Alojza Franca bistveno povečali obseg proizvodnje in izboljšali možnosti za proizvodnjo na še višji kakovostni ravni.

V obnovi proizvodnih prostorov in tehnoloških linij so letos vložili 400 milijonov tolarjev, od tega približno tretjino za obnovo tlakov, kanalizacije, vodovodne in parovodne instalacije v proizvodnih prostorih. Dve tretjini sredstev pa so porabili za posodobitev tehnoloških linij. Investicijo so v celoti izpeljali sami v pičlih štirih mesecih. K obsežni proizvodni prenovi je prispevalo uspešno poslovanje Ete, zlasti izrazito udaren razvojni zagon skupine Mercator na področju trgovine. Znana kamniška živilska tovarna je namreč v 75-odstotni lasti Mercatorja, 2-odstotni delež imajo mali delničarji.

Prva uspešna združitev slovenskih bank

Hitra združitev poštne in kmetijske banke

Slovenska zadružna kmetijska banka in Poštna banka Slovenije se bosta spojili v Poštno in kmetijsko banko s sedežem v Mariboru.

Kranj - Po nekaj mesecih pogajanj sta nadzorna sveta minuli teden sprejela sklepe o spojitvi Poštne banke Slovenije in Slovenske zadružne kmetijske banke v novo banko, ki se bo imenovala Poštna in kmetijska banka Maribor. Delničarji bodo o tem odločali 21. in 22. septembra, nova banka naj bi začela poslovati že s 1. oktobrom.

Pogajanja so se pravzaprav začela že lani, vendar so bila prekinjena. Ponovno so jih spodbodil konec letošnjega junija, ko je bil za direktorja Poštne banke Slovenije imenovan Albin Hojnik, za direktorice Pošte Slovenije pa Marija Ribič, saj je PBS v lasti Pošte. Menjalno razmerje je bilo določeno v začetku avgusta in tako delničarjem predlagajo razmerje 36,5 proti 63,5 odstotka v korist SZKB. Pri so dali največji poudarek kapitalu, s katerim banki razpolagata. Po bilančni vsoti je namreč SZKB nekoliko manjša od PBS, vendar je kapitalsko precej močnejša.

Nova banka se bo imenovala Poštna in kmetijska banka, skrajšano PKB, sedež bo imela v Mariboru, njen zaščitni znak bo ajdovo zrno. Nova banka bo po združitvi prevzela vse zaposlene, ki bodo delali v Mariboru in Ljubljani, banka bo pokrivala vso Slovenijo. Predsednik urpave nove banke bo Milan Knežević, njegov amestnik Albin Hojnik. V nadzornem svetu bodo imeli delničarji SZKB štiri član. Pošta Slovenije tri, sestavljali ga bodo: Martin Hočevar, Aleksander Iglčar, Andreja Jamšek, Dušan Novak, Marija Ribič, Slavko Visenjak in Franc Pernek.

V Mariboru največje nakupovalno središče

Čevlji "fishbone" v Peku

Na slovenskem trgu se je v zadnjih mesecih pojavilo precej piratskih kopij, sedaj prihajajo pravi izdelki "fishbone" nemškega podjetja New Yorker.

Kranj - Jutri bodo bo Mariboru odprli največje slovensko nakupovalno središče Europark, danes tam poteka tudi tiskovna konferenca nemškega podjetja New Yorker, ki je napovedal, da bo kolekcija čevljev "fishbone" naprodaj tudi v prodajalnih tržiščega Peka.

Največje in najsodobnejše nakupovalno središče v Sloveniji bodo v Mariboru odprli tik ob starem mestnem središču. Štajerska prestolnica ga dobila kot tretje evropsko mesto, po avstrijskem Salzburgu in madžarski Budimpešti. Poleg slovenskih kupcev pričakujejo tudi hrvaške, ki so še vedno pogosto nakupovali v Avstriji. Europark ima kar 28 tisoč kvadratnih metrov prodajnih površin, zgradili so ga v dvaindvajsetih mesecih. Pred njim je 1.500 parkirnih mest, v njem 63 specializiranih trgovin, banka, lekarna, frizerski salon itd.

Maribor bo tako imel največji Intersparov megamarket v Sloveniji in Intersparovo restavracijo s štiritiso sedeži, največjo športno trgovino Hervis, v dveh etažah bodo naprodaj oblačila petdesetih znanih blagovnih znamk. Tja prihaja tudi že omenjeno podjetje New Yorker, ki ima upravo v nemškem Kielu oziroma Braunschweigu. Njegov prihod je posebej zanimivo, ker se je tržiški Peko odločil, da bo njegovo kolekcijo čevljev "fishbone" ekskluzivno prodajal v svojih prodajalnah. Vsekakor dobra Pekova poslovna poteza, saj je pri nas v zadnjih mesecih zlasti med mladimi veliko zanimanja za to obutev in na trgu se je pojavilo že kar nekaj piratskih kopij. Vendar so tako hitro kot so se pojavile tudi izginile, kar je med kupci vzbudilo precej razburjenja.

Podjetje New Yorker ima namreč dobro izdelan sistem boja proti piratom in tako so uspeli skoraj popolnoma očistiti slovenskih trg in kopij oblačil in obutve "fishbone" pri nas skoraj ni več. Kako pomembna je stroka tudi na tem področju pove dejstvo, da je njihov specialist za varnost Wilfried Horn, sicer dolgoletni sodelavec nemške kriminalne službe. Napovedali so njegov prihod na današnje tiskovno konferenco, kjer bo verjetno povedal marsikaj zanimive o zaščiti blagovne znamke in preganjanju najrazličnejših piratskih kopij, ki jih na našem trgu kar mrgoli.

V mariborskem Europarku bo New Yorker odprl svojo prvo trgovino z oblačili in obutvijo v Sloveniji in pričakujemo lahko, da ne bo edina. Doslej se je namreč uspešno prebil na trge Avstrije, Danske, Poljske, Madžarske, Španije, Italije itd.

V Slovenskih železarnah zadovoljni Zadnji sanacijski problem so obresti za obveznice

Slovenske železarne z najetim posojilom same plačale obresti, letos skupaj z vlado iščejo ustrezno rešitev.

Obresti za sanacijske obveznice letno znašajo približno dve milijardi tolarjev, do lanskega leta jih je plačevala država. Lani so jih prvič plačale Slovenske železarne, s pomočjo bančnega posojila in dokapitalizacije. Kako bo letos, še ni povsem jasno, saj se ni bil ustanovljen odplačni sklad, v katerem naj bi se zbirale kupnine za odprodano premoženje.

Slovenske železarne so do lanskega leta poslovale z izgubo, letos sanacija že daje rezultate, saj proizvodne družbe poslujejo z dobičkom, največji je v jeseniškem Acroniju. Zadnji dve leti in pol Slovenske železarne vodi Matic Tasič, ki je sanacijo pripeljal h koncu, po njegovih besedah so obresti za obveznice zadnji problem sanacije železarn. Tudi vprašanje namreč ob izdaji obveznic ni bilo dokončno urejeno, čeprav je država prevzela jamstvo tako za glavnico kot obresti.

Obresti letno znašajo dve milijardi tolarjev, da bi jih Slovenske železarne lahko plačevali bi

morali ustvariti toliko dobička. To bi po drugi strani pomenilo investicijski osiromašenje in spet bi poslovali z izgubo. Vlada je že sprejela projekt restrukturiranja slovenskega jeklarstva, lani pa je bil sprejet zakon o odplačnem skladu, ki naj bi ga polnile kupnine odprodanega premoženja, iz njega pa naj bi plačevali obresti za obveznice. Vendar sklad še ni bil ustanovljen.

Slovenske železarne so v letošnjih prvih petih mesecih ustvarile za 27,6 milijarde tolarjev prihodkov, kar je 23 odstotkov več kot lani v tem času in 18 odstotkov več, kot so načrtovale. Veseli so predvsem dobrega poslovanja Acronija, vse proizvodne družbe so imele skupaj dobro milijardo tolarjev dobička, po plačilu obveznosti iz financiranja jim je ostalo 186 milijonov tolarjev dobička. Z dobičkom so poslovali Acroni, Metal, STO, Noži, Elektrode, SUZ Jesenice in Tovil, izgubo pa Armature Muta in Oprema Ravne.

Oljarica Kranj se namerava povezati

Vprašanje, ali bodo slovenske oljarne res skupaj

Tudi letos napovedujejo dobiček, čeprav jim je idrijski Fistrade "speljal" 206 milijonov tolarjev.

Kranj - Pred časom se je veliko govorilo, da namerava Kmečka družba prevzeti Oljarico Kranj, da bi pospešila povezovanje v tovarno Gea iz Slovenske Bistrice. V Oljarici se nameravajo povezati, saj se trg olja odpira, vendar razmišljajo tudi o drugačnih povezavah. Delničarji so se konec julija na skupščini odločili, da bruto dividenda na delnico znaša 400 tolarjev.

Oljarica Kranj spada med podjetja, ki jih Kmečka družba uvršča med podjetja, v katerih ima pomemben delež. Tovarna olja v Britofu pri Kranju je bila včasih vključena v Mercator, ki je svoj delež zamenjal s Kmečko družbo, ki je tako pridobila 40-odstotni delež. Vendar je povezovanje slovenskih oljarn ostalo na pol poti, čeprav je vsem jasno, da bo zaradi odpiranja trga povezovanje nujno. Z odpiranjem trga se povečujejo tudi fitosanitarne zahteve, kar povzroča dodatne stroške. V Oljarni Kranj namreč razmišljajo tudi o drugih možnostih povezovanja, s kupci, z dobavitelji ali z domačim oziroma tujim živilskim podjetjem. Stvari so še vedno odprte, zato direktor ter

predsednik uprave Božo Dolenc o povezavah še molči, saj pisma o nameri še niso podpisali. Straškega partnerja pa so že našli pri olivnem olju in skupaj s španskim podjetjem preverjajo možnost vlaganj v predelavo semen v surovo belo olje v eni izmed vzhodnoevropskih držav.

Na skupščini konec julija so delničarji sprejeli poročilo za lansko leto in sklenili, da bruto dividenda na delnico znaša 400 tolarjev. Zanje so tako namenili 27,9 milijona tolarjev dobička iz preteklih let. Lanski dobiček je znašal 129,4 milijona tolarjev, ostal je nerazporejen. Delničarji so izvolili nov nadzorni svet, ki ima šest članov. Poleg dveh predstavnikov zaposlenih sta v njem predstavnika Kmeč-



ke družbe Matjaž Androjna in Katra Rangus, pomemben lastnik je SZKB, ki jo zastopa Robert Šega, mandat pa so podaljšali Blažu Zabretu, ki je so-lastnik postal kot denacionalizacijski upravičenec. O kranjski Oljarici smo spomladi precej

pisali, ker je slab posel "odnesel" direktorja, čeprav je bil tedaj na dopustu. Z idrijskim podjetjem Fistrade niso uspeli doseči prisilne poravnave, zato so predlagali njegov stečaj. Obetajo si vsaj 30-odstotno plačilo terjatve, ki znaša 206 milijonov tolarjev. V letošnjem prvem polletju so doseli 1,4 milijarde tolarjev prometa, kar je 14 odstotkov manj kot lani v tem času in 11 odstotkov od načrta. Prodaja je upadla predvsem na južnih trgih, kjer slabo plačujejo, za pet odstotkov je upadla prodaja na domačem trgu. Za 17 odstotkov so bili v letošnjem prvem polletju v primerjavi z enakim lanskim razdobjem manjši stroški, tako so ustvarili 93 milijonov tolarjev dobička. Čeprav bodo pri terjatvi do podjetja Fistrade precej izgubili, ob koncu leta ne pričakujejo izgub, saj so na vseh področjih uvedli varčevalne ukrepe.

Vroči dnevi Gorenjskega sejma

Ima Tuš že večinski delež?

Kranj - Delnice Gorenjskega sejma so vse dražje, minuli petek se je njihova cena ustavila pri 7.402 tolarjih. Na kranjskem sejmišču se je konec minulega tedna poleg napisa Gorenjski sejem že pojavil tudi Tušev napis, po čemer mnogi že sklepajo, da je uspel pridobiti večino delnic Gorenjskega sejma.

Pri prodaji delnic bodo najboljši posel seveda naredili zadnji mali delničarji Gorenjskega sejma, ko bo dobil večinskega lastnika, bo njihova vrednost seveda strmo padla. Tveganje je torej veliko, odloča se seveda vsak sam, stvari pa se v zadnjih dneh odvijajo tako hitro, da je težko deliti nasvete. V petek so delnice Gorenjskega sejma na borzi dosegle 7.402 tolarjev, kar govori o tem, da verjetno oba glavna igralca - Mirko Tuš oziroma njegovo podjetje Engrotuš Celje in Živila Naklo - še nimata večine. Napisa na tabli na sejmišču, ki so jo namestili minuli petek, pa govori drugače, saj mnogi že sklepajo, da je Mirko Tuš že uspel pridobiti večinski delež. Takšno razmišljanje potrjuje tudi sklic skupščine Gorenjskega sejma, ki jo je Mirko Tuš za 12. september sklical kar na sedežu njegovega podjetja Engrotuš v Celju. Zamenjali naj bi dva člana nadzornega sveta, Marjana Dovča in Natašo Mahne naj bi zamenjala Mirko Tuš in njegov pomočnik v podjetju Engrotuš Matjaž Pavčič. • M.V., foto: A. Žalar



DIJAKI

predstavljamo vam našo letošnjo ponudbo:

VRSTE VOZOVNIC

- MESEČNA vozovnica, s komercialnim popustom in dodatnim 10 % popustom v mesecu decembru in 15 % popustom v mesecu februarju. Za vse dijake bo v juniju vozovnica 20 % cenejša. Za tiste, ki boste vozovnico kupili desetkrat v tem šolskem letu bo 40 % cenejša, za dijake zaključnih letnikov pa bo deseti nakup vozovnice kar polovico cenejši.

- LETNA in POLLETNA vozovnica, po zajamčeni ceni, s komercialnim popustom in dodatnim popustom, odvisnim od načina plačila:

1. plačilo ob nakupu 10 % popust

2. plačilo v dveh obrokih

a. polovico ob nakupu, polovico v prihodnjem mesecu 7 % popust

b. odlog plačila obrokov za en mesec 5 % popust. Plačilo odlogov je možno s čeki občanov.

3. plačilo v petih enakih obrokih s čeki občanov (ne velja za polletno vozovnico)

Plačilna sredstva: gotovina, čeki občanov, plačilne in kreditne kartice. Vozovnica, ki bo plačana s čekom brez kritja, z dnem zavrnitve vnočvenja čeka ne bo več veljavna.

UGODNOSTI

- Vozovnica velja v obdobju in na relaciji, za katero je izdana vsak dan, tudi ob nedeljah in praznikih, za več prevozov dnevno

- Kupcem letne, polletne ali junijske mesečne vozovnice nudimo še dodatne ugodnosti

1. možnost nakupa mesečne vozovnice tudi v juliju in avgustu po enakih pogojih kot v času pouka,

2. 50 % popust na vseh registriranih linijah v juliju in avgustu,

- Nagradno žrebanje: vsak mesec bomo izžrebali 5 nagradencev za enodnevni izlet z avtobusom. V žrebanje bodo vključeni vsi dijaki, ki bodo za tekoči mesec kupili mesečno vozovnico. Kupci letne oz. polletne vozovnice bodo v žrebanje vključeni vse mesece, za katere je vozovnica kupljena. Izidi žrebanj bodo objavljeni na vseh prodajnih mestih.

- Kupcem mesečne, letne ali polletne vozovnice nudimo ob nakupu naših izletov in potovanj 5 % popust.

PRODAJNA MESTA

Dodatne informacije dobite na spletnih straneh www.alpetour.si ali osebno oz. po telefonu na avtobusnih postajah v: Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Trzinu, Ljubljani in na Bledu, v Alpetourovi poslovalnici v Trzinu, v turistični poslovalnici Kompas Pegaz na Jesenicah, v trafiki Cekin v Bohinjski Bistrici in v Klubu študentov Kranj.

Od 23. avgusta dalje Vas pričakujemo na zgoraj navedenih prodajnih mestih.

S seboj prinesite originalno potrdilo o vpisu za šolsko leto 2000/2001.

NOVO

Skupna vozovnica prevoznikov Alpetoura in Integrala Trzin!

Na območju, kjer prevoze izvajata oba navedena prevoznika, od 1. septembra 2000 dalje veljajo Alpetourove vozovnice tudi na Integralovih avtobusih in prav tako Integralove na Alpetourovih.

Želimo Vam uspešno šolsko leto ter prijetno in varno vožnjo.

ALPETOUR
potovalna agencija
Mirka Vadnova 8, 4000 KRANJ



DOBER IZLET

Z vlakom
na 2250 metrov

V rubriki DOBER IZLET dober predlog za ljubitelje višin: izlet v sodelovanju z ALPETOURJEM POTOVALNO AGENCIJO v avstrijski nacionalni park Visoke Ture pod 2965 metrov visoki Reisseck po izjemno ugodni ceni 8.600 tolarjev. Alpetourjev izlet bo v začetku naslednjega meseca, v soboto, 9. septembra. V programu celodnevne izleta je vožnja do Kolbnitza, gorski vzpon z zobato železnico do višine 2250 metrov, kosilo v osrčju gorskih vrhov, ogled Milštatskega jezera na povratku.

Ampak res ugodna cena tega Alpetourjevega izleta še ni vse: za NAROČNICE in NAROČNIKE Gorenjskega glasa je cena izleta 9. septembra samo 8.100 SIT. Ob prijavi je potrebno imeti s seboj naslovljeni izvod Gorenjskega glasa in kar za 500 tolarjev bo Vaš izlet cenejši.

Odhod bo 9. septembra že ob pol šestih zjutraj izpred hale Tivoli v Ljubljani, s postanki v Škofji Loki, v Kranju, v Trzinu, v Radovljici in tudi v Trzinu ter na Bledu! Vse dodatne informacije o programu izleta, prijave in vplačila (do zasedbe razpoložljivih sedežev v avtobusu!): vseh pet Alpetourjevih turističnih poslovalnic na avtobusnih postajah v Kranju, Škofji Loki, Radovljici, Trzinu in na Bledu, pa tudi v malooglasni službi Gorenjskega glasa v Kranju v prtljahu poslovnega stolpiča na Zoisovi 1. Telefonski številki: 04/20-14-247 in 04/20-14-200 sta Vam na razpolago 24 ur dnevno, ravno tako naša elektronska pošta (navedena je na 2. strani časopisa!).

MEŠETAR

Raziskovalne naloge v gozdarstvu

Ministrstvo za znanost in tehnologijo in ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano sta objavila javni razpis, po katerem bosta za raziskovalne projekte v gozdarstvu namenila 67 milijonov tolarjev, od tega 22 milijonov letos. Glavne teme raziskovalnih nalog so: izvor, proizvodnja in raba gozdnega reprodukcijskega materiala in ohranjanje gozdnih genskih virov, škodljivci in bolezni v gozdovih Slovenije ter varstvo gozdov, varnost in zdravje pri delu v gozdu, uvajanje certificiranja gozdov in lesnih izdelkov v Sloveniji, razvoj metodologije za ekonomsko vrednotenje funkcij gozda, izobraževalne potrebe in zasnova sistema stalnega izobraževanja lastnikov gozdov in racionalizacija vzdrževanja gozdnih cest. Na razpis se lahko prijavijo raziskovalne organizacije, ki so vpisane v evidenco pri ministrstvu za znanost in tehnologijo oz. imajo status zasebnih raziskovalcev.

Rok za divjad podaljšali za pol leta

Pravilnik o veterinarsko sanitarnem nadzoru živilskih obratov, veterinarsko sanitarnih pregledih ter o pogojih zdravstvene ustreznosti živil in surovin živalskega izvora je določal, da naj bi vse določbe o veterinarsko sanitarnem pregledu in nadzoru divjadi začeli uporabljati 1. julija letos. Minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Ciril Smrkolj je pred kratkim rok za začetek prestavil na 1. januar 2001.

Tovarna krmil Žalec k ljubljanski Jati

Upravi Tovarne krmil Žalec in Jate Ljubljane sta pred nedavnim podpisali pogodbo, po kateri bo Jata pripojila žalsko tovarno. Skupščina delničarjev Jate bo o povečanju osnovnega kapitala družbe in o pripojitvi odločala 3. oktobra letos, delničarji žalske družbe pa dva dni kasneje. Jata je ob koncu minulega leta zaposlovala 572 ljudi, žalska tovarna krmil pa 34.

Manjši pridelek hmelja

Letošnja suša je močno zmanjšala tudi pridelek hmelja. Pri sorti savinjski golding bo manjši od 40 do 60 odstotkov, pri sortah aurora in kultivarjih C skupine pa od 20 do 30 odstotkov. Hmeljarji so prejšnji teden tudi že prejeli obljubljeni državno podporo v znesku 118 tisoč tolarjev na hektar.

Cene v hotelih za živali

Kam s psom, mačko, želvo, pticami, ribami in drugimi hišnimi ljubljenci med dopustom, ob službenem potovanju, smrti v družini ali ob drugih dogodkih? Večina se takrat "spomni" na sorodnike, znance in prijatelje, dobra, a ne prav poceni rešitev, pa so tudi hoteli za pse in druge živali. V Sloveniji je čez deset takšnih hotelov, precej pa je tudi neregistriranih oz. delujejo le čez poletje. Cene v hotelih so različne, kot je različna tudi njihova ponudba in kakovost. Cena dnevne oskrbe za male pse je okrog tisoč tolarjev, za večje dva tisoč, ponekod pa so pripravljene prevzeti tudi mladiče za dnevno plačilo 2.500 tolarjev. Za malo živali je treba odšteti od 400 do 500 tolarjev na dan, za mačke pa povprečno tisoč tolarjev. V ceno je všteta tudi hrana.



Gorenjska fotografija in z njo nagradna igra

Andreja obkroži - Gorenjski glas nagradi

Tudi v današnji številki Gorenjskega glasa Vas želimo spomniti na enega od gorenjskih dogodkov. Na sliki je naša sodelavka Andreja s skenerjem, miško in računalnikom obkrožila dva, ki sta si v vroči dneh poiskala pravo osvežitev. Če nas "oseba s krogcem" SAMA pokliče v uredništvo, imamo prav zanjo pripravljeno super nagrado: povabilo na katerikoli 'GLASOV IZLET PO IZBIRI' naših poslovnih partnerjev, gorenjskih organizatorjev turističnih potovanj, s katerimi Gorenjski glas sodeluje kot glavni medijski pokrovitelj ekskluzivnih izletov. V sodelovanju v nagradni igri bo treba povedati, kje je nastala fotografija in vsaj eno zanimivost, povezano z njo. Drugi pogoj: časa za telefonski klic je bolj malo, do vključno naslednjega torka, 29. avgusta 2000, do 14.00 ure. Naša telefonska številka za Vaš klic: 04/201-42-00. Izven rednega delovnega časa lahko odgovor sporočite na avtomatski odzivnik na isti številki. Vaše podatke na avtomatsko tajnico povejte razločno, po možnosti z Vašo telefonsko številko, da Vas pokličemo, če bo posnetek na avtomatski tajnici slab ali Vaš odgovor premalo popoln.



VNOVČEVANJE DOBIČKOV

Po občutni rasti pretekli teden so se tokrat tečaj obrnili nekoliko navzdol. Investitorji so prvi dan v preteklem tednu izkoristili za počitek, kar se je odrazilo na tečajih delnic. Tudi nadaljevanje trgovanja v preteklem tednu je bilo na borzi bolj lenobno, saj so posredniki sklenili le za 200 milijonov dolarjev poslovanje dnevno. Pomembnejše delnice so začele izgubljati na svojih vrednostih, saj so se nekateri investitorji ustrašili nekoliko manjšega povpraševanja in vnovčili dobičke, ki so nastali na osnovi rasti pretekli teden. Očitno je bil strah pred nadaljnjo nelikvidnostjo in obratom trga navzdol prevelik. Slovenski borzni indeks je tako v preteklem tednu izgubil skoraj poldrugi odstotek in končal teden pri 1.712 indeksijskih točkah. Izmed najbolj trgovanih delnic se je največ znižala vrednost Leku, ki je zdrsnil za nekaj več kot dva odstotka, enotni tečaj pa se ni uspel obdržati nad 33.000 dolarjev. Podobno zgodba se je odvijala tudi pri Mercatorju, katerega delnica se je prav tako znižala pod okroglih 13.000 dolarjev, vendar pa globlje investitorji niso bili pripravljeni prodajati svojih delnic. Precej je k padcu indeksa prispevala tudi delnica Petrola, ki se je znižala za enak odstotek kot Lek. Petrol je pretekli teden odklovala predvsem velika prometnost, saj je bilo v četrtek sklenjenih za več kot 40 milijonov dolarjev čistih poslov, tečaj pa se ob prodajnih pritiskih, ki so vladali na trgu, ni občutneje znižal. V zanimivih območjih se je pretekli teden znašala tudi Intereuropa. Trgovanje z delnico se je zopet prestavilo v območje 2.430 dolarjev, kolikor je bila delnica vredna pred rastjo. Območje trgovanja se že nekaj časa giblje med 2.400 in 2.500 dolarji, preboj navzgor pa bi lahko vzpodbudile novice o polletnem poslovanju podjetja in prodaji operaterja mobilne telefonije Si.mobila. Nižanje vrednosti

premoženja so lahko spremljali tudi lastniki Save. Ob dokaj solidnem prometu se je tečaj delnice spustil pod 16.100 dolarjev, kjer pa se nadaljnji padec obrnili povpraševalci. Da trg le ni tako črn so v preteklem tednu pokazale delnice Radenske. Njihova vrednost se že nekaj časa ni mogla odlepiti od 2.150 dolarjev, tokrat pa se je vrednost zvišala za 0,6 odstotka, posli pa so se sklepali celo pri 2.200 dolarjih. Tudi na prostem trgu so delnice izgubile. Najbolj obletavana delnica Gorenja se je znižala kar za 4,5 odstotka in končala pri 2.170 dolarjih, kjer pa se je v prid delnici pričelo nabirati kar precej povpraševanja.

Tudi na trgu pooblaščenih investicijskih družb so se investitorji odzvali z prodajami delnic. Indeks PIX je zdrsnil za 1,5 odstotka na 1.281 indeksijskih točk. Polne pooblaščenice investicijske družbe so, z izjemo Triglava stebra I, katerega vrednost se je povzpela na 90 dolarjev, izgubile. Nacionalni finančni družbi I se je vrednost znižala za 1,2 odstotka na 79 dolarjev za delnico, največ pa je izgubila Zlata moneta I, ki je bila ob koncu petkovskega trgovanja vredna 60 dolarjev. Skladno s prodajnim vzdušjem so se gibale tudi prazne pooblaščenice investicijske družbe, izmed katerih sta največ izgubila Zlata moneta II in Pomurska investicijska družba II.

Zaenkrat je na trgu zaznati manjše povpraševanje po delnicah, ki je na drugi strani generalno prodaje delnic in vnovčevanje dobičkov. Reakcija vlagateljev je bila pričakovana, vendar pa nas znižanje tečajev ne sme prestrašiti, saj se bo nakupna vnaša iz preteklega tedna po vsej verjetnosti nadaljevala, temu v prid pa govorijo tudi prilivi novega denarja, saj bodo precej dividend izplačevali v naslednjih tednih.

Matjaž Bernik, Ilirika
borzoposredniška hiša, d.d.

Skupščina hotela Kompas Bohinj Nov večinski lastnik Kompasa

Kranj - Hotel Kompas Bohinj za 12. september sklicuje drugo skupščino delničarjev, na dnevnem redu je povečanje osnovnega kapitala z novim vložkom, pri čemer naj bi se sedanji delničarji odpovedali prednostni pravici, nove delnice v vrednosti 240 milijonov dolarjev pa naj bi prodali vnaprej znanemu kupcu in delničarji družbe Upimo Ljubljana.

Delniška družba Hotel Kompas ima sedaj 122.498.000 dolarjev osnovnega kapitala, z izdajo novih delnic v vrednosti 240 milijonov dolarjev naj bi ga povečali na 362.498.000 dolarjev. Nominalna vrednost delnic bo znašala tisoč dolarjev, vse delnice bodo navadne imenske in bodo imele enake značilnosti kot sedanje delnice.

Vse novoizdane delnice naj bi prodali vnaprej znanemu kupcu in delničarju družbe Upimo, d.o.o., Ljubljana, Kongresni trg 13, ki je predhodno izrazil namero in se zavezal odkupiti vse novoizdane delnice. Zaradi tega se morajo sedanji delničarji izrecno odpovedati uveljavljanju prednostne pravice do vpisa novih delnic. Delnice bodo prodane po nominalni ceni, kupec jih bo moral plačati v dogovorjenem roku, sicer bo posel propadel.

Delničarji bodo obravnavali tudi poslovno poročilo za lansko leto, razrešili bodo sedanjega člana nadzornega sveta Gorazda Krnca in za novega člana izvolili Dragana Todoroviča.

Slovenski prevzem Slobodne Dalmacije

Kranj - Na mednarodnem razpisu za prevzem in sanacijo največjega dalmatinskega dnevnika Slobodna Dalmacija iz Splita naj bi sodelovala tudi tri slovenska podjetja: Delo, Tobačna in Gorenjski tisk.

Potegovala se bodo za nakup večinskega deleža v Slobodni Dalmaciji, ki je zadnja leta zašla v hude težave. Za ljubljansko Delo je zanimiv časopisni del, Tobačno Ljubljana privlači trgovska mreža, za Gorenjski tisk iz Kranja je zanimiv komercialni tisk. V Gorenjskem tisku pravijo, da se dokončno še niso odločili, saj še zbirajo informacije. Časopisno podjetje Slobodna Dalmacija pokriva območje s približno milijon prebivalci, v težave je zašla leta 1993, dolgori znašajo več kot sto milijonov mark in podjetju grozi stečaj.

Na kamniški progi železniške vozovnice

Kranj - Slovenske železnice po 1. septembru vsem, ki se med Ljubljano in Kranjem vozijo z vlakom, ponovno ponujajo možnost nakupa samostojnih železniških vozovnic.

Na kamniški progi je bila pred štirimi leti uvedena enotna vozovnica za vlake Slovenskih železnic in avtobuse Kam-busa. Za podlagi zahtev občin ob progi so se Slovenske železnice odločile za ponovno uvedbo svojih vozovnic, ki so cenejše kot enotne vozovnice.

Tako imajo potniki na kamniški progi možnost potovanja z vlakom pod enakimi pogoji kot drugje po Sloveniji in lahko uveljavljajo vse železniške popuste.

Železniške vozovnice lahko na vseh železniških postajah in pri pogodbenih prodajalcev. Med Ljubljano in Kamnikom stane 270 dolarjev, med Ljubljano in Domžalami 180 dolarjev.

GORENJSKI GLAS

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ

MENJALNICA	nakupni/prodajni		nakupni/prodajni		nakupni/prodajni	
	1 dem	1 ats	1 dem	1 ats	100 itl	100 itl
A BANKA (Tržišče, Kranj, Jesenice)						
GORENJSKA BANKA (vse enote)						
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	106,40	106,90	15,08	15,18	10,68	10,78
HIDA - tržnica Ljubljana	106,50	106,75	15,12	15,16	10,73	10,77
HRAM ROŽICE Mengeš						
ILIRIKA Jesenice						
ILIRIKA Kranj					202	17 22
ILIRIKA Medvode						
INVEST Škofja Loka						
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka						
LEMA Kranj	106,40	106,70	15,11	15,19	10,71	10,79
VOLKSBANK-LIUD. BANKA d.d. Ljubljana	106,28	106,88	15,08	15,22	10,71	10,82
LOKACOMMERCE, Škofja Loka						
NOVA LB Kamnik, Kranj, Šk. Loka, Medvode						
ROBSON Mengeš						
PBS D.D. (na vseh poštah)	105,30	106,85	14,17	15,17	10,10	10,72
PRIMUS Medvode						
PUBLIKUM Ljubljana						
PUBLIKUM Kamnik						
SHP - Slov. hran. in pos. Kranj						
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)						
SI TURIST Boh. Bistrica						
SI TURIST Jesenice						
SZKB Blag. mesto Žiri	106,42	106,85	15,10	15,21	10,72	10,81
ŠUM Kranj						
					236	26 00
TALON Škofja Loka	106,40	106,85	15,10	15,19	10,72	10,79
TENTOURS Domžale						
TRG Bled						
TROPICAL Kamnik - Bakovnik						
WILFAN Jesenice supermarket Union					586	26 96
WILFAN Kranj					236	02 60
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	530	40 40	(8.h - 13.h, 13.45h - 18.h)			
WILFAN Trzin					596	38 16

poprečni tečaj 106,25 106,82 14,97 15,19 10,63 10,77

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 15,00 dolarjev. Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridržujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

DOBER IZLET

Meteorjev Gardaland je še cenejši!

V rubriki DOBER IZLET v sodelovanju z METEOR-JEM, d.o.o., iz Cerklje za nepozaben dan v Gardalandu. Zabavišni park na 41 hektarjih ob Gardskem jezeru zabava obiskovalce od blizu in daleč že celih 25 let; zgolj podatek, da je ob vходу v park ogromen parkirni prostor za 200 avtobusov in 6000 osebnih avtomobilov (ob sobotah in nedeljah poleti vselej poln do zadnjega kotička), pove skoraj vse o Gardalandu. METEOR in Gorenjski glas Vas v SOBOTO, 2. septembra, vabita v Gardaland. Cena izleta (avtobusnega prevoza + vstopnine) je izjemno ugodna, samo 7.500 dolarjev. Kar tisoč dolarjev nižjo ceno vam Meteor zagotavlja za septembrski žur v Gardalandu! Marko Remic bo z udobnim MAN-ovim turističnim avtobusom peljal na relaciji Cerklje - Kranj - Medvode - Ljubljana. Če bo več prijav iz Škofje Loke, bo tam tudi vmesni postanek.

A to še ni vse: naročnicam in naročnikom Gorenjskega glasa, vključno z ožjimi družinskimi člani, Meteor Cerklje zagotavlja ekskluzivno ceno: 6.500 dolarjev. Za uveljavitev nižje cene bo treba pri plačilu stroškov imeti s seboj najnovejši naslovljeni izvod Gorenjskega glasa, sicer popusta ni. Odhod prvo septembrsko SOBOTO zelo zgodaj zjutraj iz Cerklje, s postanki v Senčurju, Kranju, Škofji Loki in Medvodah. Vse dodatne informacije, prijave in vplačila: METEOR CERKLJE (Marko Remic), telefon (064) 25-26-210 ali GSM 041/ 660 - 658.



POLYCOM[®]
PROIZVODNJA IN TRŽENJE IZDELKOV
IZ PLASTIČNIH MATERIALOV



POLYCOM ŠKOFJA LOKA, d.o.o.
PREDELAVA PLASTIČNIH MAS IN ORODJARSTVO
Predmost 51, 4223 Poljane nad Škofjo Loko
e-mail: info@polycom.si

Zaradi povečanega obsega dela iščemo

NOVE SODELAVCE

za delo v proizvodnji.

Pogoji:
- vsaj V. stopnja izobrazbe tehnične smeri
- organizacijske sposobnosti, odgovornost, doslednost
- interes za dodatno strokovno usposabljanje

Ponujamo:
- opravljanje pripravništva
- redno delovno razmerje (delo na tri izmene)
- dinamično delo s svojo skupino v urejenem okolju
- dodatna redna izobraževanja na strokovnem področju

Pisne ponudbe sprejemamo na naslov: info@polycom.si
oziroma na: POLYCOM, d.o.o., 4223
Poljane nad Škofjo Loko,
Predmost 51.

Republika Slovenija
UPRAVNA ENOTA RADOVLJICA

razpisuje prosto delovno mesto
V Oddelku za gospodarstvo

SVETOVALEC I

Pogoji:
univerzitetna izobrazba VII. stopnje zahtevnosti pravne, kmetijske ali politološke smeri in 4 leta delovnih izkušenj
ali
visoka strokovna izobrazba VII. stopnje zahtevnosti upravne smeri in 5 let delovnih izkušenj
- znanje uporabe računalnika
- preizkus znanja iz ZUP
- poskusno delo 3 mesece

Kandidati morajo poleg navedenih pogojev izpolnjevati še splošne in posebne pogoje, določene z Zakonom o delavcih v državnih organih. Delovno razmerje se sklene za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in opisom delovnih izkušenj naj kandidati pošljejo v 8 dneh na naslov: Republika Slovenija, Upravna enota Radovljica, Kadrovska služba, Gorenjska c. 18, 4240 Radovljica.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 15 dneh po izteku roka za sprejemanje prijav.

V Kranju zaprli sejem

Obisk pod pričakovanji, podoben lanskemu



Kranj, 21. avgusta - Sinoči so zaprli letošnji jubilejni 50. Mednarodni Gorenjski sejem, eno prvih in hkrati najstarejših sejamskih prireditev pri nas. Deset dni je skoraj 550 razstavljalcev po ugodnih cenah s popusti, posojili in drugimi ugodnostmi obiskovalcem predstavilo zares raznovrstno in široko ponudbo. Čeprav obiskovalcev ni bilo sto tisoč, kot so napovedali in pričakovali, ampak je bil obisk približno enak lanskemu, so prireditelji zadovoljni. Tudi letošnja jubilejna sejamska prireditev je popestrila večerno dogajanje z nastopi različnih glasbenih skupin.

Sejem, ki je tudi zaradi zamenjave uprave sprožil različna ugibanja in dvome o nadaljevanju sejamske dejavnosti, je kljub splošni gospodarski situaciji, ki ravno sejemom ni najbolj naklonjena, uspel. Novi direktor pa je razblinil tudi dvome, ko je ob otvoritvi napovedal, da bo 51. Mednarodni Gorenjski sejem leta 2001 od 10. do 19. avgusta. Med obiskovalci sejma sta bila letos tudi varuh človekovih pravic Ivo Bizjak in predsednik državnega zbora Republike Slovenije dr. Janez Podobnik. • A. Ž.

Evropski veterinarski inšpektorji v Sloveniji Perutnina bo še izvažala

Ljubljana - Trije veterinarski inšpektorji Evropske unije so od sreče do petka pregledovali urejenost vzreje in predelave perutninskega mesa v Sloveniji, še posebej v Perutnini Ptuj, ki je edina pri nas registrirana za izvoz perutninskega mesa v Evropsko unijo.

"Čeprav bomo pisмено poročilo o evropskem inšpekcijskem pregledu vzreje in predelave belega mesa v Sloveniji in še posebej v Perutnini Ptuj dobili šele čez dvajset delovnih dni, pa smo že dobili sporočilo, da so bili inšpektorji zadovoljni tako z dokumentacijskim spremljanjem vzreje in predelave piščančjega mesa kot z zagotavljanjem evropskih tehnoloških, sanitarnih in drugih standardov nadzora in kakovosti. S tem je Perutnina Ptuj dejansko dobila podaljšanje registracije licenc za izvoz svojega mesa in izdelkov v države Evropske unije za naslednje obdobje. To je bila glede na standarde, ki jih nenehno zagotavljamo v naši vzreji in predelavi piščančjega mesa in izdelkov, in glede na naložbe v posodobitve v zadnjih letih, tudi pričakovana odločitev," so v Perutnini zapisali v sporočilo za javnost, njihove navedbe pa je na novinarski konferenci potrdil



tudi direktor republiške veterinarske uprave mag. Zoran Kovač, ki je dejal, da bodo evropski veterinarski inšpektorji Evropski komisiji priporočili, da Perutnina Ptuj ostane na listi izvoznice perutninskega mesa in izdelkov v države Evropske unije. Inšpektorji so opozorili tudi na nekatere pomanjkljivosti, v sklepih ocenili pa so poudarili, da je Slovenija na dobri poti, da zakonodajo in delovanje veterinarske službe uskladi s predpisi, kakršni veljajo v državah Evropske unije. • C.Z.

Razpis kmetijskega ministrstva Država za hladilnice sadja

Ljubljana - Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je objavilo javni razpis, na podlagi katerega bo iz državnega proračuna za naložbe v izgradnjo in obnovo hladilnic za sveže sadje namenilo 110 milijonov tolarjev. Kot je razvidno iz razpisa, so do državnih podpor upravičeni posamezniki ter zadruga in podjetja, ki se ukvarjajo s kmetijsko dejavnostjo in so do 30. junija letos oddali pravilno izpolnjen obrazec z osnovnimi podatki o kmetijskem gospodarstvu. Zadnji rok za oddajo zahtevkov je letošnji 15. september, k vlogi pa je treba priložiti investicijski program, dovoljenje za novogradnjo ali obnovo, finančni načrt in še nekatera druga dokazila. Ministrstvo bo za naložbe prispevalo 24 odstotkov vrednosti izvedbenih del, pri posamičnih naložbah v obnovo ali novogradnjo pa bo subvencioniralo tudi opremo. • C.Z.

Kmečki praznik pod Storžičem "Holcanje", mencanje prosa...

Bašelj - V Turističnem društvu Bašelj se že nekaj časa pripravljajo na etnografsko turistično prireditev Kmečki praznik pod Storžičem, ki bo to nedeljo z začetkom ob 14. uri na Celarci v Bašlju.

Kot je povedal predsednik društva Jože Roblek, bodo na prireditvi prikazali nekatera stara kmečka opravila: "holcanje", predelavo mleka, mencanje prosa, stiskanje mošta, pletenje košar, striženje ovc in pripravo zelja za kisanje, njihovo delo pa bo komentiral namestnik direktorja TV Dober dan Miran Podrepnik, med domačini bolj poznan kot Kondi Pižorn. Gospodinjje bodo spekle domač kruh in skuhale masovnek, zaplesala bo folklorna skupina Cirles iz Preddvora, zapeli pa fantje iz Bašlja. Po vsem tem bo veselo popoldne z ansambлом Nagelj in Podokničarjem, prireditelji pa pripravljajo tudi srečelov, kegljanje za kostruna, srnjakov golaž, pečeno jagnjetino in še kaj. Glavni sponzorji kmečkega praznika so Občina Preddvor, Cerklje in Naklo, Zavarovalnica Triglav, d.d., OE Kranj, Gorenjski glas, Radio Kranj, Klakočar Franc, s.p., Sr. Bela, Šumi Janez, lesno obdelovalna dejavnost, Zg. Bela, KGZ Sloga Kranj, Okrepčevalnica Gran - Kokrica, Mesarija Arvaj - Britof, Gradbena mehanizacija in prevozi Vaškar - Bašelj, Živila Kranj, Cevos Goriče, IKN, d.o.o., Kambič Jože - Bašelj, Ahat, servis tehtnic Anton Roblek - Bašelj, Lukanc Milan, s.p., Tenetiše - centralno ogrevanje, vodovodne in plinske instalacije, Mesarstvo Markun - Zaplata, d.o.o., Preddvor, Ribnikar Aleš, s.p., Goriče, Mizarstvo Kurnik - Tupaliče, Lovska družina Storžič, Gradbena mehanizacija in prevozi Franci Roblek - Bašelj, Servis kmetijske mehanizacije Zoran Vrhovnik - Kranj, kmetijska trgovina Korotan, d.o.o., Kranj, Preša, d.o.o., Cerklje, Biro in ribogojnica Franci Bizjak - Zg. Bela, Sima, d.o.o., Domžale, Svetlobni napisi in reklame Tomy Herlec - Kranj, Elektroinstalacije Zabret - Bobovek in AS Shfesteps - Železniki.

Danes objavljamo še drugo nagradno vprašanje, izmed prispelih pravih rešitev pa bomo izžrebali praktično nagrado, darilo turističnega društva. Rešitve (na izrezanem kuponu) pošljite do petka, 25. avgusta, na dopisnici na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. • C.Z.

TD Bašelj GORENJSKI GLAS

Po kateri gori se imenuje kmečki praznik v Bašlju?

Odgovor: _____

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

V Bohinju so ustanovili sirarsko društvo

Zaščitni znak: bohinjski sir

Na ustanovnem zboru so za predsednico društva izvolili Moniko Ravnik z Broda, imenovali pa so tudi komisijo za izdelavo pravilnika o zaščiti porekla Bohinjskega sira.

Srednja vas v Bohinju - Petnajst rejcev goveje živine in drobnice ter predstavnikov agrarnih skupnosti, gozdarstvo kmetijske zadruge in mlekarne je na nedavnem občnem zboru ustanovilo Sirarsko društvo Bohinj, ki se bo zavzemalo za ohranitev več kot stoletne sirarske tradicije v Bohinju ter sirarskih spretnosti in znanj.

Kot so zapisali v statut, naj bi društvo povežalo rejce govedi, drobnice in konj, agrarnih skupnosti, zadrug in mlekar in njihovih prizadevanjih za ustvarjanje kakovostnejše in gospodarnejše pridelave, predelave ter prodaje mleka, mlečnih izdelkov (sira) ter pri zaščiti tradicionalnih postopkov predelave mleka v bohinjski sir ter porekla in tipa bohinjskega sira. Društvo naj bi sprejemalo pobude za zaščito porekla sirov iz kravjega mleka in mleka drobnice, dajalo predloge za pospeševanje razvoja sirarstva, izvajalo ali sodelovalo pri izvedbi strokovnih in raziskovalnih nalog s področja predelave mleka in izdelave sirov. Sodelovalo naj bi pri oblikovanju selekcijskih programov za govedo in drobnico, pri kontroli živali in vnašanju strokovnega znanja v prakso ter pri nabavi in prodaji opreme in reprodukcijskega materiala, potrebnega za predelavo mleka v sir. Zavzemalo se bo tudi za ohranjanje tradicije planšarstva in agrarnih skupnosti, organiziralo prodajne sejme in razstave sirov, strokovna predavanja, seminarje in ekskurzije, pomagalo članom pri trženju izdelkov, skrbelo za strokovno izo-

brazevanje sirarjev, zastopalo interese rejcev na ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano ter pri strokovnih in drugih organizacijah. Član društva je lahko vsak rejec goveda ali drobnice, sirar ali mlekar, poleg rednih članov pa ima lahko tudi izredne člane, to je strokovnjake in strokovne organizacije, ter podporne člane, ki so pripravljeni finančno podpreti delovanje društva. Če ima društvo manj kot deset članov, preneha z delom, v tem primeru pa njegova sredstva dobi novoustanovljeno društvo s podobnim programom. Sedež društva je v Srednji vasi, zaščitni znak



Sirarstvo ima v Bohinju dolgo tradicijo.

pa rezina bohinjskega sira. Na ustanovnem občnem zboru so sprejeli statut društva, imenovali organe društva, določili za letos članarino v znesku tisoč tolarjev ter ustanovili komisijo za izdelavo pravilni-

ka o zaščiti porekla Bohinjskega sira. Za predsednico društva so izvolili Moniko Ravnik z Broda, sicer vodjo odkupa v A&C Ogledna sirarna v Srednji vasi, za podpredsednika rejca krav Janeza Zupana iz Bohinjske Češnjice, v upravnem odboru pa so še Gregor Gartner, rejec in sirar iz Studorja, Jože Rozman, rejec in predelovalec mleka z Nemškega Rovta, Janez Polanc, rejec z Gorjuš, Dušan Jovič, kmetijski svetovalec, in Branko Ravnik, direktor Gozdarstvo kmetijske zadruge Srednja vas. V komisijo za izdelavo pravilnika o zaščiti porekla Bohinjskega sira so imenovali dr. Bogdana Perka, dr. Stanka Renčija, Dušana Joviča, mag. Andreja Čulka, Moniko in Branka Ravnika ter Milana Talerja.

• C. Zaplotnik

Na leto izdelajo 145 ton sira

V bohinjski sirarni, ki je od 1994. leta dalje zasebno podjetje A&C Ogledna sirarna, so lani odkupili nekaj več kot 2,7 milijona litrov mleka, od tega veliko večino v Bohinju in poleti celo več kot 90 tisoč litrov tudi na planinah Goreljek in Zajavornik, skoraj 150 tisoč litrov pa v sosednji blejski občini. Medtem ko se je skupna količina odkupljenega mleka v zadnjih šestih letih (skupaj z blejskim dokupom) povečala z 1,8 na 2,7 milijona litrov, se je število kmetij, ki oddajajo mleko, od 1995. do 1999. leta zmanjšalo z 276 na 239, pri tem pa je naraslo število prodajalcev z letno količino več kot 20 tisoč litrov in se močno zmanjšalo število kmetij, ki na leto oddajo manj kot pet tisoč litrov mleka. V sirarni večino odkupljenega mleka predelajo v sir, na leto ga naredijo okrog 145 ton. Hlebi so veliki, kot so bili nekdanj na planini, ko je veljalo pravilo "en kotel, en hleb sira", očesa - luknje pa so lahko goste posejane in velike tudi kot višnje.

Na radgonskem kmetijsko živilskem sejmu

Veliko posvetov, licitacija brejih telic

Na Pomurskem sejmu v Gornji Radgoni bodo v soboto odprli, 38. kmetijsko živilski sejem, na katerem bo sodelovalo 1.500 razstavljalcev iz 26 držav, med njimi jih bo tudi tokrat precej z Gorenjskega.

Gornja Radgona - Zunanji razstavniki bodo obsegali 31.350 kvadratnih metrov površine, v dvoranah bo 22.500 kvadratnih metrov prostora, vzorčni nasadi bodo na 4.000 kvadratnih metrih, v hlevih, namenjenih za razstavo živine, bo 4.000 kvadratnih metrov, zabavni park pa se bo razprostiral na 1.500 "kvadratih". Sejem bo odprt do 3. septembra, vsak dan od 9. do 19. ure. Za odrasle bo vstopnina 800 tolarjev, za mladino 400, za člane skupin pa 650 tolarjev.

Med sejmom bo na relaciji Celje - Gornja Radgona vozil tudi sejemski vlak. Obiskovalci, ki bodo pripotovali z vlakom, bodo imeli pri nakupu povratne vozovnice poseben popust. Otroci bodo na vlaku dobili sejmsko kresničko, odraslim pa bo Poslovna skupnost za vinogradništvo in vinarstvo Slovenije podarila kupon za degustacijo vina na njihovem razstavnem prostoru.

V času sejma bo tudi več strokovnih posvetovanj, komercialnih predstavitev in drugih prireditev. Kasači, strelci in orači

Mleko in kruh Je možna pocenitev?

Ljubljana - Kot je znano, je nedavno povišanje odkupnih cen mleka in pšenice vplivalo tudi na podražitev kruha, krušnih izdelkov, mleka in mlečnih izdelkov. Ko je vlada na četrtkovni seji obravnavala informacijo o teh podražitvah, je ministrstvu za ekonomske odnose in razvoj ter ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano naročila izdelavo ocene o razlogih za tolikšne podražitve in o tem, ali so možnosti za znižanje cen kruha in izdelkov iz žit ter mleka in mlečnih izdelkov.

• C.Z.

se bodo pomerili za pokal kmetijsko živilskega sejma. Razglasili bodo rezultate sejemskih ocenjevanj mleka, mesa ter mlečnih in mesnih izdelkov, vina in kmetijske mehanizacije in najboljšim podelili nagrade. Zadruga zveza Slovenije bo na tradicionalnem sejemskem dnevu zadrugnikov podelila priznanja zaslužnim zadrugnikom, zadrugnim delavcem in organizacijam. Vsak dan bo "revija" živali, najboljše bodo nagradili, pripravljajo pa tudi licitacijsko prodajo brejih telic. V času sejma bo tudi več posvetov: o perspektivah mladih kmetov v Evropski uniji, kmetijski tehniki, problematiki podeljevanja koncesij za toploводno ribogojstvo, možnostih pridobivanja gozdne biomase v Sloveniji, problemih ob prenehanju cepljenja proti klasični prašičji kugi in ureditvi prometa s prašiči, novostih veteri-

narske zakonodaje, kmetijsko gozdarstvo zbornici, pridelovanju sladkorne pese, neposrednem trženju kmetijskih pridelkov in izdelkov, pomenu blagovnih znamk, usposabljanju kmetijske svetovalne službe za razmere v Evropski uniji, o tem, kako se prehranjujejo slovenski šolarji... Priznani strokovnjaki bodo predavali o reji konj za potrebe turizma, o večnamenski pridelavi koruze, o gradnji živalim prijaznih hlevov za govedo, o novem sistemu za identifikacijo in registracijo goved, o uporabi mesa drobnice v kulinariki - in še bi lahko naštevali. Srečali se bodo gospodarstveniki iz Avstrije, z Madžarske, s Hrvaške in iz Slovenije, zasedal bo Trstenjakov forum o gospodarstvu, predstavili bodo novo knjigo Kivi, člani Društva kmetijske tehnike Slovenije pa se bodo sestali na občnem zboru. • C. Zaplotnik

Iz blejske kmetijske svetovalne službe

Na ekskurzije po Avstriji in Sloveniji

Bled - V blejski enoti kmetijske svetovalne službe načrtujejo letos še več strokovnih ekskurzij. V soboto in nedeljo, 23. in 24. septembra, naj bi obiskali Tirolsko, kjer naj bi se med drugim udeležili kmečkega praznika (prigona živine s paše) v Ziller talu ter si ogledali letoviški kraj Mayerhofen. Cena bo okrog 19.000 tolarjev, odvisno tudi od števila prijav. Za prijave se že mudi. Druga želja je obisk Grossglocknerja ob 200-letnici prvega vzpona na vrh. Na pot naj bi se podali v soboto, 9. septembra, ali v nedeljo, 17. septembra, cena naj bi bila 5.000 tolarjev, zadnji rok za prijave pa je 1. september. Možnosti za ekskurzije je še več: 8. ali 9. septembra, na mali šmaren, bi lahko obiskali tržnico v Želez-

ni Kapli, kjer kmetije ponujajo svoje pridelke in izdelke, in si poleg tega ogledali klančnico v Selah in še katero od slovenskih kmetij v bližini Dobrle vasi ali Velikoveca. Nekateri se navdušujejo za ekskurzijo po Cerkljanskem, kjer bi si lahko ogledali tudi bolnico Franjo, muzej v Idriji in Antonov rov - del opuščene rudnika. Cena bi bila od 4.100 do 4.500 tolarjev. Ena od možnosti je tudi izlet po Beli krajini (po ceni od 4.500 do 5.000 tolarjev), prijave pa sprejemajo tudi za krajši novembrski dopust v toplicah - v Dobrni, Podčetrtku ali celo v Radencih. Cena bi bila od 21 do 23 tisoč tolarjev. 2. ali 9. decembra pa naj bi obiskali Salzburg in Oberndorf - kraj, kjer so prvič zapeli Sveto noč. • C.Z.

Poskusimo še mi

Solatni bife



Ti vroči dnevi so nam vzeli voljo do kuhe, celo apetit. Le kaj svežega, hladnega najbolj prija. Ob vsaki uri dneva, tudi zvečer. Zato ni napak, če si omislimo solate, ki jih pripravimo za ves dan in nas bodo, če bodo pripravljene na primer s testenami ali z rižem, lahko hladne in sveže počakale kar v hladilniku. Vsak si jih lahko postrže, kadar si jih poželi.

Pikantna krompirjeva solata s kumaro

600 g krompirja, 1 žlička kumine, sol, 1 sveža kumara, 4 paradizniki, 1/2 čebule, 2 žlici jabolčnega kisa, 4 žlice olja, 1 žlička gorčice, sveži koper, malo sojine omake, poper.

Krompir operemo, zalijemo z vodo, začimimo s kumino in ga pristavimo na ogenj. Pokritega

kuhamo 20 minut, ga odcedimo, polijemo z mrzlo vodo in olupimo. Počakamo, da se malo ohladi. Medtem operemo kumaro in jo narežemo na rezine, oprane paradiznike pa na krhle. Krompir narežemo, premešamo z narezanimi kumarami in paradiznikom, stresemo vse skupaj v skledo za solato in pripravimo marinado: na tanko narežemo čebulo in jo zmešamo s kisom, oljem, seseklanim koprom, gorčico, poprom in sojino omako. Z marinado prelijemo solato.

Sir v solati

40 dag poljubnega sira, 25 dag kuhane gnjati ali ostanke pečenke, 2 jabolki, sok od ene limone, majoneza, gorčica, paprika.

Sir, meso in jabolka zrežemo na kocke. Jabolka lahko tudi

nastrgamo. Pripravimo marinado iz limoninega soka, majoneze, gorčice in paprike ter jo primešamo siru, mesu in jabolkom. Za nekaj časa postavimo na hladno.

Solata iz špagetov

75 dag špagetov, 2 1/2 dl jogurta ali enaka količina smetane ali dobrega kislega mleka, sol, paprika, gorčica, žlica hrena, nekaj redkvic.

Špagete skuhamo v veliki količini slanega kropla "al dente", jih odcedimo in pustimo, da se dobro odtečejo. Jogurt, smetano ali kislo mleko zmešamo s soljo, papriko, gorčico, naribanim hrenom in nastrgano redkvico. Dodamo k špagetom in jih zmešamo z vilicami.

Pa še to: namesto špagetov lahko uporabimo torteline.

Ribja solata

Ribje meso; čebula, poper, piment, kis, jajca, peteršilj, 3 žlice majoneze.

Ribo, sladkovodno ali morsk, ki nima dosti koščic, skuhamo v slani vodi s čebulo, poprom, pimetom in kisom. Nato jo razdelimo na koščke, ki jih zložimo v stekleno skledo in polijemo z gosto majonezo. Solato garniramo s srčki zelene solate, s trdo kuhanimi jajci in peteršiljem.

Kolerabice v solati

1 kg kolerabic, kis, olje, kislina smetana, sol.

Za to solato uporabimo le zelo mlade kolerabice, ki imajo mehke glavice. Glavice prav tanko olupimo, pri zelo mladih in hitro zraslih pa lupljenje kar opustimo.

Kolerabice zribamo, polijemo s kisom, oljem in dvema žlicama kisle smetane. Vse skupaj še osolimo in serviramo. Ta solata lahko tudi dalj časa stoji.

DRUŽINSKI NASVETI

Damjana Šmid (socialna pedagoginja)

Mokre nezgode in močenje postelje (2)

Približno tja do petega leta je občasno mokra postelja nekaj običajnega, včasih pa se obdobje močenja postelje zavleče tudi do sedmega leta. Starši na to reagiramo zelo različno. Treba je razumeti, da otrok tega ne dela nalašč in da močenje postelje resnično nima nobene zveze s pridnostjo in porednostjo. Poskušajmo se vzdržati tako pohvale kot graje, kadar je postelja suha ali mokra. Manj kot bomo temu posvečali pozornosti, manj bo imel otrok občutek krivde. O močenju postelje kot o težavi lahko govorimo takrat, ko otrok redno moči posteljo ali hlačke (čež dan) več kot dvakrat tedensko. Če je bil otrok pred tem že bolj ali manj "suh", potem lahko sklepamo, da so težave psihične narave. Vprašajmo se, kaj se je zgodilo v otrokovem življenju in kaj nam s tem sporoča. Med odrasčanjem je vsak otrok deležen tako izgub kot uspehov. Svoje strahove in zmedenost izraža tudi na ta način, da se vrača k starim nava-

dam in ena takih navad je močenje postelje. Otroci naredi korak nazaj, ker nečesa ne zmoro predelati v svoji glavi. Na ta način išče našo pozornost in pomoč. Velikokrat se to zgodi ob rojstvu bratca ali sestrice, ob ločitvi staršev, ob kasnejši vključitvi v vrtec ali ob menjavi varstva. Skrbi, ki jih imajo otroci se nam odraslim včasih zdijo povsem nerazumljive, vendar to še ne pomeni, da so zanemarljive. Poskušajmo se čim več pogovarjati z otrokom, za lažje izražanje uporabimo lutke ali igrače in opazujemo otroka, da bomo videli, kaj ga spravlja v stisko. Nikar mu ne recimo, da nima razloga za strah, temveč mu povejmo, da razumemo njegove občutke in da mu bomo poskušali pomagati. Otrok mora čutiti, da smo na njegovi strani. Kar se tiče menjave mokrih rjuh in perila, pa se organizirajmo čim bolj praktično. Zaščiten vzmetnica, malo več pižam in posteljnine pa bo. Če se otrok ponoči zbudi v mokri po-

stelji, ga nikoli ne pustimo v njej, ampak jo vedno preoblecimo. Zjutraj ne pozabimo na umivanje oz. tuširanje, saj je najhujše, da otroku potem še kdo reče, da zaudarja. Kadar se nam zdi, da težavam nismo kos in tako nas kot otroka močenje postelje ali hlačk preveč obremenjuje se vsekakor posvetujemo z zdravnikom. Včasih je bolje, da se z zdravnikom že prej posvetujemo po telefonu glede težave, tako da ob obisku v ambulanti otrok nima občutka, da mora zdaj za kazen k zdravniku. Včasih se izkaže, da je vzrok močenja postelje v okužbi sečil ali v organskih nepravilnostih mehurja. Zdravnik bo potrdil ali izključil organske motnje in nam svetoval, kako ukrepati. Hkrati bo pomirjevalno deloval na otroka in mu dal občutek, da v težavi ni sam. Je že tako, da tako starši kot otroci potrebujemo varno zavetje in veliko prijaznih besed. Dajmo to drug drugemu, pa bo tudi težav manj.

GORENJSKI GLAS Izide vsak torek in petek

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3

RADIO SORA

LE TEHNIKA

tel.: 04/204 21 21
Šuceva 27 - Kranj

Vse za GSM in telefon

AKCIJSKE CENE NA
GORENJSKEM SEJMU

DISTRIBUTER MOBITELA

e-mail: telephone@le-tehnika.si, http://www.le-tehnika.si

www.pomurski-sejem.si



KMETIJSKO-ŽIVILSKI SEJEM

26. avgust - 3. september 2000
Gornja Radgona

38. mednarodni kmetijsko-živilski sejem

Delovni čas sejma: 9. - 19. ure

SEJEMSKI VLAK NA RELACIJI CELJE - GORNJA RADGONA - CELJE

POMURSKI SEJEM

MERKUR[®]
TC DOM

ZA CVETOČ DOM V POLETNIH DNEH

ciklama, lončna, mala 550 SIT
ciklama, lončna, velika 960 SIT

CVETOČE GRMOVNICE

latasta hortenzija, HYDRANGEA PANICULATA, bela 1.800 SIT
medvejka, SPIREA BUMALDA, poletna 750 SIT
hibiskus, različnih barv 670 SIT
smaragdni klek, THUYA OCCIDENTALIS SMARAGD, višina 30 - 40 cm 520 SIT

ZA LEPŠO RAST RASTLIN

železovi kelati, 100 g 1.033 SIT
specialno gnojilo, 500 g 689 SIT
zemlja za podtaknjence, s perlitom, 10 l 495 SITPonudba velja
od 18. avgusta do 9. septembra
oziroma do odprodaje zalog.TC DOM, Cesta na Okroglo 8, Naklo, tel.: 04 258 83 03
DELOVNI ČAS: od 8. do 20. ure, ob sobotah od 8. do 13. ure

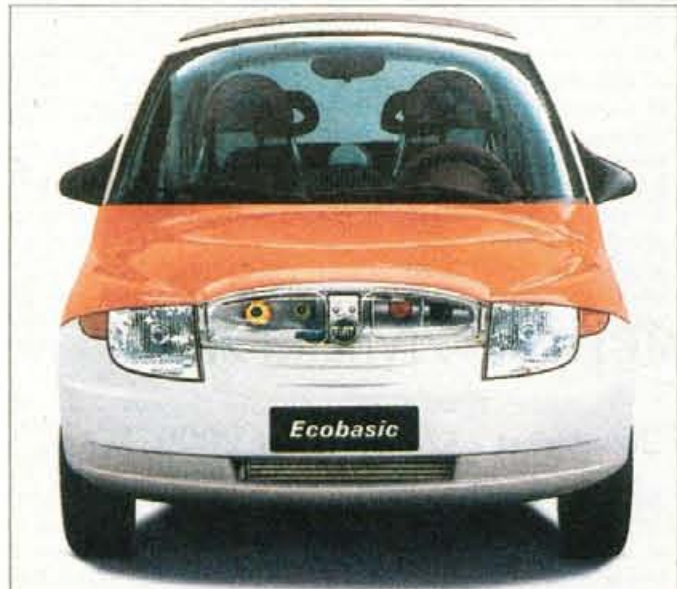

FORMULE

Fiat za porabo manjšo od treh litrov

Ecobasic bo varčen in nezahteven

Med glavnimi cilji, ki si jih je za prihodnja leta zastavila avtomobilska industrija, je vsekakor zmanjšanje porabe goriva in emisij izpušnih plinov. K temu bodo pripomogli novejši, zlasti dizelski motorji, kasneje pa tudi alternativni pogoni. Pri italijanskem Fiatu so se v ta prizadevanja vključili s konceptnim avtomobilom ecobasic, ki bi porabil manj kot tri litre goriva na 100 kilometrov.

Pri Fiatu s predstavitevjo ecobasica konec lanskega leta niso prvi, je pa njihov koncept vsekakor zanimiv. Ecobasic je majhen, sodobno oblikovan avtomobil, ki je po merah enak Fiatovemu aktualnemu malčku seicento. S svojimi 750 kilogrami je zelo lahek, hkrati pa so oblikovalci s prizadevnim delom v vetrovniku dosegli zelo nizek količnik zračnega upora, ta znaša le 0,28.



Poleg ugodne aerodinamike in majhne teže ima avtomobil v nosu še varčen turbodizelski motor, vse skupaj pa prispeva k porabi, ki naj bi po simulacijah ne preseгла treh litrov na 100 kilometrov. Mali štirivaljni turbodizel z 1,2 litra gibne prostornine

pripada drugi generaciji Fiatovih pogonskih strojev z neposrednim vbrizgom goriva po skupnem vod. Motor zmora 61 konjskih moči in navor 160 Nm že pri nizkih 1800 vrtljajih. Njegova moč se na pogonski kolesi prenaša s pomočjo prilagodljivega samodejnega menjalnika s programoma za običajno in ekonomično vožnjo ter z možnostjo sekvenčnega pretikanja. Prav tako ima menjalnik sistem stop and go, ki samodejno ustavi motor, ko avtomobil miruje v prostem teku približno 4 sekunde (na primer pri rdeči luči na semaforju) in ga ponovno zažene ob pritisku stopalke za plin.

• M.G. foto: Fiat Auto

RDS STEREO

89.8
91.1
96.3



RADIO SORA

Tel.: 04/508 0 508

fax: 04/508 0 520

e-mail: info@radio-sora.si

REMONT

SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANJ, LJUBLJANSKA 22

Alpetour Remont d.d. Kranj

RENOME Center rabljenih vozil

Ljubljanska 22, 4000 KRANJ

Telefon: 04/20-15-240, 04/20-15-238

Fax: 04/20-15-237

http://www.alpetour-remont.si

OBLJUBA KUPCU: ♦ brezplačen pretiskus pred nakupom ♦ 45 točk kontrole na vozilu ♦ tehnična kontrola po 2000 prevoženih kilometrih ♦ pomoč na cesti, vleka, popravilo ♦ 3-mesečna tehnična garancija

PONUDBA TEDNA

Znamka in tip	Letnik	Cena v SIT	Cena v DEM
Fiat Uno 90	1990 srebrna	220.000	2.095
Lada Samara 1500	1995 met. siva	390.000	3.710
Renault 5 Five plus	1995 bela	590.000	5.620
Toyota Corolla 1,6 GLI	1991 bela	680.000	6.480
Citroen C 25 D	1994 bela	750.000	7.140
Kia Pride 1,3	1998 modra	820.000	7.800
Ford Transit 2,5 D	1993 bela	830.000	7.900
Peugeot 405 GR	1994 met. rdeča	860.000	8.190
Peugeot 106 SXI	1991 rdeča	860.000	8.190
BMW 525 i	1990 srebrna	950.000	9.050
Suzuki Swift 1,3	1998 met. zelena	1.130.000	10.760
Renault Megane RT 1,6	1996 zelena	1.240.000	11.810
Renault Kangoo RN 1,4	1998 rumena	1.450.000	13.810
Opel Tigra	1995 zlata	1.490.000	14.190
Renault Laguna RT 1,8	1995 opal	1.630.000	15.520
Ford Mondeo 1,6 karavan	1996 modrozelen	1.630.000	15.520
Volvo 960 GLE	1993 met. zelena	1.650.000	15.700
Renault Megane 1,4	1998 bela	1.690.000	16.100
Renault Megane Scenic 1,6	1998 met. sivozelena	2.200.000	20.950
Renault Laguna 3,0	1998 srebrna	2.930.000	27.900

NUDIMO: ♦ VOZILA Z GARANCIJO ♦ TEHNIČNO PREGLEDANA VOZILA ♦ BREZPLAČNI SERVISNI PREGLED PO PREVOŽENIH 2000 KILOMETRIH ♦ MOŽNOST ZAMENJAVE VAŠEGA VOZILA KATEREGAKOLI ZNAMKE IN LETNIKA ♦ UGODNI KREDITNI POGOJI OD 13 DO 60 MESECEV ♦ V ZALOGI VELIKO ŠTEVILO VOZIL MLAJŠIH LETNIKOV PO IZREDNO UGODNIH CENAH


GOSPODARSKA VOZILA

Premiera na salonu v Frankfurtu

Prihajata Renault Trafic in Opel Vivaro

Konec septembra bosta Renault in Opel na salonu gospodarskih vozil v Frankfurtu premierno predstavila novo lahko dostavno vozilo, ki je nastalo v sodelovanju konstruktorjev in oblikovalcev obeh avtomobilskih proizvajalcev. Projekt z oznako X83 so na osnovi kooperacijske pogodbe razvijali od konca leta 1996, prodaja pa bo stekla prihodnje leto.

Pri Renaultu bo novi dostavnik ohranil ime svojega predhodnika, torej se bo imenoval trafic. Opel pa z novim vozilom,


ki se bo imenovalo vivaro, prvič vstopa v ta segment. Kompaktni dostavnik na trgu lahkih gospodarskih vozil v državah zahodne Evrope zasedajo pomemben delež, med vozili s skupno težo med 2,5 in 2,8 tone pa imajo kar polovico trga furgonov, lani je bil zabeležen porast prodaje za kar pol milijona vozil.

Novo skupno vozilo se bo ponašalo z dinamično obliko v zaprtih tovornih (do 1200 kilogramov dovoljene obtežitve) in potniških različicah, na voljo bosta tudi dve medosni razdalji.



Trafic in vivaro bosta imela vgrajeni dve različici turbodizelskega motorja 1,9 dCi, ki bosta razvila 80 oziroma 100 konjskih moči in 2,0-litrski bencinski štirivaljni s 16 ventili in 120 konjskimi močmi. Pogon se bo preko petstopenjskega samodejnega menjalnika s prestavno ročico na sredinski konzoli, prenašal na prednji kolesi.

Novinec bo okrepil ponudbo gospodarskih vozil pri obeh znamkah. Pri Renaultu se bodo tako poslovili od prve generacije že močno ostarelega trafica, ki so ga od predstavitve že kar davnega leta 1980 izdelali v skoraj milijon primerkih. Pri Opelu so si položaj že okrepili z večjim dostavnikom movano, ki je njihova različica renaulta masterja, z vivarom pa si lahko obetajo še večjo prisotnost med gospodarskimi vozili. Na sliki: sprednji del renaulta trafica in zadnji del opela vivara. • M.G., foto: Renault in Opel


AVTOMOBILSKA INDUSTRIJA

Novomeški Revoz ima letos visok proizvodni načrt

Konec leta 2003 Clio naslednik

Novomeški Revoz, ki je edina avtomobilska tovarna na slovenskih tleh, bo letošnje leto predvidoma končal s 122.463 izdelanimi avtomobili, kar je druga najvišja številka v zgodovini tovarne. Več so naredili samo pred dvema letoma (126.527), ko sta bila na linijah prejšnji in novi clio, konec leta 2003 pa bodo predvidoma začeli izdelovati tudi cliovega naslednika.

Novomeška tovarna je drugo generacijo clia začela izdelovati hkrati z Renaultovimi tovarnami v Franciji in Španiji, zanimivo pa je, da v povprečju med vsemi dosega najboljšo kakovost. Poleg tega so v zadnjih dveh letih posodobili posamezne dele proizvodnje. Tako imajo posodobljeno (radijsko) upravljanje mostnih dvigal, povečali so zmogljivosti linije za razrez kolutne pločevine, nabavili tri nove robote in povečali zmogljivosti karoserijske. Lansklo leto so tudi v Revozu dosegli standard, ki omogoča zagotavljanje 12-letne garancije na prerjavljenje, prav tako pa so z uvedbo elektrostatičnega lakiranja izboljšali kakovost in na račun povečanega izkoristka materiala znižali stroške.

V Revozu potrebujejo za izdelavo enega avtomobila približno 26 ur, za cilj pri povečevanju produktivnosti pa so si postavili Nissanovo tovarno v britanskem Sunderlandu, kjer za en avtomobil porabijo 19 ur.

Ta cilj naj bi z modernizacijo dosegali postopoma, še prej pa se morata večinski lastnik Renault in slovenska vlada dogovoriti o poslovanju za naslednje obdobje. Konec leta namreč poteče petletna pogodba, pogajanja med francosko in sloven-

Z Revozom je povezanih tudi kar veliko slovenskih partnerjev s področja tako imenovane spremljajoče industrije. Dele za prvo vgradnjo dobavlja 28, potrošni material 223, opremo in storitve pa 220 domačih dobaviteljev. Največji dobavitelji so novomeški TPV-Johnson Controls za sedeže, EKO Velenje za električne vode, AD plastik Split za zunanjo in notranjo opremo, češki Barum za pnevmatike, slovenska naftna družba Petrol za goriva in maziva in POIL (skupina Elf) za motorna olja. Nove možnosti se kažejo tudi v okviru zveze Renault-Nissan, seveda če bodo dobavitelji ohranili in še izboljšali dosedanje kakovostno ravnanje svojih izdelkov in storitev.




Na sliki: v Revozu so v zadnjih dveh letih precej posodobili proizvodno linijo in opremo, tako imajo tudi pri končni kontroli na voljo sodobne naprave za preverjanje delovanja posameznih sistemov v avtomobilih.

sko štranjo pa kljub menjavi naše vlade potekajo nemoteno. Renault je zaradi kakovosti, ki jo dosega Revoz, nedvomno zainteresiran za ohranitev in razširitev proizvodnje v Novem mestu, seveda pa bodo v tovarni potrebne še nadaljnje prilagoditve in posodobitve. V proizvodnih načrtih za prihodnja tri leta je predvideno, da bodo na-

Julija 5200 avtomobilov

Na upravnih enotah so prejšnji mesec registrirali natanko 5200 novih osebnih avtomobilov, kar je po statističnih podatkih letošnji drugi najslabši mesec. Skupaj je bilo letos na slovenskem trgu prodanih 42.344 novih avtomobilov, kar pa je še vedno precej manj kot v enakem lanskem obdobju, saj se je lanska skupna prodaja v prvih sedmih mesecih povzpela na več kot 65.000. Zaostanek je pričakovati tudi pri avgustovski prodaji, medtem ko se bodo septembra prodajnem krivulje najbrž spet začele vzpenjati. • M.G.


SODELOVANJE

Pet let Petrola naftno družbo Texaco

Texacova zvezda na Petrolovih oljih

Konec leta 1994 je slovenska naftna družba Petrol začela na svojih bencinskih servisih prodajati motorna olja lastne znamke Proton. Takrat so Petrolovci nekoliko v senci omenili, da olja nastajajo v sodelovanju z znano ameriško multinacionalno naftno družbo, zdaj pa ponosno oznanjajo, da sodelovanje s Texacom uspešno poteka že pet.

Texaco, ki je ena najstarejših naftnih družb (obstaja že od leta 1902), je pred kratkim za nadaljnjih 5 let podaljšal pogodbo s Petrolom, ki bo tako lahko nadaljeval s prodajo olj pod lastno blagovno znamko proton, ki ima na slovenskem trgu skoraj četrtinski prodajni delež. Vendar pa bo na embalaži odslej tudi Texacova zvezda, saj gre za njihova originalna

motorna olja, ki so se jim pred kratkim pridružila tudi maziva in hladilne tekočine, pri Petrolu pa dosegajo takšne tehnološke in prodajne standarde, da so jim pri Texacu naposled dovolili uporabo znaka.

Enako velja za najnovejšo motorno olje formula 3 energy, ki so ga Texacovi strokovnjaki razvili s pomočjo tesnega sodelovanja z avtomobilskimi proizva-

jalci Ford, Jaguar in Rover. Olje z gradacijo 5W-30 je namenjeno novejšim bencinskim in dizelskim motorjem in je prilagojeno visokim zahtevam avtomobilske industrije po učinkovitosti izkoristka motorjev, zmanjšanju škodljivih emisij in podaljšanjem roka menjave. Pri Petrolu ima olje oznako proton energy.

• M.G.



BAZEN - SAVNA Del. čas:
Na kresu 25, Železniki pon., sred., pet. od 15. - 21. ure
Tel.: 064/646-381 tor., čet., od 15. - 22. ure in
ob sob. ter ned. od 10. - 20. ure

GLASOVA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

ALTER SPORT CLUB PODNART



- Rafting
- Canyoning
- Jamarstvo
- Izposoja čolnov
in opreme

☎ 730-522, 730-508
MBT.: 0609/637-162, 0609/641-169

Škofjeloško igrišče za baseball je v nedeljo gostilo lokostrelce

TEKLO JIM JE OD ROK IN ČELA

Tekmovanje za slovenski pokal, ki ga je minulo nedeljo organizirala lokostrelska sekcija pri ŠD Partizan, je v Škofjo Loko privabilo vrsto odličnih lokostrelcev, skupno vsem pa je bilo, da so se dodobra spotili.

Škofja Loka, 22. avgusta - Kar 79 tekmovalcev iz različnih koncev Slovenije, ki so v nedeljo prišli na tradicionalno tekmovalstvo za slovenski pokal na baseball igrišče bivše škofjeloške vojašnice, se je pomerilo v vseh treh disciplinah: golem loku, sestavljenem loku in ukrivljenem loku.

Med člani v golem loku je s 747 zadetki zmagal Zare Kranjc (LK Gornji Grad), pred Valterjem Šorlijem s 699 zadetki (LK Tolmin) in Borisom Jemcem (LK Mamut) s 662 zadetki. Pri ženskah je bila najboljša Irena Šantelj (LK Mins) s 636 zadetki, drugo mesto je zasedla Marija Justin s 592 zadetki, tretje pa Mirjana Rant s 492 zadetki (obe ŠD Partizan Škofja Loka).

Med dečki se je v golem loku izkazal član domače lokostrelske sekcije Klemen Sever, ki je zmagal s 767 zadetki, med deklicami pa je bila najboljša Tereza Fatur (LK Mins) s 540 zadetki. Med kadeti je zmagal Damjan Sorli (LK Tolmin) s 667 zadetki, med kadetinjami pa sta bili najboljši domači tekmovalci. Zmagala je Nina Ravnikar s 404 zadetki, druga pa je bila

Mojca Selak s 346 zadetki (obe ŠD Partizan Škofja Loka). Pri mladincih je bil s 679 zadetki najboljši Denis Ceglar (LK Mins), pri mlajših dečkih pa s 506 zadetki Gašper Smode (LK Ankaran).

V sestavljenem loku je bil med člani tudi tokrat nepremagljiv Dejan Sitar (LK Valvasor) iz Dvorij pri Cerkljah z 869 zadetki, drugo mesto je z 858 zadetki osvojil Marko Jamnik (LD Koroska), tretje pa z 856 zadetki Tomaž Hodnik (LK Valvasor). Pri članicah je zmagala Tanja Hodnik z 861 zadetki (LD Koroska) pred Bernardo Zemljak Perhač (LK Mozirje), ki je zbrala 858 zadetkov.

Med dečki je bil v sestavljenem loku z 871 zadetki najboljši Luka Gorše (DL Šmarna Gora), med deklicami pa z 835



V sestavljenem loku je bil najboljši Dejan Sitar iz Dvorij.

zadetki Nataša Biščak (LK Mins). Pri kadetih je s 717 zadetki zmagal Luka Valenčič (LK Ilirska Bistrica), pri kadetinjah pa s 665 zadetki Nuša Leskošek (LK Artemis). Med mladinci je bil z 848 zadetki zmagovalec Aljaž Simonič (LK Ilirska Bistrica), med mlajšimi dečki pa je bil s 578 zadetki najboljši Jure Veler (LK Žalec). Pri veteranih je z 850 zadetki zmagal Dušan Perhač (LK Mozirje).

V disciplini ukrivljeni lok je svojo premoč pokazal Matevž Krumpester z 836 zadetki, na drugo mesto se je s 795 zadetki uvrstil Rok Zore, na tretje pa Ivan Maradin (vsi trije LK Mamut), ki je v polno zadel 794-krat. Pri članicah je zmagala Dolores Čekada (LK Mins) s

784 zadetki, druga pa je bila Teja Makoter (LK Mamut) s 734 zadetki.

Pri dečkih je bil v stilu ukrivljeni lok najboljši Jadran Lukanič z 848 zadetki (LK Mins), pri deklicah pa s 744 zadetki Živa Vučkovič (LK Mamut). Med kadeti je z 802 zadetki slavil Jure Urlep (LK Gornji Grad), med kadetinjami pa s 696 zadetki Mateja Vrankar (LK Mamut). Med mladinkami je s 737 zadetki zmagala Nika Poljanšek pred Neno Poljanšek (obe ŠD Partizan Škofja Loka), med mlajšimi deklicami pa je bila najboljša Mateja Zalar (LK Mins) s 456 zadetki. Pri veteranih je bil najboljši Peter Tomazin (LK Jesenice) s 766 zadetki. • V. Stanovnik

LEP USPEH MLADINCEV

Kranj, 22. avgusta - Slovenska mladinska lokostrelska reprezentanca je minuli teden uspešno nastopala na tekmovalstvu za evropski pokal v češkem Nymburku. Naši mladinci so bili najuspešnejši med udeleženci iz 18 držav, saj so prva mesta osvojili mladinka Monika Škerjanc, kadet Aleš Rosa in kadetska ekipa v postavi Rosa, Ošep in Ravnikar. Drugo mesto je zasedel tudi Aleksander Ošep. Druga je bila tudi ekipa mladink v postavi Škerjanc, Kaše in Marcen, Meta Kaše pa je bila tretja med mladinkami. • V.S.

GORSKO KOLESARSTVO

VRNITEV DIRKE NA JEZERSKO

Jezerško, 22. avgusta - Po letu dni so Jezerjani z Iztokom Tonecem na čelu ponovno, mnogo ur truda in tudi neprespanih minutk vložili v pripravo dirke gorskih kolesarjev v krosu. "Zelimo vrniti tradicijo nazaj na Jezerško," je dejal glavni promotor prireditve, o kateri se bo še naprej širil dober glas daleč preko druge strani Grintovcev, čeprav nastopajočih zaradi različnih vzrokov ni bilo toliko, kot so pričakovali. "Imeli smo jih že več kot 200, 75 je le malce malo." Kot prvo je zmaga olimpijca Roka Drašlerja, ki bo Slovenijo zastopal tudi v Sydneyju. Jezerško je bila le stopnica do vrhunske pripravljenosti za 24. septembru. "Poškodba mi je onemogočila nastop na EP. Tu pa sem se sicer kljub previdni vožnji v spustih želel vrniti v tekmovalni ritem," je povedal Ljubljčan. Pet minut prednosti na petkilometrskem krogu okoli Planšarskega jezera pred Mariborčanom Matejem Pistorjem in Kamničanom Tadejem Trobevškom je zanj lepo zagotovilo za pravo pot med najboljšimi. Luka Pustoslemšek je v tej enotni kategoriji članov osvojil peto in Rok Šolar šesto. Serijo zmag še naprej nadaljuje Škofjeločanka Blaža Klemenčič. Tokrat ponovno druga Kamničanka Ana Podpečan. V mlajših kategorijah je med mladinci zmagal Jure Pribečič. Posebno pohvalo zasluži mladinec Anže Bizjak iz Preddvora, ki se je šele zjutraj ob sedmih vrnil z 15 urne vožnje z Nizozemskem (tam je odstopil zaradi strgane verige) in bil kljub temu drugi. Med mlajšimi dečki je zmagal Miha Kenk (Črni vrh) pred Gašperjem Karničarjem in med starejšimi dečki tudi znova Luka Kodra (Calcit Kamnik). • M. Močnik

NA KOLESU SLOVENSKA PREMOČ

Kranjska Gora, Podkloster, 22. avgusta - Po letu premora so nov zalet dobili tudi organizatorji Krosa treh dežel in v nedeljo pripravili 11. izvedbo teka in sedmo gorskega kolesarstva na 27 km dolgi trasi iz Kranjske Gore mimo Rateč, italijanskih Fužin in Trbiža v Podkloster v Avstriji. Med hitrejšimi 50 gorskimi kolesarji, ki še niso čutili vročega vremena, sta v sprintu o zmagi odšla ločila Kamničan Metod Močnik in Tržičan Tilen Hočevar, ki je v avgustu dobil tudi že kolesarski vzpon iz bohinjske Srednje vasi na Uskovnici na Pokljuki. Čeprav je bil Hočevar vseskozi aktivnejši in močnejši v klanec, je Močnik po zaslugi izkušenj, ponovil zmago iz kolesarskega krosa iz leta 1993 in 1994. Zmagovalni čas 52:26 minute je na tej novi trasi za dve minuti boljši kot Jureta Robiča izpred dveh let. Tretje mesto je z zaostankom 1:32 minute tudi ostalo na naši strani Igorju Cornacciniju iz Rateč in četrto Gregorju Oblaku iz Kranjske Gore. Med deseterico kolesarjev je bila najhitrejša Simone Zwiter (1.08:19) pred Italijanko Gaby Midolini. Tekalci so se potili slabo uro dlje. Najhitrejši Italijan Denis Del Bianco je z časom 1.43:31 prehitel Avstrijca Bernharda za slabo minuto. Sledita Marko Škrlep iz Ljubljane in četrti Kamničan Igor Alpner. Poleg 20 tekačev je bila med štirimi tekačicami najhitrejša Avstrijka Rosalinde Passegger (2.11:15). • M. Močnik

KOLESARSTVO

POKAL KRANJA ZA DEČKE

Kranj, 22. avgusta - Minulo soboto je bil KK Sava Kranj organizator pokala Kranja za kategorijo dečkov. Med dečki A je zmagal Simon Špilak (Tropovci) pred Andrejem Fabjanom (HIT Nova Gorica) in Vanjo Pilojičem (Sva Kranj). Rok Zupančič in Sadik Redžić (oba Bled) sta bila 4. in 6. Med dečki B je bil najboljši Luka Gombač (Portorož), najboljši med Gorenjci pa je bil Miha Kern (Sava) na 4. mestu. Med dečki C je šla zmaga na Bled z Gašperjem Mulejem. • V.S.

HOKEJ



Uspešna premiera v Podmežakli - Minulo soboto zvečer so ljubitelji hokeja na ledu lahko uživali na prvi tekmi letošnje sezone pri nas. V jeseniški ledeni dvorani je namreč domače moštvo Acroni Jesenice v prijateljskem srečanju gostilo novega celovskega prvligaša, ekipo DEK-a in na koncu zaslužen slavo 6:3. Bojevitost gostje, v katerih ekipi je tudi Bojan Magazin, so se sicer v začetku domačinom dobro postavili po robu, kasneje pa so iz minute v minuto popuščali, kar pa so izkoristili dobro telesno pripravljene Jeseničani, ki so dokazali, da so se pod vodstvom trenerja Vaclava Červenjaka na novo sezono dobro pripravili. Izkazali so se tako mlajši kot starejši igralci, gole za Acroni pa so dosegli: Toni Tišler 2 ter Aleš Sodja, Boris Pretnar, Mitja Sotlar in Mišo Hafner po enega. Konec tedna bo na Jesenicah še mednarodni turnir, na katerem bodo poleg domačega moštva nastopili še hokejisti Olimpije ter gostje iz Nemčije in Češke. • V. Stanovnik

ATLETIKA

TRIGLAV IMA DVA OLIMPIJCA

Kranj - Atletski klub Triglav iz Kranja bo imel na letnih olimpijskih igrah v Sydneyju kar dva predstavnika. Medtem ko bo tekačica Brigita Langerholc iz Škofje Loke nastopala za Slovenijo, bo Miloš Sakič tekmoval pod jugoslovansko zastavo. Sakič je v soboto na državnem prvenstvu Zvezne republike Jugoslavije zmagal v teku na 100 metrov in se uvrstil v olimpijsko štafeto 4 x 100 metrov. Tudi Langerholcova minuli konec tedna ni mirovala. Na mitingu v Avezzanu v Italiji je poskušala potrditi olimpijsko normo za tek na 800 metrov (2.00.50). To ji v precej vetrovnem vremenu ni uspelo, tekla je 2.03.15, rezultat pa je kljub temu zadoščal za prvo mesto. Tina Čarman je v soboto nastopila na mednarodnem atletskem mitingu v Sachileju v Italiji in v skoku v daljino zasedla drugo mesto (597). • C.Z.

GORENJSKI TEKAČI USPEŠNI NA POKALU PRIMORSKE

Kranj, 22. avgusta - Prejšnjo nedeljo so v Čavru nad Ajdovščino organizirali 12. pokalni tek za pokal Primorske. Udeležili so se ga tudi nekateri gorenjski tekači, ki so na 9,5 kilometra dolgi progi med 150 tekači dosegli lepe rezultate. Tako je Tone Kosmač s Hotavelj v absolutni razvrstitvi zasedel 2. mesto, zmagal pa je v svoji kategoriji (letnik 1975 do 1979). V kategoriji letnikov 1970 do 1974 je bil Franc Kavčič iz Kroke šesti, v kategoriji letnikov 1960 do 1964 pa je Vencelj Šturm iz Železnikov osvojil 3. mesto. Zdravko Barič iz Kranja je bil 5., Tomaž Majer iz Triatlon kluba Bohinj pa 11. V kategoriji letnikov 1950 do 1954 je bil Risto Kostadinovski iz Podnarta 11., Miro Ražman iz Triatlon kluba Bohinj pa 14. V kategoriji letnikov 1940 do 1944 je četrto mesto osvojil Albin Struna iz Triatlon kluba Bohinj, Janez Širovnik iz istega kluba pa je bil 7. Med ženskami je v kategoriji letnikov 1950 in starejše Marija Žmavc iz Triatlon kluba Bohinj osvojila 4. mesto. • V.S.

TENIS

VELIK USPEH OŠABNIKA

Kranj, 22. avgusta - Na profesionalnem moškem turnirju Futures z nagradnim skladom 10.000 dolarjev si je svoje prve ATP točke priboril Kranjčan Boštjan Ošabnik. 18-letnik se je v glavnem mestu, Litve Vilnius skozi kvalifikacije prebil kar do polfinala, kjer ga je ustavil naš najboljši igralec Marko Tkalec (brani naslov z lanskega leta). Uspeh je dopolnil še drug Triglavčan, Matjaž Pogačnik, ki je prav tako uspešno prestopil kvalifikacije, v četrtfinalu pa je moral priznati premoč klubskemu kolegi Ošabniku. Tako je bila bera točk Gorenjcev kar obilna, za polfinale jih je Ošabnik dobil 6, kar ga bo v naslednjem tednu popeljal nekje med 800 - 900. mesto na ATP lestvici. Pogačnik je že dvema prej osvojenima točkama dodal nove tri, kar bo vidno popravilo tudi njegov položaj na lestvici. Cilj obeh Triglavčanov je vsekakor doseči tako visoko mesto na lestvici, da jima bo le-to omogočilo pravico nastopa na glavnem delu turnirjev serije Futures. • B. Mulej

Vodopivčeva 10
na Mohorjevem klancu v Kranju
tel.: 04/236 66 55

MONOKEL
optika



SONČNA OČALA
15% ZNIŽANJE
DO 31. 8.

NOGOMET

Liga Si.mobil DOMŽALČANOM JE BILO (PRE)VROČE

Domžale, 22. avgusta - Nogometiši v ligi Si.mobil so minul konec tedna odigrali 5. krog. Ekipe Domžal je gostovala v Kopru, kjer jim v hudi vročini "prerajeno" moštvo Kopra, ki ga od prejšnjega tedna vodi trener Brane Oblak, ni ponudilo upanja na zmago. Končni rezultat je bil 3:0 (2:0). Ekipe Domžal je tako s tremi točkami na predzadnjem, enajstem mestu, na lestvici lige Si.mobil pa vodi ekipa Olimpije z 12 točkami. • V.S.

2. slovenska nogometna liga SPET DOBER NOGOMET

Kranj, 22. avgusta - Nogometiši Živil Triglava so tudi v drugem krogu 2.SNL visoko zmagali in ostajajo na vrhu lestvice. Na domačem igrišču v Kranju so gostili ekipo Nafte in slavili 3:0 (2:0). Ze v uvodu tekme je bila vidna premoč domačinov, povedli pa so v 30. minuti, ko je Plastovski lepo "našel" Zaletela, ta pa je med nogami preigral gostujočega branilca in z močnim strelom zaključil akcijo. Ze pet minut kasneje je bilo 2:0, saj je z 11-metrovke zadel Feigel.

Tudi v nadaljevanju srečanja je bil premoč na domači strani, Zaletel pa je v 58 minuti postavil končni rezultat 3:0 in požel bučen aplavz s tribun, ki so ga bili ob koncu srečanja deležni vsi domači igralci.

Igrali so: Vidmar, Feigel, Srovin, Zaletel (Mrak), Tasič, Markelj (Krupič), Alibabič (Aljančič), Orehek, Plasovski, Čerimović, Zagar. Jutri, v sredo, bo v 2.SNL na sporedu že tretji krog, ekipa Živil Triglava pa bo ob 17. uri gostovala pri Ivančni Gorici. • M. Dolanc

3. slovenska nogometna liga - center BRITOF IZTRŽIL ZMAGO

Kranj, 22. avgusta - Nogometiši v 3.SNL - center so v soboto odigrali 2. krog. Ekipe Ločna je 7:1 izgubila pri ABC Taboru v Grosupljem, Zarica pa je igrala izenačeno 2:2 pri DD Drenu na Vrhniki. Zmago 0:1 si je priborila ekipa Britofa, ki je gostovala pri Kolpi Statusu, ekipa Slaščičarne Šmon Bled pa je 2:1 izgubila pri Cockti Kresnice. • V.S.

1. slovenska mladinska liga VISOKA ZMAGA KADETOV

Kranj, 22. avgusta - Minulo soboto so odigrali 2. krog v 1. slovenski mladinski in kadetski ligi. Obe kranjski moštvi sta gostovali v Izoli. Ekipe mladincev Triglav Simšporta je z domačo MNK Izolo igrala izenačeno 2:2, ekipa kadetov Triglav Megamilka pa je zmagala visoko 6:0. • V.S.

ALPINIZEM

NOVI POSKUSI VZPONOV

Kranj, 21. avgusta - Iz pogorja Tien Shan v Kirgiziji so prišle nove vesti o napredovanju slovenske alpinistične odprave v organizaciji AO Tržič. V nedeljo, 13. avgusta 2000, so Andrej Terčelj, Irena Mrak, Matej Mejovšek in Mira ter Zdenko Zorič dosegli višino 6500 metrov na gori Khan Tengri. Na žalost skupina ni mogla do vrha, ker je tam zapadlo preveč novega snega. Izток Tomazin je s poljskimi in ruskimi alpinisti vztrajal pri vzponu na vrh Pik Pobeda, s katerega namerava tudi smučati. Janko Meglič načrtuje v primeru lepega vremena vzpon v vzhodni steni Gorkyja. • S. Saje

SMUČARSKI SKOKI

MLADI GORENJCJI USPEŠNI

Kranj, 22. avgusta - Slovenski mladinci so se prejšnji konec tedna udeležili tradicionalne tekme smučarjev skakalcev za mednarodni poletni pokal mesta Berchtesgaden. Med več kot 100 skakalci so se dobro znašli, saj so zabeležili tudi dve zmagi. Tako je v kategoriji mladincev do 15 let zmagal Mengšan Rok Benkovič (Mengeš), med mladinci do 16 let pa je bil najboljši 16-letni Kranjčan Rok Urbanc (Triglav), ki se mu je na stopničkah za zmagovalce na tretjem mestu pridružil še klubski prijatelj Andraž Kern. V konkurenci mladincev do 17 let je sicer zmagal Nemeč Fabien Oberscher, naš najboljši pa je bil Matie Zelnik (Triglav) na petem mestu.

Lepe rezultate so dosegli tudi še mlajši skakalci, ki so se udeležili 12. poletnega šolskega grand prix prvenstva v Garmischu. V absolutni konkurenci je namreč zmagal član kranjskega Triglava Matevž Šparovec, ki je bil seveda najboljši tudi v svoji kategoriji do 14 let. Med dečki do 13 let je bil najboljši Slovenec Žiga Pelko (Triglav) na 5. mestu, med dečki do 12 let pa se je s 3. mestom izkazal Rožle Zagar (Ilirija Fernšped). Ekipno je Slovenija osvojila 3. mesto, zmagala pa je Avstrija pred Nemčijo. • J. Bešter.

TRIATLON

NA TRIATLON JEKLENIH!

Bohinj, 22. avgusta - Triatlon klub Bohinj bo to soboto, 26. avgusta, organizator 15. triatlona jeklenih "Bohinj 2000". Skupinski štart triatlona bo ob 9.30 uri pri mostu Sv. Janeza ob Bohinjskem jezeru.

Tekmovalci in tekmovalke bodo morali najprej veslati do Ukanca in nazaj (8km), sledil bo kolesarski vzpon od Bohinjskega jezera prek Gorjuš do Rudnega polja na Pokljuki (30 km), nato pa se tek od Rudnega polja prek planine Konjščice do Vodnikovih koč na Velem polju (10 km).

Do četrta, 24. avgusta, se je še moč prijaviti po pošti (Triatlon klub Bohinj, Pod Rodico 4, Bohinjska Bistrica), na dan tekovanja pa do 8.30 ure za hotelom Jezero, kjer bo v soboto med 7. in 8.30 uro moč dobiti štartne številke. • V.S.

Športno društvo Adrijan je minulo soboto ob dnevu "odprtih vrat" predstavilo svoje delo

DOBRI NOGOMETAŠI IN BALINARJI

Srečanje športnih navdušencev s Črnicva in okolice so izkoristili za malonogometni turnir in turnir v balinanju, na katerem sta se najbolj izkazali domači ekipe Adrijana - V naslednjih letih na Črnicu tudi namizni tenis, tenis, lokostrelstvo in še kaj.

Črničev, 22. avgusta - Čeprav je bila menda minula sobota letošna ena najbolj vročih na Gorenjskem, to ni motilo članov Športnega društva Adrijan in njihovih gostov, da dneva ne bi izkoristili za športno druženje. K sreči so imeli vsaj na balinišču prijetno senco, tako da je balinarski turnir najbolj vroč postal šele v večernem finalu, ko je domača ekipa Adrijan I z rezultatom 13:2 ugnala goste iz Gorij. Med veterani je najboljša ekipa

Radovljice, ki pa je v finalu premagala ekipo Lesc. Ze popoldne so si zmago na nogometnem turnirju izborili nogometiši domačega Adrijana. "Naše športno društvo uradno sicer obstaja od leta 1997, vendar pa smo začeli s športno dejavnostjo že štiri leta prej. Zatenkrat se največ posvečamo predvsem balinanju in malem nogometu, saj imamo v teh dveh športih tudi svoje tekmovalne ekipe v več kategorijah. Tako



Adrijan Vauda

imamo svojo člansko ekipo v balinarski II. gorenjski ligi, nogometiši pa naše društvo uspešno zastopajo v radovljski področni ligi," pravi Adrijan Vauda, ki se seveda še kako dobro spominja prvih začetkov za gostiščem Adrijan na Črnicu, kjer so se zbirali predvsem navdušenci za balinanje.

"V začetku nas je bilo kakšnih trideset, ki smo se zbirali predvsem ob balinišču, nismo pa bili

še organizirani v društvo. Sedaj, v zadnjih štirih letih je aktivnih članov društva že več kot sto, imamo pa seveda tudi nekaj podpornih članov. Prihajajo predvsem z domačega Črnicva, bližnjih Brezij, Mošenj, Ljubnega in tudi iz malo širše okolice. Vendar sedež kluba je na Črnicu, kjer se tudi največ zbiramo, kjer imamo ob gostilni Adrijan svoje balinišče, za nogometne turnirje pa smo se dogovorili za sodelovanje s ŠD Brezje, da si izposodimo njihovo nogometno igrišče," pojasnjuje Adrijan Vauda, ki je s svojo gostilno Adrijan glavni sponzor ŠD Adrijan, poleg tega pa društvo pomaga še nekaj manjših sponzorjev kot so BM Miran Kokalj Lancovec, bife Mira Turk Brezje in ostali.

Če bo denar si na Črnicu seveda želijo, da bi se športno dejavnost v naslednjih letih dopolnili še z namiznim tenišom, tenisom, odbojko, košarko, plavanjem, lokostrelstvom... v programu razvoja kluba imamo namreč predvidenih kar enajst športnih panog. • V. Stanovnik



Na sobotnem balinarskem turnirju se je zbralo deset ekip članov in veteranov, na Črnicu pa so pogrešali ženske ekipe. Zato so sklenili, da drugo leto dan odprtih vrat pripravijo že konec aprila. Takrat naj bi imela čas tudi dekleta...

KEGLJANJE NA LEDU

LEDENI KEGLJAVCI POLETI NA ASFALTU

Rateče - Planica, 22. avgusta - Kegljavci na ledu poletne mesece izkoristijo za nastope na asfaltnih površinah, to pa so tudi dobre priprave na novo zimsko sezono. Člani Športnega društva Rateče - Planica so v soboto, 19. avgusta, organizirali velik mednarodni turnir, na katerem je nastopilo 20 ekip iz Slovenije in Avstrije.

Največ uspeha so imeli sosede, saj so njihove ekipe osvojile prva tri mesta. Zmagala je ekipa BBU, najboljša slovenska TURBO HIT z Jesenic se je uvrstila na 4. mesto. Za najuspešnejšo ekipo z državnih prvenstev in drugih tekmovanj, ki sedja nastopa z novim imenom, so bili uspešni: Borut Berčič, Stane Mlekuž, Ivan Piber, Brane Štefelin in Milan Radanič.

Ekipa Blegaš Bled se je uvrstila na 8. mesto, ekipa Bistro Lev Jesenice pa na 10. mesto. • J. Rabič

VATERPOLO

KRANJ '90 KOT TRIGLAV

Kranj, 20. avgusta - Vaterpolisti Kranja '90 so tudi v povratnem srečanju finala druge lige ugnali moštvo Gorice in prvič v svoji zgodovini osvojili drugoligaški naslov. Praznovanje ob desetletnici domačega kluba je prestavljeno.

Dvomom o zmagovalcu ni bilo. Kranjčani nasprotniku niso dovolili, da bi se razigral. V tretji in še posebej v zadnji četrtini, pa so iz protinapadov napolnili mrežo Gorice. Lepo zmago Kranja '90 je popestrila še skupinica navijačev Nogometnega kluba Živila Triglav. Ko so prišli na tribuno, so sprva sicer navijali za Triglav, a so jih ostali gledalci hitro popravili. Ko je razlika v korist Kranja '90 rasla, so bili Goričani "nagrajeni" s pogledom na gole zadnjice omenjenih navijačev. "No, pa imamo dvojno krono, tako kot Triglav," se je po tekmi pošalil eden izmed vaterpolistov Kranja '90, ki so letos slavili tudi na veteranskem prvenstvu. Verjetno ni potrebno poudarjati, da so Triglavani letos osvojili prvenstvo in pokal.

Poleg finala druge lige, bi morala biti na kranjskem letnem kopalnišču tudi prireditev ob desetletnici Kranja '90. Vendar so jo organizatorji prestavili za dober teden dni in bo v nedeljo, 27. avgusta. Na sporedu bosta turnir v mini vaterpolu in zabavni večer.

Rezultati: Kranj '90: Gorica 15:5 (3:1, 1:2, 6:2, 5:0); strelci: Mikolčić, Čadež po 3, Košir, M. Pičulin, Homar po 2, Zupanič, Naglič in Jerman po 1 za Kranj '90 ter Arčon 3, Sovini in Vičič po 1 za Gorico. • G.K.

ZAKLJUČEK POLETNIH POČITNIC NA KOPALIŠČU UKOVA

Jesenice, 22. avgusta - Osrednja poletna športna in rekreacijska dogajanja v jeseniški občini so na kopalnišču Ukova. Športna zveza Jesenice je najprej organizirala plavalne tečaje za otroke in odrasle, lepo število ljubiteljev plavanja pa sedaj sodeluje v ligi plavanja, kjer se potegujejo za pokal mesta Jesenice.

V soboto, 26. avgusta, bo na tem kopalnišču zaključek poletnih aktivnosti s peštrim programom. Najprej bo ob 16. uri Klub jeseniških študentov organiziral delavnice z izdelavo različnih spominkov, nadaljevale se bodo vesele zabavne igre z Miri in Dedkom. Ob 18. uri bo finale poletne plavalne lige, zatem pa bo še tekmovalne rekreativcev v skokih v vodo.

Omenimo še, da številni mladi ljubitelji plavanja, učenci in dijaki, v teh vročih dneh izkoristijo predvsem ponedeljke in srede, ko je kopanje v kopalnišču Ukova brezplačno. Za to lepo potezo so vsi hvaležni pobudniku, županu Borisu Bregantu. • J. Rabič

BALINANJE

TRAČANI SE NE DAJO

Kranj, 22. avgusta - Kljub poletni vročini so minuli konec tedna z jesenskim delom letošnjega državnega prvenstva začeli tudi balinarji v vseh državnih ligah. Tako sta bili v super ligi na Gorenjskem dve zanimivi tekmi. Na Miljah je ekipa Milje Tela v mestnem obračunu gostila Huje, srečanje pa se je končalo z neodločenim izidom 12:12. Na Trati je svojo premoč dokazala ekipa Lokateksa Trate, ki je gostila ekipo Jesenic in zmagala 20:4. Ostala izida: Polje - Sloga 11:13 in Železničar - Skala Casino K.Bar 12:12. Na lestvici super lige vodi Lokateks Trata s 24 točkami, Milje Tela in Sloga imata po 18 točk, Skala Casino K Bar 17, Huje 10, Jesenice 9, Železničar 8, Polje pa je še brez točke.

V I. ligi je ekipa Bistrice doma gostila Jadran pakirko in zmagala 13:11, ekipa Centra pa je zmagala na gostovanju pri SGP Gorici 6:18. Ostala rezultata: Brdo - Mlinar Moro Sport 10:14 in Jadran - Antena 20:4. Na lestvici vodita ekipe Mlinar Moro Sport in Center s po 25 točkami, Bistrica na šestem mestu pa ima 10 točk.

Tudi v drugi ligi - vzhod se je v 11. krogu začel jesenski del. Ekipa Radovljice Alpetour je doma izgubila z vodilnim Fužine Balinčkom 7:17, Svoboda in Planina sta se razšli z izidom 9:15 za Planino, Zarja - Krsko 20:4, Sodček - EIS Budničar 10:14, Duplica - Velenje premogovnik 19:5. • V.S.



PRIMSKOVU VODNIKOV MEMORIAL - Minulo soboto je balinarski klub TELE-TV Rogovila na svojem balinišču v športnem centru Hrastje - Prebačevce organiziral turnir trojk - 5. memorial Petra Vodnika, na katerem je nastopilo dvanajst gorenjskih ekip. Najboljši so bili Primskovljani, ki so v finalu premagali Bistrico. Prva ekipa TELE-TV Rogovile je bila tretja. REZULTATI: polfinale - TELE-TV Rogovila 1 - Primskovo 8:13, Bistrica - Huje Kokra 12:5; za 3. mesto - TELE-TV Rogovila I - Huje Kokra 13:1; za 1. mesto - Primskovo - Bistrica 13:4. • S. Š.

HOKEJ NA ROLERJIH

POKAL V MEDVODAH

Medvode, 22. avgusta - In - line hokejska organizacija je razpisala člansko pokalno prvenstvo v hokeju na rolerjih, ki bo 9. in 10. septembra na zunanjem igrišču v Medvodah. Če bo število prijav zelo veliko, bo turnir podaljšan še na 16. in 17. september. Za pokalno tekmovalje se morajo ekipe prijaviti do 4. septembra na sedež In - line hokejske organizacije, saj bo 5. septembra ob 17. uri v Medvodah zbiranje. Prijavnina za ekipo je 40 tisoč tolarjev, prijavijo pa se lahko ekipe, ki so sodelovale na državnem prvenstvu in imajo registrirane igralce, pa tudi vse druge, ki še nimajo licenc. Nove ekipe ne smejo prijavljati že registriranih igralcev. Igralo se bo po mednarodnih pravilih in - line hokeja. • V.S.

Kolpa 2000 je za nami

"Ponosen sem na Roka, Luko, Saša, Braneta, Damirja in Danija, naše fante iz vzgojno izobraževalnega zavoda Frana Milčinskega v Smedniku, in seveda na vojaka Uroša ter kolega Romana, s katerimi smo v treh dneh prekosarili 240 kilometrov slovenskih cest in preveslali z raftom več kot štirideset kilometrov po Kolpi."

To so besede **Bojana Bogataja**, vodje projekta Kolpa, ki ni počitnikovanje, pač pa naporno delo za dosego skupnega cilja. Prvi dan so fantje prekosarili 98 kilometrov od Smednika do Godoviča, se vmes ustavili na Visokem v Poljanski dolini, pomalicali pred Cerknim, si ogledali bolnico Franjo, videli Idrjo in se končno precej utrujeni utaborili ob jezeru.

Drugi dan so jih kolesa popeljala proti Hotedršici, Kalcam, Planini do Postojne, kjer so si ogledali znamenito Postojnsko jamo, nato pa nadaljevali proti Uncu, Rakeku in Cerknici. Šotore so postavili ob Bloškem jezeru. Tretji dan so kolesarili proti Sodražici in Ribnici do Kočevske Reke in Gotenice, v Fari pa jih je z večerjo že čakal Roman. Osvežili so se v hladni reki, nato pa uspešno prestali še orientacijski pohod v naravi. V Fari jih je pričakal tudi ravnatelj, ki je kasneje skupaj z Daretom odpeljal njihova kolesa domov, saj je bilo kolesarske poti konec.

Naslednji dan jih je namreč že čakal raft. Po reki so se spustili v Prelesje, kjer so noč prebili v kampu Madronič, drugega dne so premagovali nevarne brzice, tretjega pa veslali do



Učakovcev, zadnje vasi pred Vinico. Tu so tudi ocenili letošnjo odpravo. "Fantje so bili v glavnem zadovoljni, vendar dokaj utrujeni in željni domačega ležišča. Res je, Kolpa ni ležanje na plaži, ampak pošteno delo, zato lahko vsakemu fantu iz ekipe rečem: Kapo dol. To ne uspe prav vsakomur!" pravi Bojan Bogataj.

Letošnja odprava je bila osma po vrsti. Bojan Bogataj že razmišlja o naslednji, z drugimi fanti in dekletki iz zavoda.

Ohranjanje domače obrti pod Ratitovcem

Med soriškimi čipkami

Sedmošolka **Ana** in šestošolki **Metka** in **Urša**, doma v Sorici, so nam zaupale, da obvladovanje čipkarskih veščin pravzaprav niti ni težko. "Nekaj so nas, še preden smo prišle v čipkarsko šolo, doma naučile že mame," pravijo dekleta.

In kaj vse nastaja pod spretnimi prsti soriških deklet? Poleg klasičnih prtičkov izdelajo učenke čipkarske šole tudi bolj zahtevne oblike - tulipane in raznovrstne nageljčke. Pa tudi tradicionalno belo barvo včasih zamenjajo živobarvni vzorci, pojasnijo dekleta iz Sorice.

Izdelki učenk čipkarske šole so na ogled postavljeni v Groharjevi hiši v Sorici. Med počitnicami je Groharjeva hiša odprta ob nedeljah popoldne, od 16. do 18. ure.

"Letos imamo v Sorici štirinajst učenk, ki sicer obiskujejo osnovno šolo v Železnikih," je dejala **Milka Gartner**, ki vodi soriško podružnico čipkarske šole. Šola deluje že tri



Učenke čipkarske šole iz Sorice v akciji.

leta, pred tem pa so učenke čipkarske spretnosti lahko urile v čipkarskem krožku. Učiteljica čipkarstva je še povedala, da čipkarska šola traja osem let, učenke vsakega razreda pa imajo poseben program, ki je pač odvisen od tega, koliko čipkarskih spretnosti so že osvojile. • Špela Ž., foto: Gorazd K.

POČITNIŠKA UGANKA

Kaj je na sliki?

V mojih otroških letih ni bilo računalnikov, televizorjev, otroci nismo imeli svojih koles, za rolerje še slišali nismo... No, imeli pa smo posebne sorte "prevozno sredstvo", ki je po dolgih desetletjih pozabe zdaj spet "in". To je na sliki je leseno, z gumijastimi kolesčki. In kako se uporablja? Z rokama primeš "volan", eno nogo daš na spodnjo desko, z drugo pa se poganjaš. In drviš po mestnih in vaških ulicah. Preprosto in zabavno.

"Vozilo" nam je podaril Jože Hribar iz kranjskega podjetja Hribar & otroci. Dobi se v vseh boljše založenih trgovinah za otroke, cena pa ni pretirana, dovolj bo en "cankar".

Zdaj pa še nagradno vprašanje: kako se "vozilo" imenuje? Odgovore pošljite do petka na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Izžrebanec dobi izdelek, naslednji torek pa bomo zastavili še eno nagradno vprašanje.



Vaša šolska glasila Iz malega rastemo

To je naslov tematske številke šolskega glasila Zares, ki že 27 let izhaja v Predosljah. Tematska številka je v celoti posvečena šoli, ki je lanske jeseni praznovala 25 let. Zgodovina šolstva v Predosljah je seveda dosti starejša, saj sega kar 140 let nazaj. Pred 25 leti pa je bila zgrajena nova šola z vrtecem, ki je vrsto let nosila celo laskavi naslov celodnevne šole.

Tematska številka Iz malega rastemo je nastala v novinarskih delavnicah ob dnevnih odprtih vrat. Delavnice so vodile mentorice Jana Zupančič, Mojca Polajnar-Peterneš in Stanka Kepec, medtem ko je nad mladimi fotografi bedela Darja Zaletel. Glasilo prinaša zanimivosti iz šolske preteklosti, opisuje slavnostno

akademijo ob njenih okroglih jubilejih, delo učencev v šolskih delavnicah in njihovo ustvarjalnost na sploh. Nedvomno je zato dragocen tako za današnji čas kot prihodnje zgodovino.



V Rogaško; do Ivarčkega jezera; na Debeli Rtič; k Terezi

Do Ivarčkega jezera

Gorenjski organizatorji turističnih potovanj Vam ponujajo ekskluzivne avtobusne izlete z zares zanimivimi programi. Za vse programe v tej rubriki velja, da so cene za naročnice in naročnike Gorenjskega glasa krepko nižje kot za nenaročnike! Cene, ki veljajo za naročnice in naročnike, vključno z njihovimi družinskimi člani, so pri vsakem izletu praviloma navedene v oklepaju. Zakaj krepko nižje cene? Prvič zato, ker je za vse izlete v tej rubriki GORENJSKI GLAS - več kot časopis, glavni medijski pokrovitelj, zato so to GLASOVI IZLETI. In zato, ker PIVOVARNA UNION, d.d., Ljubljana poskrbi, da na izletih nihče ni žejen. Datumi teh zanimivih izletov so izbrani tako, da so prilagojeni praktično vsem.

V Alpe Adrio 9. septembra

V sodelovanju z LPP, Ljubljanskim potniškim prometom, bo izlet do nakupovalnega centra Alpe Adria, trgovine Lidl in LD marketa v Cassaciu v bližini Vidma/ Udine tudi v naslednjem mesecu v soboto, 9. septembra. Cena izleta: 3.400 tolarjev; za naročnike Gorenjskega glasa (in družinske člane seveda tudi!) LPP Ljubljana zagotavlja debelega tisočaka nižjo ceno, samo 2.300 SIT. Tudi Pekarna Magušar iz Lesc bo s slastnimi orehovimi štruklji na septembrskem izletu! Avtobus bo peljal na relaciji Ljubljana - Medvode - Škofja Loka - Kranj - Radovljica - Lesce - Žirovnica - Jesenice - Kranjska Gora - Videm. S podobnega nakupovalnega izleta, ki je bil pred kratkim, Vam udeleženci sporočajo zgolj nekaj cen vsakodnevnih potrebščin, ki so (po njihovem mnenju!) cenovno bistveno ugodnejše kot v katerikoli naši trgovini: kilogram bele moke Farina 390.-ITL; kilogramski čokoladniček 3.180 ITL; liter kisa 860.-ITL; kilogram soli 150.-ITL; velika škatla lizik 4.600 ITL; pivo Union 870.-ITL; kilogram testenin od 990.-ITL dalje Za sto lir je v večini gorenjskih menjalnic potrebno odšteti manj kot 11.- tolarjev.

Na (vele)sejem v Gornji Radgoni

Predvčerajšnjim so se zaprla vrata jubilejnega mednarodnega Gorenjskega sejma. Naslednji pomemben velik slovenski sejem z mednarodno udeležbo bo od te sobote do vključno naslednje nedelje v Gornji Radgoni in avtobusni prevoznik **Martin Frelj** iz Goropek ter Pomurski sejem, d.d., vabita na obisk 38. Kmetijsko živilskega sejma v Gornji Radgoni to soboto, 26. avgusta, natanko prvi sejemski dan. V programu izleta je: ogled sejma; kopanje v Zdravilišču Radenc; večerja po zelo napornem dnevu - izlet kot nalašč za celo družino (gospodar na sejem, ostali v bazen s termalno vodo, zvečer pa skupaj domov). Cena izleta znaša 4.100 tolarjev (malica, prevoz, večerja, sejemski vstopnina oz. vstopnina za bazenski kompleks v Radencih), za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane zgolj 3.000 SIT. Izletniška relacija: Žiri - Škofja Loka - Kranj - Senčur - Cerklje - Komenda - Menges.

Do Ivarčkega jezera

Turistična agencija Integral Tržič to soboto, 26. avgusta, organizira zanimiv izlet po Koroškem, do Slovenj Gradca, Ivarčkega jezera, Šentanela in Mežice. Po ogledu nekaterih lep

Koroške bo večerja v hotelu Peca. Izletniška relacija bo Tržič - Lesce - Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Vodice - Moste - Menges. Cena izleta je 4.700 tolarjev, za naročnike Gorenjskega glasa (vključno z družinskimi člani!) Integral Tržič omogoča kar 1.200 SIT nižjo ceno. Po Koroškem bo z Integralovim avtobusom 26. avgusta vandrata tudi **Mirjam Pavlič** ter pripravila mini reportažo za turistično stran POTUJEMO - LETUJEMO Gorenjskega glasa.

Na Debeli Rtič

V sodelovanju s Klimatskim zdraviliščem in letoviščem Rdečega križa Slovenije Vas Meteor iz Cerklje vabi na septembrski kopalni izlet na Debeli Rtič. Izlet bo v PETEK, 1. septembra, zadnji dan šolskih počitnic. Cena izleta je izjemno ugodna: 3.500 tolarjev na osebo, za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane 2.300 SIT; za mlajše od 15 let samo 2.000 SIT. Za malico in osvežitev bo poskrbljeno. Najbolj lačni si bodo lahko privoščili kosilo ali večerjo v zdraviliški restavraciji. Meteorjev udoben klimatiziran avtobus bo peljal na relaciji Cerklje - Senčur - Kranj - Škofja Loka - Medvode. Naš predlog šolarjem in staršem: izkoristite zadnji dan šolskih počitnic za skok z Meteorjem na slovensko obalo, kajti že 4. septembra bo spet zazvonil šolski zvonec.

V Zdravilišče Rogaška

Turistična agencija Integral Tržič Vas v soboto, 2. septembra, vabi na rajžo po Štajerski. Prvi postanek bo v knežjem mestu Celje, končna postaja pa Rogaška Slatina. V Rogški bodo pripravili krajšo predstavitev zdravilišča, zatem bo dovolj časa za uživanje v termalni vodi (ki je svetovna rekorderka po vsebnosti organizmu zelo koristnega magnezija), večerja in animacijski večer z nagradnimi igrami, plesom... Avtobus bo peljal na relaciji Tržič - Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Vodice - Menges, cena celodnevnega izleta je samo 4.800 SIT. Za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane Integral zagotavlja posebej ugodno ceno, zgolj 3.700 tolarjev na osebo. V Rogaško bo rajžala tudi **Božena Avsec**.

Prijave: 24 ur dnevno!

Za informacije in prijave sta Vam celo leto 2000 - poleg telefonskih števil organizatorjev teh izletov (npr. Integral Tržič = 04/59-63-280), vselej na razpolago, 24 ur dnevno, TELEFONSKI ŠTEVILKI Gorenjskega glasa: 04/201-42-47 in 04/201-42-00. Vsak delovnik med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure, so za prijave na razpolago tudi telefonske številke 04/201-42-48; ali 201-42-49 in tudi 201-42-44. Ob prijavi sporočite tudi, na kateri vmesni postaji želite počakati organizatorjev avtobus. Ob prijavi je tudi možno tudi izbrati sedež v avtobusov vendar je rezervacija izbrana sedeža velja SAMO z vplačilom celotne cene izleta! Splošni pogoji za organizacijo turističnih potovanj so sestavni del vseh naštetih programov!

PIVOVARNA UNION
Za prijatelje!

Glasova telefonska anketa o prilogi GG-revija

Žreb za Albina, Julko, dve Mariji in Marinko

Sodelavke in sodelavci Gorenjskega glasa tudi v letu 2000 občasno izvajajo telefonske ali terenske ankete o medijih, zlasti tiskanih. S kratkimi anketami skušamo zbrati tudi mnenja o Gorenjskem glasu in o rednih ali občasnih prilogah gorenjskega pokrajinskega časopisa.

Enako kot prejšnja leta, tudi letos vsaj dvakrat mesečno z žrebom med VSE udeležence in udeležence Glasovih telefonskih anket podelimo po nekaj ekskluzivnih nagrad: udeležbo na poljubno izbranim izletu najboljših gorenjskih organizatorjev turističnih potovanj, s katerimi kot glavni medijski pokrovitelj sodeluje Gorenjski glas. Izlet si, izmed objavljenih, izbere nagradjenka oz. nagradjenec sam, z eno samo omejitvijo: čas za koriščenje izbrane nagrade je kadarkoli do 31. januarja 2003. leta.

Za sodelovanje v anketah o naši prilogi GG-revija je bil sedemnajsti letošnji žreb včeraj, 21. avgusta, naklonjen naslednjim petim anketirankam oz. anketirancem z območja Gorenjske, kjer velja: vsi naročniki Gorenjskega glasa zadnji torek v mesecu prejmejo prilogo GG-revija, poleg njih pa tudi gospodinjstva na območju določenih pošt. Torej: naslednji torek spet novo, avgustov-

ska številka "GG- revije" pri vas doma! Izžrebanec so: **Albin DOLINSEK**, Tupalčice 40; **Julka ZALOKAR**, Stara Fužina 100; **Marija DOLENC**, Visoko 146; **Marija VELKAVRH**, Polje 6/b, ter **Marinka ČIMZAR**, Zgornja Bela 21/a. Čestitamo!

Dodatnega obvestila o tem žrebanju ne pošiljamo. Zato obe izžrebanki in izžrebanec vabimo, da najkasneje do vključno tega petka, 25. avgusta do 14. ure pokličete tajništvo Gorenjskega glasa, telefon 04/ 20 - 14 - 200, če želite svojo nagrado. Zatem nemudoma pošljemo darilno pismo s pojasnili glede koriščenja nagrade ter ostalih formalnosti.

Gorenjkan in Gorenjcem, ki smo Vas kdajkoll doslej že povabili k sodelovanju v 'Glasovih' anketah oziroma Vas še kdaj bomo angžirali, se za sodelovanje v anketah, za mnenja, ocene, pripombe ter predloge, najlepše zahvaljujemo. Kajti, tudi v avgustu - in naprej - bomo podobne ankete o naših edicijah še izvajali in izmed vseh, ki so doslej sodelovali v Glasovih telefonskih anketah, tudi žrebali takšne imenitne nagrade, ki imajo 'rok trajnosti' skorajda neomejen, namreč do konca januarja 2003. leta.



Mala šola parlamentarizma

Branko Grims - državni svetnik

Pisatelj Wells je bil znan po kritičnosti do dvoličnega vedenja. Nekoč je kritiziral politike, ki za denar žrtvujejo tudi svobodo ljudi. Nekoč je oporekal: "Toda postavili so celo čudovit kip Sobode." Wells je pristavil: "Bojim se, da najlepše spomenike postavljajo tragično preminulim."

Večina slovenskega političnega prostora boleha za šizofrenijo: dvojna merila, dvoličnost, nasprotja med besedami in dejanji. Primer je nasprotovanje poslanec LDS razpisu potrditvenega referendumu o spremembi ustave z "argumentom", da to preveč stane. Izvedba referendumu stane okoli 400 milijonov tolarjev. Dvoličnost liberalcev (in SKD+SLS ter ZL...) pa ni bila le v tem, da je referendum že bil in so ga s spremembo ustave izničili za nazaj. Izglasovali so še predelavo dvorane Državnega zbora, ki bo davkoplačevalce stalo bistveno več, kot pa razpis referendumu. Za navadne državljane in njihovo demokratično odločanje je "liberalcem" torej škoda denarja, za "izbranec vsega ljudstva" pa ni nič predrago. Bo kdo od poslancev, ki so s spremembo ustave izgrali lastno ljudstvo, sedaj še predlagal, da se v parlamentu postavi spomenik demokraciji?

Tudi satelitske stranke za svojimi vzorniki ne zaostajajo veliko. DeSUS-ova nomenklatura se je poleti petelinila na ves glas, da bo preprečila vsak poskus popravka reforme pokojninske zakonodaje. Kavelje je bil v tem, da vlada sploh ni predlagala nikakršnega novega zakona o pokojninski reformi in se je torej na ta način hotelo zgolj poceni vzbujati pozornost pomembnega dela volilnega telesa. Veljaki stranke, ki je po evropskih merilih ekstremni eksot z obrobja politike, so torej delali hrup brez pravega vzroka (ko je v minulih dneh objavil časopis Slovenske novice seznam privilegiranih upokojujencev, je postalo vsaj očitno, zakaj so to počeli). So pa grobno molčali, ko je nekdanji predsednik uprave Kapitalnega sklada g. Lenič po zamenjavi vlade vlekel očitno "liberalno" politično obarvane poslovne poteze in s tem najbrž nepopravljivo oškodoval premoženje sedanjih in bodočih slovenskih upokojujencev. Če bi se nomenklatura DeSUS-a namesto z izmišljenimi ukvarjala z dejanskimi problemi upokojujencev, bi pač težko konsolidirala upokojujence v podpori tistim, ki so z njihovim

denarjem v minulih osmih letih delali kot svinja z mehcom.

Včasih učenci presežejo svoje učitelje. Minister SKD+SLS g. Zvonko Ivanušič je na tiskovni konferenci dejal, da se distancira od politike vlade. Kot razlog je navedel zavrnitev poročila o izvrševanju proračuna za minulega pol leta - sklep, za katerega je na seji vlade glasoval tudi sam. Prepričljivo, ni kaj! V Evropi bi tak minister takoj odstopil. G. Ivanušič je to zavrnil, ker ne bi "veliko dosegel". Ko je povedal, da se je za ta korak odločil po posvetu z vodstvom stranke, je igra postala prozorna. G. Zagožen, ki se je skupaj s poslansko skupino SKD + SLS v nasprotju z odločitvijo kongresa lastne stranke odločil za povezavo z LDS in ZL, očitno še naprej izpodkopava vlado strank slovenske pomladi. Ker si g. Zagožen (še?) ne upa skupaj z nekdanjo komunistično nomenklaturu vložiti nezaupnice vladi, hoče blokirati njeno delo. Nova vlada mora do volitev naliti državljanom čistega vina, saj se bodo le tako lahko racionalno odločali na volitvah. To zahteva transparentnost javnih financ in kritično oceno poslovanja vlade v minulih letih. Toda g. Franc Zagožen tega očitno noče. V LDS-ovi vladi so bili tudi ministri SLS in pometanje "dosežkov" prejšnje vlade pod preprogo je po njihovem mnenju v interesu stranke.

Kratkovidna politika povezovanja SKD+SLS z LDS in ZL se po izglasovanju nedemokratičnih ustavnih sprememb nadaljuje še z demontažo vlade. Tragično je, da se g. Zagožen in njegovi sploh ne zavedajo, kaj delajo lastni stranki, ki bi bila z drugačnim vodstvom in dosledno politiko zagotovo ena najmočnejših strank na volitvah.

Obžalovanja vredno je, da so s samovoljno in nenačelno politiko vodstva oškodovani mnogi pošteti ljudje, ki so kot člani in simpatizerji tej stranki trdno stali ob strani - prepričani, da gradijo neko povsem drugačno politiko (na seji Gorenjske podružnice SLS pred prejšnjimi volitvami je neki ugleden član dobil največji aplavz za besede: "naš Marjan se pa ne bo nikoli s komunisti zbratil..."). Kaj hitro se lahko znova pojavi apatija in del volivcev ostane doma. In prav to je največji cilj vsega, kar počenjajo politiki kontinuitete.

"Ruski dečki" na obisku v Adergasu

Špartanska vzgoja, vrhunski pevci

Deški zbor Zborovske šole M. I. Glinka navdušil slovensko občinstvo - Tristo prijavljenih, dva ducata izbranih - Najboljši ruski zbor in med najboljšimi v svetu - Konkurenca dunajskim dečkom? - Šolske zahteve velike, izobrazba odlična - V Sloveniji 10 koncertov - Samostan v Adergasu začasni dom - 2500 kilometrov do doma

Adergas, 22. avgusta - Samostan v Adergasu je bil v začetku tega meseca že drugič njihov začasni dom. Prvič jim je nudil gostoljubje ob lanskem božiču. Domačini in Slovenija so navdušili mlade pevce, slednji pa Slovence. S svojimi glasovi, ki so že naravno talentirani, svoje pa doda še zahtevno in dolgotrajno šolanje. Slednje ne pozna odstopanja, prisega le na najboljše.

Ruska Zborovska šola M. I. Glinka je najboljša. Njena tradicija sega v leto 1479, deški zbor pa je del državne nekdanje Carske akademske pevske kapele in ena najstarejših ruskih profesionalnih glasbenih skupin. Dunaj je ponosen na svoje dunajske dečke, Sankt Petersburg pa je svetovno prepoznaven po svojem Deškem zboru. Dobra dva tedna je omenjeni zbor navduševal slovensko občinstvo in si tudi v medijih prislužil odlične kritike, nekatere ga uvrščajo celo pred znamenite dunajske dečke.

Njihove slovenske koncerte je organiziral Imago Sloveniac, slovenski predstavnik pa je Kulturno društvo Lumen. Štirideset pevcev starih od 11 do 23 let je z ubranimi glasovi prepevalo pesmi ruske pravoslavne liturgije, dela Čajkovskega, Brahmsa in Bacha ter ruske ljudske pesmi.

Sergej Dzevanovski, profesor klavirja in direktor Zbo-

rovške šole M. I. Glinka je povedal, da se v omenjeno šolo vsako leto želi vpisati več kot 300 dečkov, sprejmejo jih največ 25, deklet pa v šoli ni. Kriteriji so strogi, strog in špartanski pa je tudi šolski red. "Izobraževanje vključuje osnovno in srednjo šolo. Tudi prvošolcem, sedemletnim otrokom ni prizaneseno. Pouk se začne jutraj in se z individualnimi vajami konča zvečer. Večina biva v internatu.

"Šola je državna, financira pa jo mesto Petersburg. Je skupen najboljšega in zato popuščanji ni. Zato pa so naši dijaki pri vpisu na glasbeni konservatorij oproščeni sprejemnih izpitov, saj je nivo znanja odlično. Petje v zboru je obvezno in je del študija," je pojasnil Dzevanovski, ki šolo vodi že dvanajst let. Pevci Deškega zbora v Sloveniji radi nastopajo, saj jim je blizu slovenska mentaliteta in tudi publika jih odlično sprejema.



Sergej Dzevanovski, profesor klavirja in direktor Zborovske šole M. I. Glinka (na sliki levo) in Vladimir Beglecov, dirigent Deškega zbora in predavatelj v omenjeni šoli.

Po njihovih besedah je bila Slovenija zanje odkritje. Iz Rusije so se pripeljali z avtobusom. Dva dni, 2500 kilometrov. Direktor in profesor Dzevanovski je priložnostno tudi volnik. Nič se ne pritožuje in tudi med dečki ni slišati negodovanja. Niso ubrani le njihovi glasovi, uglaseno je tudi njihovo delovanje v zboru.

Šolanje traja 11 let, v 7. razredu pa se učijo tudi dirigiranja. "Vrhunski svetovni dirigenti

Černušenko, Bičkov, Kitajenka... so le nekatera imena nekdanjih gojencev omenjene šole. Naši učenci prihajajo iz vse Rusije, letos imamo dva tudi iz Sibirije. Slovenska publika je zelo hvaležna, pozorna in iskrena, vsi koncerti pa so bili dobro obiskani. Nastopamo po vsem svetu in dečki morajo tudi potovanja sprejeti kot način življenja. Najtežji so naši nastopi pred domačo publiko, saj številni ne prihajajo poslušati petja, ampak naše napake. Zanimivo je, da nas dežele, kjer imajo svoje deške zборе npr. Dunaj, Nemčija in Poljska povabijo v glavnem le enkrat, saj so naši pevci res vrhunski in marsikje ne prenesejo konkurence," je pojasnil dirigent Vladimir Beglecov, ki vodi zbor deveto leto in je hkrati tudi dirigent Državne akademske kapele.

Čez dan so bili pevci Deškega zbora povsem običajni otroci, prepuščeni poletni razigranosti in raztreseni po Adergasu, zvečer pa so se prelevili v komorno urejene in uglajene ter resne pevce, ki s svojimi glasovi človeka za trenutek odtrgajo od tuzemskega. So kot pojoči zbor angelov, če naj bi bila to prisposoba za najčistejše, najboljše in zametno mehke glasove. Z njimi sežejo v vrtohlave višine.

• R. Škrjanc



Pevci Deškega zbora pred samostanom v Adergasu, ki je med slovensko turnejo začasni dom.

Piše: Miha Naglič

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Niko Žumer, pionir povojnega razvoja Železnikov



Niko Žumer

"Po končani drugi svetovni vojni je nastopil nov čas, v katerem so Železniki - slonec na bogati tradiciji in razpoložljivi delovni sili - krenili na pot novega razvoja. Tega naj bi, po prisluhu preteklosti, zopet prinesla železarska dejavnost, vendar le kot kovinsko-predelovalna industrija. V letu 1947 je bil sprejet vsedrjavni petletni plan, po njem pa petletni plan Slovenije. V njem je bila navedena le lesna industrija na Češnjici, medtem ko naj bi bili Železniki in vsa zgornja Selška dolina področje živinoreje in pašništva. Toda v Železnikih je bilo takrat že nad sto kovinarskih delavcev združenih v proizvodni zadrugi. Ta je kmalu uspešno prebrodila začetne težave in si z delom odpravljala vse zapreke, tudi take, ki jih je prinašala petletka. Ljubezen do rodnega kraja, korenina domovinske ljubezni, jih je množično usmerila v osvobodilni boj proti okupatorju, po končanem boju pa v boj za gospodarski dvig Železnikov. Ob nastajajočih birokratskih odločanjih, ki so ta prizadevanja ocenjevali in smešili z lokalpatriotizmom, so nastajali gospodarski podvigi, ki so utirali izdelkom zadrugnega podjetja na trgu prostor in množici železnikarjev prinašali kruh, čeprav niso bili pri tem deležni nobene družbene podpore in oblastvene zaščite."

Niko Žumer, avtor gornjih vrstic, se je v zgodovino Železnikov v 20. stoletju vpisal z dvema prvenstvom. Bil je prvi med tistimi, ki so po 2. svetovni vojni obnovili oziroma na novo postavili temelje za razvoj kovinarske industrije v Železnikih. Četrto stoletje pozneje, proti koncu

šestdesetih, pa je bil prvi med tistimi, ki so v železnikih ustanovili muzej. Gornji odstavek je iz članka Muzejska zbirka v Železnikih (Loški razgledi XVII, 1970), v katerem je orisal prvo zbirko v Plavčevi hiši, odprto 1969. V navedenem odlomku pa se je spomnil, kako so v Ljubljani nasprotovali njegovi pobudi, da v Železnikih obudijo več kot 500 let staro kovinarsko tradicijo - češ da tu ni pogojev za njen razvoj!

Niko Žumer in tovariši so 27. aprila 1946 ustanovili "NIKO - proizvodna zadruga kovinarjev z o. j. - Železniki". Iz nje pa so se, kot že napisano, razvila vsa druga kovinarska podjetja, ki so bila glavni nosilec neslutenega gospodarskega razvoja Železnikov v drugi polovici 20. stoletja: Tehnica, Iskra (Domel, Indramat) in sedanji Niko.

V članku, ki ga je svojemu sodelavcu in vzorniku v spomin napisal Peter Polajnar (LR 36, 1989), preberemo Nikov stavek: "Zakopal sem korenine osmim industrijam po Sloveniji." To ni hvala, to je preprosto res. V mislih je imel štiri podjetja v Železnikih - Alpes, Iskra, Niko, Tehnica - in štiri drugod po Sloveniji: KTP Podnart, Inkop Kočevje, Kovinoplastika Lož in Kladivar Ziri. Če bi raziskovali zgodovinske korenine teh podjetij, zdaj povečini delniških

družb, bi ugotovili, da imajo vsaj eno od svojih korenin v tisti prvi povojni železnikarski zadrugi, imenovani po njenem ustanovitelju. V zadrugi, ki je bila spočeta z zanosom. "Poznal sem svoje ljudi, toda nikoli prej, pa tudi ne pozneje, ni bilo v njih toliko delovnega znanja, prave ljubezni do dela, tolikšne sle po napredku kot prav v tem času."

NIKO ŽUMER se je rodil 10. decembra 1905 v Železnikih, v kovaški obrtniški družini. Oče ga je namenil za svojega naslednika, trije bratje so šli študirat in se uvrstili v vrh slovenskih tzbrazencev. Navdušil se je za ideale krščanskega socializma in zadrugištva po vzorih svojega selškega rojaka Janeza Ev. Kreka. Največ svojega časa je namenil iskanju praktičnih rešitev v tem duhu. Pred vojno mu niso bile naklonjene gospodarske, po vojni pa ideološke razmere. Nemci so ga hoteli 1941 izseliti, sam pa se je zaradi odpora do okupatorja pridružil OF. Ker je v dolini užival velik ugled, so ga mnogi posnemali. Po vojni je najprej opokojil domačo delavnico, 1946 ustanovil Niko in ga do 1960 tudi vodil. Višek njegovih prizadevanj je bilo novo, sodobno tovarniško poslopje, odprto 1958. Dve leti zatem so ga nasilno upokojili. Z drugimi besedami: tisto, kar so ustvarili zadrugi (= za druge) pod njegovim vodstvom, so poddržavili in skladno s tem raztrosili po vsej državi. Glavnina pa je ostala v dolini. Niko Žumer je umrl 24. aprila 1989. Njegov spomenik so njegova dela: Niko (v vseh premenah) in Muzej Železniki.

Kriminalisti še preverjajo

Nenavaden samomor na Jesenicah

V nedeljo, nekaj po šesti uri zjutraj, je iz dvanajstega nadstropja stavbe na Tavčarjevi 3 b omahnil v smrt Alojz K. Sosedje šepetajo o umoru.

Jesenice, 22. avgusta - Prvi mož gorenjskih kriminalistov Boštjan Sladič je včeraj povedal, da gre za sum samomora, da pa okoliščine dogodka še preverjajo. Nekateri sosedje v bloku, ki so Alojza K. poznali kot prijaznega moža, ki nikoli ni bil v nikomer v sporu, so namreč prepričani, da ne gre za samomor. Kako bi si sicer lahko razlagali odprta vrata njegovega stanovanja, razmetano stanovanje in ključne v pomoč?

Alojz K. je živel sam, odhajal tednoma menda dobil poldrugi naj bi v pokoj in pred dvema milijon tolarjev odpravnine.

Denar bi bil lahko motiv za umor.

Ali gre torej za samomor ali pa je Alojza K. v zgodnjem nedeljskem jutru morda presenetil neznan morilec, o katerem se v sosedstvu prikrilo šepeta, bo nedvomno že kmalu pokazala kriminalistična preiskava.

Očitno pa je, da vročinski val na nekatere Gorenjce slabo vpliva. Tako je v soboto pred poldnevom Kranjčan nameraval skočiti z delavskega mostu v Kranju. Priprave so ga prijatelji, policisti v civilu in gasilci in ga k sreči prepričali, da usodnega koraka ni storil. • H. J.

Postopno do sistema omejitve prometa v kranjskem jedru

Kranj očistiti avtomobilov se ne da

Tako so prepričani v občinski upravi, kjer se od začetka poletja trudijo promet v mestu čim bolj razredčiti. Želenega uspeha na žalost ni, zato razmišljajo tudi o uvedbi parkirnine za dostavna vozila.

Kranj, 22. avgusta - Krivično bi bilo trditi, da junijska omejitev prometa v starem mestnem jedru Kranja s pomočjo potopnih stebričkov in daljinskih upravljalcev za stanovalce, imetnike poslovnih prostorov, dostavo in intervencijska vozila ni dala nobenih otipljivih rezultatov. Avtomobilov, ki so prej paradirali po mestnih trgih in ulicah, je zdaj vendarle manj, čeprav jih hiter pogled na Maistrov in Glavni trg še vedno zazna občutno preveč.

Projekt, za katerega je bil v občinski upravi zadolžen en sam človek, in to po sistemu "najprej zapora, potem pa bomo videli, kako naprej", lahko očitamo prav začetno nedodelanost, s katero je župan Mohor Bogataj očitno tvegala zaradi vse pogostejših kritik Kranjčanov, da so prometne razmere v mestu iz dneva v dan slabše.

Stanovalci zaprtega mestnega jedra so prevzeli okrog 270 daljinskih upravljalcev za potapljanje stebričkov, približno 80 jih še čaka na prevzem. Zahtev po brezplačnih daljincih je župan rešil tako, da je meščanom ponudil brezplačne kartice, ki jih lahko zamenjajo za "drage" daljince. Zanimivo, da jih je do pred nekaj dnevi zamenjalo le 25, vsi drugi so raje

obdržali daljince. Mesto lahko zapre le, če stanovalcem brez lastnih garaž in parkirišč ter imetnikom dovolilnic za vožnjo v mesto hkrati omogočil parkiranje zunaj obroča. Septembra naj bi ti vozniki dobili petnajst parkirišč na pločniku pred hotelom Creina ter okrog 180 parkirišč pri Čebelici oziroma ob Likozarjevi cesti.

Povsem izriniti pločevino iz mesta pa kljub temu ne bo mogoče. Stanovalci se imajo pravico pripeljati domov, poslovneži pravico pripeljati blago do lokalov. Očitno štiri ure, namenjene dostavi (od 5. do 9. ure) ne zadoščajo, čeprav se je večina vendarle prilagodila omejenemu času. Zato v ob-

činski upravi po ptujskem vzoru, kjer imajo podoben sistem pol leta, razmišljajo o uvedbi parkirnine po načelu "lahko pelješ v mesto, vendar boš za to tudi primerno plačal"; zjutraj manj, dopoldne več, popoldne še več.

Sicer pa potopni stebrički na obeh vhodih v kranjsko jedro bolj ali manj delujejo, "vrtarja" na Maistrovem trgu od prejšnjega tedna ni več, izpred kokskega mostu se bo umaknil predvidoma še ta mesec, komunalni redarji nepravilno in predolgo parkiranje kaznujejo, le izjem, ki imajo pravico voziti v mesto (v njem je okrog 230 poslovnih lokalov) je preveč... • H. J.

KRIMINAL

Varnostna zapora ustavila tatu

Tržič - Primerov, ko bi tatovi hoteli odpeljati nerodne avtobuse, na Gorenjskem res ni prav veliko. No, prejšnji teden je neznanec poskušal prav to, in sicer na nezavarovanem tržiškem avtobusnem parkirišču. S silo je odprl vrata mercedesovega avtobusa in skušal vozilo spraviti v pogon, vendar mu je zaradi dodatno vgrajene varnostne zapore nakana spodletela. Srečo je poskušal še v enem podobnem avtobusu, vendar mu je očitno obrnila hrbet. Za neznanec sta ostali le poškodovani ključavnici na vratih obeh avtobusov.

Na Petrol po mobi kartice

Gorenja vas - V četrtek med deseto uro in poldnevom je za zdaj še neznan tat prišel na Petrolov bencinski servis v Gorenji vasi. Izkoristil je zaposlenost poslovođe in iz predala ob blagajni ukradel vse telefonske kartice predplačilnega sistema mobi. Vredne so 159.000 tolarjev.

V hišo skozi okno

Bled - Nekdo je odprl kuhinjsko okno v pritličju stanovanjske hiše na Želeški cesti na Bledu ter na ta način prišel v hišo. Pregledal je vse prostore in našel 87.000 tolarjev, ki jih je seveda odnesel s seboj. Policisti za njim še poizvedujejo. • H. J.

Sejem bil je živ, a miren

Ugodna ocena varnosti na minulem sejmu.

Kranj, 22. avgusta - V nedeljo je v Kranju zaprl vrata jubilejni 50. Gorenjski sejem, ki je imel na večernem zabavnem delu od štiri do osem tisoč obiskovalcev. Komandir kranjske policijske postaje Boris Marčetič je v zvezi z varnostnimi razmerami na sejmu pohvalil organizatorja in njegovo varnostno službo. Policija je v vseh desetih dneh, kar je trajala prireditev, dobila samo eno prošnjo za intervencijo.

Sicer pa so policisti prvi dan obravnavali vlom v osebni avto, tatu ukradenega motornega kolesa so zasacili že po 300 metrih vožnje, našli denarnico, ki jo je lastniku ukradel tovariš iz vesele družbe, obravnavali so tudi kaznivo dejanje omogočanja uživanja mamil in štiri primere posesti mamil, en pretep, štiri "pijanske" primere, tri gostince so prijaviili sodniku za prekrške, ker so točili alkohol že pijanim, dva vročekrvneža pa so pridržali do stregnitve.

Kot je povedal Boris Marčetič, so bila na sejmskem parkirišču poškodovana tri vozila. Policisti pa so izrekli precej, kar 65. mandatnih kazni voznikom, ki so parkirali na dovoznih cestih, v petkovi in sobotni noči pa desetim voznikom namerili v krvi tudi več kot dva promila alkohola. • H. J.

Prejeli smo

Nočni sprehod malo drugače

Bil je ponedeljek, 14. avgusta, okrog desete ure zvečer in s prijateljico sva se ravno vračali iz radovljiške graščine, kjer sva preživeli lep večer ob zvokih Flamskega kvarteta kljunastih flaut, ki je nastopil v okviru XVIII. festivala Radovljica 2000.

Noč je bila svetla in topla, zato je bil sprehod od radovljiške graščine do parkirišča pred hotelom Grajski dvor, kjer sva imeli parkirano avto, toliko bolj prijeten.

Pred sva nadaljevali pot mimo grajskega parka, sva se ustavili še pred izložbo trgovine s čevlji in občudovali majcena obuvalec za otroke. Končno sva se ločili od izložbenih stekel in se odpravili naprej, brez slutnje, kaj bo sledilo.

Pred seboj sva na desni zagledali staro ženo, ki je prav tako uživala v sprehodu s svojim majhnim črnim psičkom na povodcu. Prizor je bil prizrčen in prešinila me je misel, da je psiček najbrž edino, kar je ženi prinašalo radost in odganjalo njeno samotnost.

Nostalgijo je v trenutku pregnalo divje renčanje velikega črnega psa (na pogled pasme rotweiler), ki je pridrljal iz teme in kot za šalo zgrabil malega psička. Ženica je

začela kričati in jokati, saj ni vedela, kako naj reši svojega malega prijatelja iz "gobca" divje zverine.

S prijateljico sva od strahu otrpili in se stisnili k zidu ob cesti ter nemočno in onemeli opazovali prizor poleg naju. Takoj zatem je pritekel lastnik velikega črnega psa ter z ukazi in udarci skušal prepričati pokol. Zverina se za besede svojega lastnika ni zmenila in zdela se je, da bomo naslednji plen postali mi - mimoidoči.

Takrat se je mali psiček nekako iztrgal iz krempljev velikega črnega psa in se podal v beg. Seveda se je za njim podal njegov mučitelj, za le-tem pa še omenjeni lastnik in uboga ženica.

Ponosni lastnik je bil najbrž prepričan, da je njegov veliki črni pes vzoren in poslušen, saj ga ni imel na povodcu, kaj šele, da bi mu nataknil nagobčnik.

Prizor je trajal pičlih deset do petnajst sekund, a zdela se je celo večnost. S prijateljico nisva mogli verjeti svojim očem in tudi mimoidoča gospa je v strahu in jezji takoj odšla na policijo, ki pa bo najverjetneje nemočna, saj nihče ni prepoznal lastnika divjega psa.

V šoku sva s prijateljico nadaljevali pot, a v glavi se mi je prizor ponavljal vedno znova. Videla sem ženo s psičkom, ponorelega črnega psa, nemočnega lastnika, male lakaste otroške čevlje... Slišala sem krike stare gospe, renčanje črne zverine, jok malega psička, glasne ukaze lastnika... Vse skupaj pomešano s strahom in jezo. Pa ne jezo na psa, pač pa jezo na vse lastnike psov, ki vedno trdijo, češ: "Moj pes pa že ni nevaren in ne bi nikoli nikomur storil hudega"; jezo na lastnike psov, ki le-teh ne vodijo na povodcu ali jim vsaj ne nataknejo nagobčnikov.

In kako naj se človek sploh še sprehaja brez slutnje na take in podobne dogodke!? Predvsem pa me spreletel srh, ko pomislim, da bi se namesto stare žene z malim psičkom lahko sprehajala mati s svojim malim otrokom. Ne, o tem raje ne bom premišljevala, čeprav po tej izkušnji verjamem, da se bo tudi to enkrat zgodilo, če ne bomo ukrepali in kaznovali nepremišljenih lastnikov nevarnih psov, ki so za tovrstna dejanja odgovorni.

Brezje, 15. 8. 2000
Saša Praprotnik

NESREČE

Prehitri motorist

Kranjska Gora - V četrtek, 17. avgusta, ob 12.45 je 39-letni avstrijski državljani Jeans A. z motornim kolesom suzuki 650 RS vozil po regionalni cesti od Vršiča proti Kranjski Gori. Ko je pripeljal iz levega nepreglednega ovinka na ravnino, je pred seboj zagledal osebni avto. Močno je zaviral in že skoraj ustavil, nato pa izgubil nadzor nad krmilom. Motor se je prevrnil na levi bok in padel na nogo sopotnici, 32-letni Evi Marii F., prav tako avstrijski državljanki. Huje ranjeno sopotnico so reševalci odpeljali v jeseniško bolnišnico.

Trk na levi strani

Podtabor - Prometniki napovedujejo kazensko ovadbo proti Mariji K., ki začasno živi v Nemčiji, in proti nemškemu državljanu Alexandru B. V petek, nekaj po eni uri zjutraj, sta drug za drugim vozila po hitri cesti od Kranja proti Radovljici. V bližini odcepa za Tržič sta oba zapeljala na levo smerno vozišče. Tedaj je nasproti z osebnim avtom pravilno pripeljala državljanka Bosne in Hercegovine Darinka J., ki tudi začasno živi v Nemčiji. Darinka J. je močno zavirala, vendar trčenja z avtom Marije K. ni mogla preprečiti. Po trčenju je Marijo K. odbilo na desno stran ceste, avto Darinke J. pa obrnilo v levo, tako da se je vanj čelno zadel še Alexander B.

Voznica Darinka J. je po trčenju ostala vkleščena v vozilu, iz katerega so jo rešili kranjski poklicni gasilci. Skupaj z možem Ilijo J. so jo reševalci odpeljali v Klinični center. Ta so zdravniški ugotovili, da je Darinka huje, Ilija pa lažje ranjen.

Med prevačanjem padel iz avta

Poljane - 23-letni Janez K. je v nedeljo ob 20.45 s peugeotom 405 SRI vozil po regionalni cesti od Škofje Loke proti Gorenji vasi. Ko je pripeljal v blagi levi pregledni ovinek zunaj Poljan, je zaradi neprilagojene hitrosti zapeljal naravnost prek desne neutrjene bankine. Avto je preskočil travnati breg, po dvajsetih metrih s prednjim delom trčil ob tla, se odbil in obrnil na streho. Zatem se je na razdalji 60 metrov še sedemkrat prevrnil in se ustavil na robu stare regionalke, obrnjen na streho. Janeza K. je med prevačanjem vrglo iz avta, huje ranjenega so škofjeloški reševalci odpeljali na urgenco v Klinični center. • H. J.

Preventivna akcija Promil

Ujeli tri pijančke

Kranj, 22. avgusta - Ali so vzrok afriška vročina, dopusti ali vozniki morda že zavestno zavračajo alkohol, če nameravajo sesti za volan? Pravega odgovora najbrž ne bomo našli, dejstvo pa je, da je v deseturni preventivni akciji gorenjskih policistov alkohotest pokazal "preveč" le trem voznikom.

Policisti so ustavili 260 vozil, alkohotest pa ponudili 42 voznikom, za katere so sumili, da za volanom mogoče niso sami. Kot rečeno, so preveč popili "le" trije, kar je glede na izkušnje iz preteklih akcij nedvomno lep rezultat.

Sicer pa je bil za minuli konec tedna značilen zelo gost promet, in to ne le po gorenjski hitri cesti, ampak tudi po magistralkah in regionalnih, ki vodijo v turistične kraje in mesta množičnih prireditev, zlasti proti Bohinju in Bledu. Prometne zamaške so policisti skušali čim bolj omiliti z usmerjanjem vozil. • H. J.

Smrt v steni Dovškega križa

Mojstrana, 22. avgusta - V soboto, 19. avgusta, se je 54-letni Mirko Č. z Raven na Koroškem s sinom odpravil iz bivaka II na Široko peč ter naprej na vrh Dovškega križa. Z njega se Mirko Č. ni vrnil živ.

Oče in sin, oba izkušena planinca, sta se med vzponom na Široko peč na najtežjih delih poti varovala z vrvjo, med vzponom na Dovški križ pa le prvih sto metrov. Naprej sta plezala prosto. Tik pod vrhom 2450 metrov visokega grebena se je Mirku Č. odlomil skalnati oprimek in je omahnil približno sto metrov globoko.

Za nesrečo so na postaji mejne policije v Kranjski Gori zvedeli okrog petih popoldne. Reševalno akcijo mojstranskih gorskih reševalcev je vodil njihov vodja Janez Brojan, v ekipi pa je bila še helikopterska posadka z zdravnikom in dežurnim gorskim reševalcem iz Tolmina. Kljub hitri intervenciji Mirku Č. niso mogli več pomagati.

V soboto so gorski reševalci pomagali tudi 26-letni Mojci M. z Jesenic, ki si je med vzponom na Triglav poškodovala gleženj.

Dan prej, v petek dopoldne, je helikopterska ekipa z bohinjskimi reševalci reševala Miro S., ki je zjutraj s planinci iz metliškega društva krenila iz kočne na Sedmerih jezerih proti Komarči. Med sestopom si je poškodovala koleno.

Policijski helikopter je bil v akciji tudi v nedeljo popoldne. Reševalci so nad Pragom, na poti iz Aljažvega doma v Vratih na Triglav, pomagali trem starejšim planincem, ki so omagali in klicali na pomoč. • H. J.

Deklica utonila v Bohinjskem jezeru

Bohinj - V četrtek popoldne se je družina G. iz vasi okrog Begunj odpravila na kopanje v Fužinski zaliv. Mati in oče sta imela s seboj desetletnega sina in triletno hčerko. V zalivu so se kopali še z dvema družinama z otroki.

Kot so kasneje ugotovili policisti, so se starši okrog šeste ure sončili, v jezeru in ob obali pa je bilo polno kopalcev. Triletna hčerka je imela ves čas, ko je bila v vodi, na rokah plavalne rokavčke. Kasneje je prišla k staršema in prosila, naj jih ji snamejo, češ da se ne bo več kopala, pač pa igrala v pesku.

Po približno petih minutah starši hčerke niso več opazili nikjer na obali. Vsi so jo začeli iskati. Eden od kopalcev si je nadel masko in jo iskal v vodi. Našel jo je kakšnih pet metrov od obale, brez znakov življenja. Takoj jo je prinesel na obalo, kjer so jo začeli oživljati. Tudi zdravnica iz zdravstvenega doma v Bohinjski Bistrici se je trudila polno uro, vendar deklice ni uspela rešiti: Umrla je zaradi utopitve. • H. J.

AKCIJA GORENJSKEGA GLASA
IN TELEVIZIJE MEDVODEGLASBENIKI MESECA
avgust 2000

pripravlja Andrej Žalar s sodelavci

Uspešno nadaljevanje

Alpski kvintet je trenutno ob Lojzetu Slaku, ki bo imel v začetku septembra za kmečki praznik v Medvodah svoj redni nastop (Lojze Slak bo namreč slej ko prej postal občan Medvod, sam pa pravi, da je že tako napol Medvodčan), najstarejši slovenski narodnozabavni ansambel, ki ga je Evropa začela spoznavati pred četrto stoletja. Čeprav je instrumentalni kvintet srce ansambla, saj se je med obstojem zamenjalo kar nekaj vokalistov, so med njimi še posebej trije zaslužni za to, da ansambel Alpski kvintet še vedno nastopa doma in v tujini.

Vodja ansambla Jože Antonič, ki je v tem mandatu "stopil tudi v politično dogajanje, saj je podžupan občine Bled" še vedno zares živi za narodnozabavno glasbo. Ustvarjal pri novih melodijah je tudi najbolj zaslužen za tradicionalno prireditev Alpski večer na Bledu. Dokler bo Jože Antonič, bi skoraj zagotovo verjeli, bo na Bledu Alpski večer in bo, upal bi si trditi, tudi Alpski kvintet.

Nedvomno gre njemu ob še dveh članih zasluga, da ansambel v štiriinšestdeset letu živi in to z novimi, svežimi melodi-

jami. Dvojica, ki sta ansamblu oziroma Jožetu prav gotovo več kot samo "desna roka", sta Janez Per, baritonist in basist iz Mengša, sicer tudi politik, poslanec v državnem zboru, in Edi Semeja s svojo virtuoznostjo na harmoniki in z značilnim nasmehom.

Najnovejša informacija o njihovih nastopih, ki so po Gorenjskem, žal, precej redki, pa je, da bo Alpski kvintet tudi v okviru prazničnih prireditev nastopil v Bohinju in konec prihodnjega meseca, na soboto, 30. septembra, zvečer tudi na Mihaelovem sejmu v Mengšu.



Edi Semeja



Jože Antonič



Janez Per

GLASBENIKI MESECA - KUPON

Napišite naslove treh skladb Alpskega kvinteta

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Pošta: _____

Kupon, nalepljen na dopisnico, pošljite na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj.

VAŠA PESEM

RADIO
OGNJIŠČE

Oddaja je vsak ponedeljek, ob 18.15 uri na frekvencah Radia Ognjišče. Za Vašo pesem boste lahko glasovali v oddajo po tel.: 061/152-10-35 ali 130-16-35 in tako, da izpolnite kupon in ga pošljite na naslov: Radio Ognjišče Štula 23, p.p. 4863, 1210 Ljubljana - Šentvid

PREDLOGI TEGA TEDNA 7.08.2000

- | | |
|---|---|
| Popevke: | Zmagovalni pesmi prejšnjega tedna: |
| 1. Zaljubljena - Majda Arh | 1. Takšna sem - Irena Vrčkovnik |
| 2. Kakor pravljica - Tercet Katrinas | 2. Barka življenja - Fantje izpod Rogle |
| 3. Fenomenalen dan - Merissa in Freeway | |

Nz - viže

- Naj poje ti moja trobenta - Kvintet Dori
- Skupaj za vedno - ans. Bratov Poljanšek
- Atov valček - ans. Korenine

VAŠA PESEM GLASUJEM ZA

Popevko: _____

Narodnozabavno vižo: _____

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Pošta: _____

ČISTA 10-KA RADIA GORENC

... brez nje ne gre... poiščite jo na frekvenci 88,9 ... vsak četrtek ob 18.30 in na naslovu Radio Gorenc, p.p. 80, Tržič ...

Za osvežitev spomina velja še enkrat čestitati Peri G. iz Škofje Loke in Gregorju F. iz Tržica. V imenu Avtokleparstva KRNIČAR še čestitke Marjetki K. iz Radovljice in Nataliji Z. iz Komende. V igri 1., 2., 3. kdo sledi sta za nami skupina Malibu in Tanja Ribič, mi pa že iščemo novo multiaktivno dekletko iz štajerskega konca. Na hitro še enkrat hvala za vso pošto, na novo popotnico v tem vročem tednu pa lahko racunate že čez nekaj dni. Srečno do takrat v imenu ekipe Čiste 10-ke!

Čista 10-ka Radia Gorenc:

- Helena in Hajni - Srebrna reka (4)
- Adi Smolar - Živele razlike (2)
- Pero Lovšin - Ena druga punca (2)
- Malibu - Ljubi me (2)
- Marta Zore - Pesem je vse, kar sem (2)

Novo! Novo! Novo!

- Ivan Hudnik - Splavaj misel
- Ptujskih 5 - Naš stari maco
- Tanja Ribič - Mambo Italiana
- Jan Plestenjak - Smeh in solze
- Aleksander Mežek - Zopet doma

Čista 10-ka Radia Gorenc
frekvenci za GORENCA 88,9 MHz

Glasujem za: _____

Rad-a bi slišal-a: _____

Moj naslov: _____

Radio Gorenc, p.p. 80, 4290 Tržič

GLASBENA LESTVICA

ZALOŽBE

ZLATI ZVOKI

Vsako sredo, ob 13. uri na Radiu Ognjišče in vsako nedeljo, ob 11.30 na Koroškem radiu.

Obkrožite številko skladbe, ki vam je najbolj všeč, izrežite, nalepite na dopisnico in pošljite na naslov: ZLATI ZVOKI, p.p. 46, 1410 ZAGORJE.

NAGRADE PREJMEJO:

Nejc Krč, Tupaliče 2, 4205 Preddvor
Tanja Frank, Kilovce 13, 6255 Prem
Zalka Strah, Selo 26, 8233 Mirna

Nagrade prejmejo izžrebanci po pošti.

KUPON št. 34

- IGOR IN ZLATI ZVOKI - Ena majhna luščna stvar
- VESELE ŠTAJERKE - Danes so drugacni casi
- ans. BRANETA KLAJŽARJA - Ohcet
- ans. DARKA ATELŠKA - Mama hvala
- ans. ŠIBOVNIK - Lepi stari casi (nov predlog)

ARION ODGOVARJA

ŠIFRA: JESEN

Spoštovani!

Zanima me, kako bo z mojo poklicno potjo v prihodnjem obdobju. Vsekakor želim še študirati, vendar me je strah, ali bom študiju ob delu kos. Za odgovor se najlepše zahvaljujem.

DOLORES:

Iz vaših osnovnih astroloških podatkov je razvidno, da ste oseba, ki bo kariero v dobesednem pomenu besede, zagotovo naredila. Uspeh, ki ga boste dosegli, bo plod resnega, trdnega in odgovornega dela. Kvalitete, kot so pridnost, resnost, vztrajnost, so zagotovo tiste, ki vas bodo pripeljale tudi do konca študija. Seveda bo naporno, vendar boste zmogli. Tudi smer študija, ki ste jo izbrali, je odlična. Večjo prelomnico imate v obdobju treh let, ostajate v istem podjetju, s tem, da boste napredovali na odgovornejše delovno mesto.

Študij je vaša investicija za prihodnost in se vam bo zelo pozitivno obrestoval. Vedite, da delujete in gradite za vse svoje življenje, zato morate biti bolj potrpežljivi, naglica ni nikoli dober sopotnik. Vabljam vas, da se še kdaj oglasite.

ARION KUPON

Vašemu vprašanju obvezno priložite kupon in poleg napišite tudi vašo šifro in rojstne podatke.

POROČILI SO SE

Škofja Loka, 12. 8.

MIROSLAV GRUDEN in BREDA RAZBORŠEK; ALOJZIJ ŠTRAS in FANI TORKAR; VIKTOR PUSTOVHR in LEONIDA KORČE.

Gorenjski glas vsem mladoporočencem pristočno čestita in jim s čestitko, prejeto na Matičnem uradu, podarja polletno naročnino časopisa.

DVE NAGRADNI VPRAŠANJI
NOTRANJSKEGA RADIA LOGATEC

- Mini kamp mostiščar, Cigonca 48, Slovenska Bistrica (02) 818 09 54, GSM (040) 253 384

Vprašanje: Kje so živeli mostiščarji?

Nagrada: Prenosišče v licni hišici Janko in Metka.

- Gostišče s prenosiščami Potok, Dolenje, Jelšane pri Ilirski Bistrici, tel.: (05) 714 26 48

Vprašanje: Katero vino je v pršutovi omaki s teranom?

Nagrada: Večerja za dve osebi z gostiteljico.

Odgovore pošljite do sobote, 26. avgusta 2000

NTR LOGATEC, p.p. 99, 1370 Logatec,
za oddajo "99 minut..."

Nagrajenca z dne 6. avgust 2000:

- Šušteršič, d.o.o., Logatec: Dušan Špenko, Selo 37, 1217 Vodice
- H2 Šport - BOVEC RAFTING TEAM: Uroš Mesarič, Zagajškova 9, 4000 Kranj

Iskrene čestitke! Prevzem nagrad direktno pri pokroviteljih z osebnim dokumentom brez našega pisnega obvestila. Dodatne informacije po tel. 01 750 9 360.

Spremljate nas lahko: Notranjski radio 107.1 & 91.1MHz. Pokličite (01) 754 1 632 ob nedeljah med 20.21 in 22.00 uro, ter preizkusite svoj pogum na vislicah.

Zanko okoli vratu vam zategujejo - Šerif - Večerna Zarja - Črni gad - Jutranja Zarja



GORENJSKI GLAS

Izide vsak torek in petek

KOLOVRAT DOMAČIH

vsako nedeljo na Radiu Gorenc ob 15.30
- vsak torek v Gorenjskem glasu

Poslušate nas lahko na frekvencah 88.9 FM in 95.0 FM - stereo.

Pokrovitelj nedeljske oddaje INTEGRAL TRŽIČ,
PREDILNIŠKA 1, TEL.: 04/561-278.

Dijaki, študenti in osnovnošolci - samoplacniki!

Vabljeni k nakupu mesečnih, polletnih in letnih avtobusnih vozovnic. Izredno ugodni popusti in placilni pogoji za vse vrste vozovnic.

Skupni nastop INTEGRALA TRŽIČ in ALPETOURA KRANJ! NOVO - cip kartice!

Pri nakupu vozovnic ali cip kartic morajo dijaki in študenti prinesiti potrdilo o vpisu šolanja. Prodaja vozovnic poteka od včeraj, 21. avgusta, na prodajnih mestih: Integral Tržič, Klub študentov Kranj, v Radovljici in na Bledu.

NOVO - nagradno žrebanje!

Vsak mesec žrebanje 5-tih nagrajencev za enodnevni izlet. V žrebanju bodo vključeni vsi dijaki in študenti, ki bodo za tekoči mesec kupili vozovnico. Kupci letne oz. polletne vozovnice bodo v žrebanje vključeni vse mesece, za katere je vozovnica kupljena. Žrebanje bo vsak mesec (med 22. in 24. v mesecu).

Uspešno šolsko leto ter prijetno in varno vožnjo vam želita prevoznika ALPETOURA KRANJ in INTEGRAL TRŽIČ!

Obenem pa vabimo vse lastnike motornih vozil - od mopedov, avtomobilov do traktorjev, da obiščejo naš servisni center na Mlaki pri Tržiču. Vse napake na vaših vozilih odpravimo hitro in kvalitetno. SREČNO VOŽNJO VAM ŽELI NAŠ DANAŠNJI POKROVITELJ - INTEGRAL TRŽIČ!

Nagradno vprašanje: Katero oceno bi dali današnjemu pokrovitelju (od 1 do 5)?

Da bi bilo naše sodelovanje čimboljše, prosimo, napišite tudi pripombe!

Z NAMI JE VEDNO VESELO IN PRIJETNO!

KUPON:

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Tel.: _____

Kupone pošljite na naslov Radio Gorenc, Balos 4, 4290 Tržič, s pripisom "za Kolovrat domačih".

Lep pozdrav in nasvidenje čez teden dnivoditelj oddaje

Marijan Murko

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 13.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: **Izredno ugodna.**



KATEGORIJE: A, B, C, D, E, H
http://www.bb-kranj.si

VOZNIŠKI IZPIT

PREDAVANJA IZ TEORIJE

B&B KRANJ, tel. 202-55-22, 28. avgusta, ob 18.00
B&B RADOVLJICA, tel. 531-49-60, 4. septembra, ob 18.00
B&B JESENICE, tel. 586-33-00, 14. septembra ob 18.00
B&B ŠK. LOKA, tel. 515-70-00, 4. in 18. septembra ob 9.00 in 17.00 uri

ROZMAN BUS
Rozman, tel: 04/53-15-249
Sencur: 411-887, 251-18-87

Trst 12.9., Madžarske toplice od 14.9. do 17.9., Medžugorje od 8. - 10.9.; Lenti 16.9., Gardaland 23.9., Lidl 21.9.

METEOR, d.o.o.
Stara c. 1, Cerklje

Vsak ponedeljek kopalni izlet v Čatež, Gardaland 25.8., Lenti 26.8., tel.: 252-62-10, 041/ 660-658

HOKO - kombi prevozi
Tel.: 04/5963-876, (5957-757)

Zanesljivost, kvaliteta in cena prevozov so razlog za riakupovalne izlete v: Lenti vsak čet. in sob.; Trst 1. in 3. sred., Udine (Alpe-Adria) 2. sredo, Palmanova 4. sredo, Celovec 1. in 3. torek v mesecu. Ostali prevozi (do 16 oseb) po dogovoru. GSM: 041/734-140

PREGL
Kombi prevozi

KOMBI MERCEDEZ - klima: Lenti vsak čet. in sob.; turistični izleti in sejmi v tujini in doma - 8 oseb. Tel.: 041/623-872

AVTOBUSNI PREVOZI
Janez Ambrožič

Gardaland 26. 8., nočni Gardaland, Aqualand
Tel.: 572 54 27, 031/723 823

SOTESKA VINTGAR

SOTESKA VINTGAR: odprto vsak dan od 8.00 do 19.00 ure. Vstopnina za odrasle 400 SIT, za otroke 200 SIT

LETNO KOPALIŠČE UKOVA

Tel.: 04/ 583-16-62

Obratovalni čas: vsak dan od 10. - 18.30 ure
Temperatura vode: 24 ° C

LETNO KOPALIŠČE RADOVLJICA

Tel. in fax.: 04/ 531-57-70

Obratovalni čas: od pon. do pet. 10 - 18 ure, vkendi in prazniki od 10 - 19 ure.
Temperatura vode: 26,5°C
e-mail: pkrad@plavalradovljica.siniklub.si

LETNO KOPALIŠČE KRANJ

Tel.: 04/ 201 44 29

Obratovalni čas: od pon. do pet. od 9 - 18 ure, vikendi in prazniki od 9 - 20 ure.
Temperatura vode: 26°C

LETNO KOPALIŠČE TRŽIČ

Tel.: 04/ 596-11-87

Obratovalni čas: vsak dan od 9. do 19. ure
Nočno kopanje: petek: od 20. do 23. ure
Temperatura vode: 26°C

LETNO KOPALIŠČE KAMNIK

Tel.: 01/ 839-12-92

Obratovalni čas: od pon. do pet. od 10. do 18. ure, ob sob. in ned. od 10. do 19. ure
Temperatura vode: 26,5 °C.

BORZA ZNANJA

Podrobnejše informacije o učnih ponudbah so vam na voljo:
- na telefonski številki 01/42-66-197
- KOŽ, enota DELAVSKA KNJIŽNICA na Tivoljski c. 30, p.p. 370, 1000 Ljubljana
- ali pa nam pošljite e-mail na naslov: ljubljana@borzaznanja.mss.edus.si

Kot veste, v Borzah znanja pomagamo ljudem, ki znanja iščejo ali ponujajo.

Ponudbe s področja gostinstva:

Člani ljubljanske Borze znanja vam nudijo: znanja indijske kuhinje, informacije o SŠ za gostinstvo in turizem, pomoč pri organizaciji prireditve (kako prirediti večerje, kosila in rojstne dneve), pomoč in svetovanje dietne prehrane, recepte za pripravo gobjih jedi, znanje kuhanja in aranžiranja pogrinjov - pomoč v kmečkem turizmu, znanje peke različnih kruhov in peciva, znanje peke tort, ter znanje priprave idrijskih žlikrofov.

Podrobnejše informacije so vam na voljo: na telefonski številki (01) 42 66 197, osebno v Delavski knjižnici na Tivoljski c. 30 v Ljubljani, vsak delavnik od 9. do 15. ure, ob sredah od 17. ure, na spletni strani: www.borzaznanja.mss.edus.si

KURIVO
"KGM - KALAN"
Zapoge 3d, Vodice

Premog in drva Vam dostavimo.
Pokličite po tel.: 01/832-36-09. Se priporočamo!

prof. META KONŠTANTIN, s.p.
ŠKOFJA LOKA, Podlubnik 253

TEČAJI TUJIH JEZIKOV
za odrasle, dijake, učence, tel.: 04/ 51-50 590

GLASOV KAŽIPOT

Prireditve

Ključek Čipkarije 2000, s koncertom skupin v Swenaku.

Poletne prireditve na Mestnem trgu

Škofja Loka - V sklopu prireditve, ki potekajo na Mestnem trgu v Škofji Loki bodo v soboto, 26. avgusta, ob 20. uri nastopili plesalci Folklorne skupine Škofja Loka. V primeru dežja prireditve odpade.

Aljaževi dnevi 2000

Mojstrana - Turistično društvo Dovje - Mojstrana vas vabi na že tradicionalne Aljaževe dneve 2000. V petek, 25. avgusta, ob 17. uri, bo v Mojstrani odprtje spominske sobe v Gasilskem domu; ob 19. uri pa v obnovljeni kovačnici na Dovjem okrogla miza na temo "Turizem, kako naprej?". V soboto, 26. avgusta, ob 19. uri, bo pri spomeniku Jakobu Aljažu promena koncert godbe na pihala občin Jesenice - Kranjska Gora; ob 20. uri, sredi vasi Dovje pa odprtje Aljaževih dnevov s kulturnim

programom: predstavitev Kranjskih komedijantov "Hop Cefizelj", nastopila bo folklorna skupina Julijana in harmonikarice "Zupan Harmonic". V primeru slabega vremena bo sobotni program v Kulturnem domu na Dovjem. V nedeljo, 27. avgusta, ob 15. uri, bo v dolini Vrat koncert komornega mešnega pevskega zbora Vox Carniolus; ob 16. uri pa sveta maša. V času Aljaževih dnevov si lahko ogledate razstavo likovnih del "Vrata 2000" v Muzeju v Mojstrani.

Poletje v Kranju

Kranj - Za vse, ki boste letošnje poletje preželi v mestu in za tiste, ki se boste vrnili s počitnic, tudi letos Klub študentov Kranj pripravlja osvežitve. Pripravili so vam festival glasbe in ustvarjalnosti. V likovnih delavnicah boste lahko skupaj z mentorji iz društva Modri Krog ustvarjali vsak četrtek ob 18. uri na koncu starega dela mesta Kranj na Pungertu. V četrtek, 24. avgusta, je na vrsti delavnica origami. Srede so, kot verjetno že veste, dnevi za popotnike in za tiste, ki to načrtujejo v svoji prihodnosti. V sredo, 23. avgusta, bo ob 21.30 uri, seveda na Pungertu, predaval bo Samo Košnik - Larabanga.

Srečanje članov Avtomoto društva Škofja Loka

Škofja Loka - Avto-moto društvo Škofja Loka prireja v soboto, 9. septembra, tradicionalno srečanje članstva, začetkom ob 12. uri, na strelišču Crngrob. Srečanje, na katerem bodo organizirane razne igre in tekmovalje, bo ob vsakem vremenu, kjer je pripravljen tudi šotor. Za prehrano, pijačo in zabavo bo poskrbljeno.

Turistično ocenjevalna vožnja

Škofja Loka - Turistično ocenjevalna vožnja Avto-moto društva Škofja Loka, ki je združena s srečanjem članstva bo 9. septembra, med 9. in 13. uro in bo potekala na relaciji Vojsnica - Šk. Loka - Gorenja vas - Sovodnj - Podjelovo brdo - Cerklje - Davča - Železniki - Crngrob, v skupni dolžini 87,3 km, ki jo bodo morali udeleženci prevoziti v 2 urah in 23 minutah, s povprečno hitrostjo 39km/h. Med vožnjo bodo morali opraviti tudi posebne preizkušnje, kot so vzratno parkiranje, spretnostna vožnja...

Izleti

Izlet na Staničev dom

Koroška Bela - PD Javornik - Koroška Bela organizira dvodnevni izlet na Staničev dom, ki bo 26. in 27. avgusta. Zborna mesto je pred Turistom na Slovenskem Javorniku, ob 6. uri. Prevoz bo organiziran s kombijem, zato so obvezne prijave. Vse dodatne informacije in prijave sprejema Brane Dobar, na tel.: 710-268, do četrta, 24. avgusta.

Na Stol

Kranj - Planinska sekcija pri DU Kranj vabi svoje člane na zanimivo turo na Stol, ki bo v četrtek, 24. avgusta, z odhodom izpred hotela Creina ob 6. uri s posebnim avtobusom. Prijavite se v društveni pisarni v vplacilom. S seboj morate imeti tudi veljavne osebne izkaznice ali potni list za prehod meje.

Izlet na slovensko obalo

Kranj - Društvo diabetikov Kranj organizira v soboto, 2. septembra, izlet za svoje člane na slovensko obalo. Odhod avtobusa z avtobusne postaje Kranj (ob parkirnem prostoru pri Policijski upravi), ob 7. uri. Za dodatne informacije o poteku izleta in za prijave pokličite na tel.: 330-685, do 15. ure ali na tel.: 041/562-911 do večera. Rok za prijave je do 25. avgusta, oziroma do zasedbe avtobusa.

Planinski pohod diabetikov

Kranj - Društvo diabetikov Kranj - Komisija za rekreacijo, šport in izletništvo organizira in vas vabi na planinski pohod na Viševnik oz. planino Uskovnico, ki bo v soboto, 26. avgusta. Zbor bo ob 8. uri, na Rudnem polju na Pokljuki. Za pohodnike so pripravili dve možnosti, in sicer: na Viševnik ali na planino Uskovnico. Prijavite se lahko do srede, 23. avgusta, na tel: 471-451, po 16. uri. Od števila prijave odvisna organizacija avtobusnega prevoza, ob manjši udeležbi se boste peljali z osebnimi vozili. Zbor za udeležence Društva diabetikov Kranj bo ob 7. uri, na parkirišču pred Gimnazijo Kranj.

Srečanje upokojencev Gorenjske

Škofja Loka - DU Škofja Loka vabi na tradicionalno srečanje upokojencev, ki bo 7. septembra, ob 10. uri na Gorenjskem sejmu v Kranju. Prijave sprejemajo v pisarni društva vsako sredo in petek, od 8. do 12. ure.

Kranj - Tudi DU Kranj vabi svoje člane na 10. jubilejno srečanje upokojencev Gorenjske, ki bo v četrtek, 7. septembra, na Gorenjskem sejmu v Kranju. Uradni del programa se bo pričel ob 10. uri, in sicer z bogatim kulturnim programom; Godba na pihala MO Kranj, s pozdravnim govorom in zabavnim delom programa. Za ples in dobro voljo bodo poskrbeli Fantje iz vasi. Zaradi prednaročila toplega obroka, ki bo za bon cenejši prosijo, da se za srečanje čimprej javite v pisarni društva Kranj.
Naklo - Upravni odbor Društva upokojencev Naklo vabi svoje člane na srečanje, 7. septembra, ki bo na Gorenjskem sejmu. Za program,

zabavo in prehrano bo poskrbljeno. Zaradi bližine in ugodnih prometnih zvez prevoza ne bodo organizirali.

Obvestila

Krvodajalska akcija

Rdeči križ Slovenije obvešča, da bo krvodajalska akcija 28. avgusta v Cerknem; 29., 30. in 31. avgusta pa v Idriji.

Obvestilo upokojencem

Kranj - Območno združenje Rdečega križa Kranj bo tudi v šolskem letu 2000/2001 v okviru Univerze ua III. življenjsko obdobje organiziralo za upokojence naslednje študijske krožke; krožek nemškega jezika - začetni in nadaljevalni tečaj; krožek angleškega jezika - začetni in nadaljevalni tečaj; krožek umetnostne

zgodovine; likovni krožek; kiparski krožek; krožek za osebno rast; krožek spoznavanje zdravnih rastlin in kleklarski krožek. Vse upokojence, ki se želijo vključiti v študijske krožke, vas vabijo, da se prijavite po tel.: 211-150, od 20. avgusta do 10. septembra, od 8. do 10. ure dopoldan.

Gledališče

Teta Magda

Tržič - V petek, 25. avgusta, bo ob 20. uri, na gričku pri sv. Joželu nastopilo Prešernovo gledališče iz Kranja s komedijo "Teta Magda". V primeru slabega vremena bo prireditve v dvorani kina Tržič.



Radio Triglav

Prvi glas Gorenjske® Prvi glasek Gorenjske®
STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA
89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj

Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice
Telefon: +386 (0)4 5 861 012, Telefax: +386 (0)4 5 861 302
Studio: +386 (0)4 5 865 865, Oglasevanje: +386 (0)4 5 862 862,
Domača stran: www.radiotriglav.si

Prvi glasek Gorenjske 2000

Radio Triglav Jesenice, d.o.o., vabi mlade glasbene talente, stare od 5 do 15 let, na prireditve Prvi glasek Gorenjske 2000, ki bo 4. novembra na Jesenicah. Nastopajoči se bodo tudi letos pomerili v kategoriji mlajših do 4. razreda in od 5. do 8. razreda osnovne šole.

V prijavi napišite svoj rojstni datum, naslov, telefonsko številko in naslove treh slovenskih skladb, ki bi jih radi zapeli. Od tistih, ki želite nastopiti v kategoriji mlajših, pričakujejo, da boste izbirali med otrokom namenjenimi pesmimi.

Prijave pošljite do 8. septembra na naslov: Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice, s pripisom Za Prvi glasek Gorenjske. O avdiciji bodo objavljene obvestili po pošti.



Rekreativni klub
VEČNO MLADIH FANTOV
Gorenjska 31a
4240 Radovljica

DNEVI VEČNO MLADIH FANTOV

KULTURNO ZABAVNE PRIREDITVE

Petek, 25. avgusta:

❖ Od 20. - 02. ure v šotoru pred hotelom Grajski dvor v Radovljici PLANINSKI PLES - veselica s plesom, gostinsko ponudbo in srečelovom v izvedbi Planinskega društva Radovljica.

Sobota, 28. avgusta, (po pohodu Večno mladih fantov na Stol):

- ❖ Od 15.45 - 16.15 ure nastop orkestra BID BANG iz Radovljice pred hotelom Grajski dvor.
- ❖ Od 16.30 - 17.30 ure: Povorka po ulicah Radovljice (po Kajuhovi, Cankarjevi in Gorenjski cesti) na čelu bo praporščak nesel klubski prapor, sledili mu bodo udeleženci pohoda, trije pihalni orkestri (PO Lesce in dva povabljeni orkestri), folklorna skupina Bohinjski fantje, mažoretke, konjeniki, kočija "old-tajmer" in motoristi. Zaključek povorke bo pred hotelom Grajski dvor.
- ❖ Od 18.00 - 20.00 ure: Javni koncert treh pihalnih orkestrrov in folklorne skupine Bohinjskih fantov v prireditvenem šotoru pred hotelom Grajski dvor.
- ❖ 20.00 - 02.00 ure: Veselica s plesom, igra ansambel Ptujskih 5, gostinska ponudba, srečelov.
- ❖ Ob 23.00 uri: Ognjemet v Grajskem parku.

Upravni odbor želi članom in prijateljem kluba prijetne dneve. Večno mladih fantov in vas v ljudo vabi na prireditve



GOSTILNA
RESTAVRACIJA
GALERIJA

Arsenik
"Pri Jožovcu" Begunje

Glasbene prireditve so ob 19. uri.

sreda, 23.8.2000 - ansambel GAŠPERJI
petek, 25.8.2000 - ansambel DORI

INFORMACIJE IN REZERVACIJE NA ŠT.: 04/5307-030.

MALI OGLASI

201-42-47

201-42-48

201-42-49

APARTMA - PRIKOLICE

OTOK PAG - oddajamo APARTMAJE, 2 in več posteljne, ugodne cene v posezoni! 00-385-53-667-157

Oddam APARTMA UMAG - Kanegra od 22.8 dalje 718-068

APARATI STROJI

REZERVARJE za kurilno olje in VIJICE za bale in palete proizvajalca in prodaja KOZINA d.o.o. 041/652-285, 064/328-238

Prodajam SILOKOMBAJN SIP 80, ugodno in mešana DRVA 451-329

Prodajam VODNI ČISTILEC - filter, za pitno vodo, cena 25.000 SIT, 422-369

Prodajam SILOKOMBAJN SIP SK 80 S. 51-46-314

Prodajam ČELJNO HIDRAVLIKO ZA TRAKTOR ZETOR, tip 6245 in 7245, 041/286-267

Zadnji traktorski NAKLADALEC-KOPACE, prodajam 041/503-776

Manjšo KOSILNICO za strmine in ROTACIJSKO SIP 165/2 v okvari, kupim. 041/560-776

PRALNI STROJ Gorenje, brezhiben, prodajam. 041/878-494

Nerabljen ŠTEDILNIK, širine 60 cm, zamenjam za novega ali rabljenega širine 50 cm. 242-397

Prodajam starejši TRAKTOR Ursus, 04/2561-274

GR. MATERIAL

Pozor! Vikendaši ali hišni lastniki, ugodno prodajam novo železno ZAPORNIKO. 041/602-395

Prodajam za 38 m2 BRAMAC strešne opeke. 040/208-061

Ugodno prodajam 200 cm BETONSKIH BLOKOV dim. 40*30*20 ter VRTALKO, kotno BRUSILKO, vse novo. 891-029

Prodajam suhe jesenove in brestove PLOHE, 50 mm. 641-323

Prodajam LATE za kozolec, dolžine 5m. 743-500

IZOBRAŽEVANJE

Prodajam BERILO 2, SLOVENSKI JEZIK in SPOROČANJE za 1. letnik. 241-507

INŠTRUIRAM matematiko in fiziko za OŠ in SŠ. 451-155

KUPIM

ODKUPUJEMO HLODOVINO IGLAVCEV, TUDI NA PANJU. CENE PO DOGOVORU OB OGLEDU, MOŽEN JE KRATEK PLAČILNI ROK. INFORMACIJE 031/864-941

Kupim dobro ohranjen MOPED APN 6. 041/992-788

Kupim TRAKTOR Zetor UNIVERZAL Torpedo, Fiat, IMT ali Ursus od 45-75 konjev in enoredni obiralce koruze. 041/293-074

LOKALI

Na lepi lokaciji prodajam GOSTINSKI OBJEKT v obratovanju, z vsemi pripadajočimi objekti - plavalnim bazenom, vključno z zemljiščem v velikosti 8.140 m2. PIA NEPREMIČNINE 04/50-60-300

Na relaciji Šk. Loka - Kranj oddamo POSLOVNI PROSTOR, v izmeri 170 m2 + skladišče, za trgovsko dejavnost, v sklopu že obstoječih trgovin (živila, pohištvo, gostinstvo). Dortarje 17 631-507 ali 031/827-085

BLED - prodajamo 4 LOKALE v 1. nadst., velikosti od 51 do 80 m2, možno združevanje večih enot. Primerni za pisarne, trgovine, salone, učilnice ipd. Možnost nakupa leasinga do 10 let. PROIN Radovljica 537-1900 in 041/715-649

KRANJ - center: na odlični lokaciji oddamo POSLOVNI PROSTOR, 88 m2, pritličje, parkirišča, priključki, zelo ugodno! KRANJ - center, na odlični lokaciji ODDAMO POSLOVNI PROSTOR, 147 m2, priključki, pritličje, izločba. PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876

MIZARSKO DELAVNICO, opremljeno s stroji 100 m2, dam v najem, v okolici Kranja. 041/850-408

Oddam SKLADIŠČNI PROSTOR, 100 m2, ob cesti Kranj - Bitnje. 040/208-061

TOK - Telefon Odvisnosti Kranj (064)326-928 Vsaka strada od 17.00-19.00

KRANJ - na frekventni lokaciji prodajamo sodobne, klimatizirane poslovne prostore, 80m2 v visokem pritličju, 1.nad-22m2, klet 23m2, veliko parkirišče, cena 40,3 mio (380.000 DEM), FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/734 198

KRANJ - 7 km izven; mehanična delavnica, višina 4m, 200m2, 1.nad pisarne-200m2, klet-200m2, parcela 3000m2, prodajamo ali oddamo. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/734 198

KRANJ Z OKOLICO. ODDAMO: več sob, manjših stanovanj, opremljenih in neopremljenih hiš, luksuzne hiše. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 597 441

LESCE: Prodajamo poslovni prostor v trgovskem centru, v med etaži, 42m2, uporabno dovoljenje za trgovino. Možnost prevzema takoj. ITD + NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296.

CERKLJE NA GORENJSKEM: Prodajamo nov zelo lep gostinski objekt z vrtom in štirimi apartmaji, dovoljenje za obratovanje, z vso opremo in gostinskim inventarjem, bližina smučarskega centra Kravce, vredno ogleda. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296.

LESCE - Oddamo v našem poslovni prostor, 36 m2, obnovljen, neopremljeno, sanitarno. Cena: 1.900 SIT/m2, ASGARĐ Tel.: 064 863 -312; 041 673 - 048

KOKRA - Jezersko - Ob cesti Predvor - Jezersko prodajamo gospodarski objekt, 238 m2 uporabne površine, star 9 let, primeren za različne dejavnosti-delavnice, gostinsko dejavnost. V mansardi možnost izdelave apartmajev. Cena: 10.000.000,00 SIT ASGARĐ tel.: 064 863-312; 041 673 - 048

JESENICE - Na frekventni lokaciji prodajamo poslovni prostor, na parc. 6624 m2, 892 up.površ. Cena po dogovoru. ASGARĐ Tel. 064 863-312, 041 673-048

Prodajmo v bližini MEDVOD trgovina 114 m2, od tega prodajalne 72 m2, parcela 531 m2, cena = 26,2 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Oddamo: KRANJ - skladiščni prostor 300 m2, cena = 600,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ - v mestnem jedru poslovni prostor ulični lokal 28 m2 in poslovni prostor 65 m2 v pritličju hiše proti Pungertu, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ - v bližini poslovno stanovanjski objekt skupne površine 730 m2 v treh etažah, na parceli 630 m2, možnost tudi najema, cena = 126,0 mio SIT, plačevanje po dogovoru, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Najamem manjši GOSTINSKI LOKAL, brez odkupa inventarja, v okolici Kranja. 202-18-32, 031/776-792

KRANJ - na dobri lokaciji prodajamo večjo kvadratno POSLOVNIH PROSTOROV (3 x 640 m2), podaljšana III. GF, ugodno! PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876

Škofja Loka - okolica: na čudoviti lokaciji oddamo v našem dobro vpejan GOSTINSKI LOKAL v obratovanju. Objekt in prostor je možno najeti tudi za drugo dejavnost (npr. avtosalon). PIA NEPREMIČNINE 04/50-60-300

Krajevna skupnost Begunje na Gorenjskem odda v najem 36 m2 velik POSLOVNI PROSTOR - FRIZERSKI SALON in Družbenem centru Begunje. Interesenti naj svoje vloge pošljejo do 5.9.2000 na naslov KB Begunje, Begunje 15/a, 4275 Begunje ali na fax 04/533-34-50

MOTORNA KOLESA

Kupim rabljen moped VPN-4 ali APN-6. 622-629

Prodajam MOPED COLIBRI 1.97, zelo ugodno in BMX KOLO za 8 let. 031/508-065

OTR. OPREMA

Zelo ugodno prodajam 2 otroška VOZIČKA, kombiniran in športni. 25-11-842

OSTALO

Prodajam okovane GAJBICE za krompir in jabolka. 533-1549

Mi kdo podari ali po nižji ceni prodajam PISALNO MIZO. 422-369

Prodajam 4 nagačene ŽIVALI (petelinček in cvergljca) in 4 pare ROGOV. 460-055

DRVA prodajam. 256-5560

PRIDELKI

Prodajam DOMAČE ZGANJE iz jabolk in hrusk. 421-498

SPET VSAK DAN SVEŽE JAGODE na Planjavi pri Senčurju. 411-026 in 411-094

Prodajam kvalitetna jesenska JABOLKA in HRUŠKE vijamovke. Strahinj 10, 471-103

Prodajam drobni KROMPIR za krmo. Zabrnica 57 310-268, 041/595-355

SILAŽNE BALE in brejo TELICO, prodajam. 641-114

HRUŠKE debele za vlaganje in KIS iz neškropljenih bobovcev, prodajam. Višelnica 15, 725-254

PODARIM

Dobrim ljudem PODARIMO MLADO MUCO. 721-452

POSESTI

KMETIJSKA ZEMLJIŠČA lahko večje kvadrature ODKUPIMO za gotovino. 368-000

DAVČA v idiličnem okolju prodajamo zanimiv vikend, na manjši parceli ob potoku, IDA nepremičnine, 361-880, 041/331-886, 041/386-930

INŽENIR KEMIJSKE TEHNOLOGIJE

VOĐJA LABORATORIJA; n.d.: 31 del. izk.; B kat.; do 29.08.00; ČESTNO PODJETJE D.D. KRANJ, JEZERSKA C. 20, KRANJ

UNIVERZITETNI DIPLOMIRANI INŽENIR GRADBENIŠTVA ZA ORGANIZACIJO IN TEHNOLOGIJA DELA

TEHNIČNI VOĐJA; n.d.: 51 del. izk.; znanje prog. orodij; B kat.; do 24.08.00; SGP TRŽIČ D.D., BLEJSKA C. 8, TRŽIČ

DIPLOMIRANI EKONOMIST

POMOČNIK PREDSTOJNIKA - VOĐJA UPRADE ZA FINANCE; n.d.: 81 del. izk.; ang. j. - pisno znanje prog. orodij; do 24.08.00; OBČINA TRŽIČ, TRG SVOBODE 18, TRŽIČ

UNIVERZITETNI DIPLOMIRANI PRAVNIK

VIŠA SVETOVALEC ZA PRAVNE ZADAVE; n.d.: 51 del. izk.; ang. j. - pisno znanje prog. orodij; do 24.08.00; OBČINA TRŽIČ, TRG SVOBODE 18, TRŽIČ

ŠENČUR, VODICE, BRNIK kupimo zaz. parcelo, cca 800 m2. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

Pod Kofčami prodajamo 688 m2 veliko vikend parcelo, cena ugodna. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

KRANJ DRULOVKA na manjši parceli ugodno prodajmo lepo in vzdrževano vrsto hišo. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

ČEPLUJE Dražgoše kupimo za že znano stranko VIKEND do 13 mio SIT. IDA nepremičnine 361-880, 041/331-886

BLED, PREDDVOR, GORIČE, TRSTENIK kupimo stanovanjsko hišo, IDA NEPREMIČNINE 361-880, 331-886

SORICA prodajmo lepo zazidljivo parcelo 723 m2 za gradnjo vikenda ali stan.hiše. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/386-930

LESCE HLEBCE, ODDAMO HIŠO ALJ DEL HIŠE NA PARCELI 3500M2 - 2000 NEPREMIČNINE, TEL: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si

KRANJ širša okolica - kupimo hišo od 350 do 500 mio SIT, IDA NEPREMIČNINE 04/2361-880, 041/331-886

ŠKOFJA LOKA okolica kupimo večjo stanovanjsko hišo za dve stranki, ali samo pol hiše. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886

ZELEZNIKI prodajmo lepo, novo vrsto hišo, v račun vzamemo tudi stanovanje v Šk. Loki. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886

GORENJSKA takoj kupimo več zazidljivih parcel za gradnjo stan. hiš ali vejkdnov. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886, 041/386-930

SEBENJE imamo naprodaj še nekaj parcel, ki so vredne ogleda in nakupa. BON nepremičnine, 23 62 995, 041/759-003

KOVOR pri Trziču - prodajmo ZAZIDLJIVO PARCELO, 790 m2. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

KRANJ - okolica; takoj kupimo ZAZIDLJIVO PARCELO. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

KRANJ - PRIMSKOVO: prodajmo medetažno stan. HIŠO, na 642 m2 zemljišča. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886

domplan družba za inženiring, nepremičnine, urbanizem in energetiko, d.d. kranj, bleiweisova 14 tel.h.c.:064268-700, fax:064211-864

KRANJ - MAVČIČE prodajmo manjšo obnovljeno VISOKOPRITLIČNO HIŠO stan. povr. 112m2 na parceli cca. 450m2 za 25 mio SIT. STANING 064 242 754

KRANJ - MAVČIČE prodajmo zazidljivo parcelo 500m2 z lokacijsko dokumentacijo po 15.000 SIT/m2. STANING 064 242 754

KRANJ - STRAŽIŠČE prodajmo novejšo ATRIJSKO HIŠO uporabne povr. 420 M2 na parceli 500m2 za 44 mio SIT. STANING 064 242 754

KRANJ - STRAŽIŠČE prodajmo lepo novejšo urejeno enonadstropno hišo (2x 3 sobno stanovanje) C.K., Tel., vsi priključki, na parceli 636m2. STANING 064 242 754

BAŠELJ prodajmo nedokončano visoko pritlično hišo v III. gr. fazi na parceli 850m2 16.800.000 SIT. STANING 064 242 754

KRANJ prodajmo zazidljivo parcelo 1160m2 zelo primerna za poslovno stanovanjski objekt (urejena infrastruktura) po 16.800 SIT/m2. STANING 064 242 754

PODNART prodajmo visokopritlično hišo v III.gr. fazi na sončni parceli 800m2+2000m2. STANING 064 242 754

KRANJ ALI OKOLICA KUPIMO NOVOGRADNJO ALI HIŠO ZA NADOMESTNO GRADNJO. STANING 064 242 754

PODNART: zelo vzdrževana prostorna hiša, terasa, cena 16 mio. FRAST- nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

DOSLOVČE: hiša v L, hribovita parcela, cena 25,5 mio. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

PRIMSKOVO: vrstna, končna, parcela 400m2, cena 33,9 mio. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

ENODRUŽINSKO HIŠO Z VRTOM ALI ZAZIDLJIVO PARCELO KUPIMO V PREDDVORU, KRANJU ALI ŠKOFJI LOKI. TEL.: 04 / 236 87 41

PODLJUBELJ: Prodajmo zelo lepo atrijsko hišo, 180 m2 stanovanjske površine, vsi priključki, 400 m2 pripadajoče parcele. Cena: zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296

BOHINJSKA BISTRICA: Prodajmo hišo delno v dvojni - končna, lahko tudi dvodružinska, 180m2 stan. površine, parcela 500m2, brez CK, zelo lepa okolica, takoj vseljiva. Cena po dogovoru. ITD+NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296

BEGUNJE: V vašem jedru prodajmo novejšo hišo, 150m2 stanovanjske površine, + starejša hiša - dve hiši v paketu za ceno eno, zelo lepa in mirna lokacija. Cena zelo ugodna. ITD+NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296

TRŽIČ- mestno jedro: Prodajmo zelo lepo meščansko hišo, popolnoma renovirano, samostojno, z vrtom, parkiriščem, v pritličju možnost poslovne dejavnosti- prostor s svojim vhodom, prodaja se kompletno z vso novo opremo. Cena: zelo ugodna- možnost posojila. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296

RATEČE-PLANICA - KRANJSKA GORA - PODLJUBELJ - TRŽIČ - ŠK. LOKA - ZELEZNIKI - PODBREZJE - KRANJ in okolica: prodajmo več stanovanjskih hiš, različnih dimenzij in različnih cenovnih razredov. ITD+NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296

RADOVLJICA - CENTER - Na frekventni lokaciji prodajmo enost. hišo z gosp. posl. na parc. 1074 m2, 500m2 up.površ. starejša. Primerne za temeljito adaptacijo ali nadom. gradnjo. ASGARĐ tel. 064 863-312, 041 673-048

MOJSTRANA - Prodajmo starejšo, manjšo hišo 150 m2 uporabne površine, parcela 755 m2, možnost nadomestne gradnje. Cena: 8.470.000 SIT, ASGARĐ Tel.: 064 863 -312; 041 673 - 048

GOZD MARTULJEK - Prodajmo vrstno stanovanjsko hišo 89m2, CK, neizdelana mansarda, čudovit razgled na Spik, Cena: 16.944.000 SIT ASGARĐ, Tel.: 064 863-312, 041 673-048

LIPCE - pri Jesenicah - Na lepi sončni lokaciji prodajmo stan. hišo na parc. 400 m2. Cena: ZELO UGODNO! ASGARĐ Tel.: 064 863-312; 041 673-048

JAVORJE - POLJANSKA DOLINA: v bližini Javor prodajmo zelo zazidljivo parcelo cca 4500m2 možnost razparceliranja. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296

PODVIN - MIŠAČE: Prodajmo zelo lepo zazidljivo parcelo, 380m2 z vso dokumentacijo za gradnjo, čudovita mirna lokacija. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296

LIPCE - pri Jesenicah - Na sončni legi prodajmo zazidljivo parcelo v velikosti 2000 m2. Cena: 9.600.000 SIT! ASGARĐ Tel. 064 863-312; 041 673-048

Prodajmo: KRANJ (Cirče) - hiša dvojček 10 x 10 m na parceli 452 m2, 3 etaže, cena = 30,0 mio SIT, Kranj (Cirče) - krajna vrstna hiša 13 x 6 m, parcela 450 m2, 3 etaže, cena = 31,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ (Strazišče) - 8 let staro dvostanovanjsko hišo vel. 11,50 x 9 m, na parceli 636 m2 prodajmo za 42,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ (Huje) - 72 m2 v 1. nadstropju stanovanjske hiše s samostojnim vhodom, možnost izdelave mansarde, parcela 220 m2, cena = 17,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ (Druhovka) - atrijska hiša dvojček 150 m2 v vsaki etaži v 4.gr.fazi na parceli 357 m2, cena = 38,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: v RATEČAH pri Kranjski Gori novo zgrajeno stan. hišo vel. 10,50 x 5,50 m2 na parceli 458 m2 s lepim razgledom, cena = 25,9 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: MEDVODE - hiša na sončni parceli 1.350 m2 z lepim razgledom, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: KRANJ - bivalno starejšo hišo vel. 9 x 11 m, na parceli 670 m2, cena = 16,4 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: TRŽIČ - bližnja zazidljivo parcelo 800 m2 po 8.400,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: BERNICA - parcela delno v bregu 1.100 m2, cena = 5,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: TRZIČ - bližnja zazidljivo parcelo 800 m2 po 8.400,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

Prodajmo: BERNICA - parcela delno v bregu 1.100 m2, cena = 5,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

APZNO pod Kr

MALI OGLASI

PRALNIH PLOŠČ ter PRIPRAVA za polaganje asfalta. 326-819, 041/711-842
OPRAVLJAMO IZKOPE Z MINI BAGROM. 041/711-842
GRADBENA DELA (ometi, fasade, adaptacije, ...) in POLAGANJE KERAMIKE, Vam opravilo kvalitetno, hitro in po ugodnih cenah. Vse dodatne inf. 041/845-792
ČE VAM ZAMRZOVNA SKRINJA PUŠČA VODO POKLIČITE 332-053
ZIDARSTVO in FASADERSTVO izvaja vsa gradbena dela, notranje omete, fasade, z nadim ali vašim materialom. 04/2027-031, GSM 041/760-614
ELEKTROINSTALACIJE, TELEKOMUNIKACIJE, ADAPTACIJE - hitro in ugodno! 041/865-112
Izvajamo betonske in kamnite škarpe, POLAGAMO marmor in porfirit ter opravljamo razna druga gradbena, zaključna dela. 041/784-833
ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE DVORIŠČ, DOVOZNIH POTI in PARKIRIŠČ, POLAGANJE ROBNIKOV in PRALNIH PLOŠČ, VSA ZUNANJA GRADBENA UREDITEV. 202-18-32 in 041/776-792
ČIŠČENJE STANOVANJSKIH HIŠ in večjih POSLOVNIH PROSTOROV. 031/871-300
DUO KARINA igra na porokah, zabavah in v lokalih. 202-57-24, 031/307-882
OLJNE GORILCE, regulacijske avtomatike montiramo z garancijo, dobavljamo, servisiramo! Izkoristite peči merimo z elektronskim registriranim instrumentom. BETA-S, d.o.o., tel./fax: 04/5874-059, 041/704-851
TV SERVIS NOVINEC KRANJ - popravljamo pocieni in pridemo na dom. 331-245
ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE DVORIŠČ, PARKIRIŠČ in DOVOZNIH POTI, IZKOPI in NASIPI v CELOTI, UREDITEV COMPLETNE OKOLICE, OGRAJE, ŠKARPE. 061/814-509, 041/287-925
ASFALTIRANJE in TLAKOVANJE, POSTAVLJANJE ROBNIKOV, PRALNIH in TRAVNIH PLOŠČ, IZKOPI in NASIPI, POSTAVLJANJE VSEH VRST ŠKARP in OGRAJ. Golubović And Co., 061/814-152, 031/545-201

STANOVANJA
ŠKOFJA LOKA Frank. nas. prodamo lepo 2 ss, 54 m2, vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886
VODOVODNI STOLP prodamo delno mansardno 4ss, 79 m2, cena po dogovoru, IDA NEPREMIČNINE 361880, 331-886
KRANJ PLANINA prodamo 1 ss 45 m2/III, vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
PLANINA II ali III kupimo 1 ali 1,5 ss, obvezno nizek blok. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
PLANINA II prodamo garsonjero 33,5m2, zaprt balkon in atrij, C.K., Tel., za 8.400.000 SIT, STANING 064 242 754
KRANJ Koroška c. prodamo 1 sobno stan. 41m2, balkon, tel., obnovljeno in opremljeno za 9.800.000 SIT. STANING 064 242 754
PLANINA II ODDAMO OPREMLJENO 2 SOBNO STAN. C.K. TEL., ZA 74.000 SIT/mes., varščina STANING 064 242 754
SMOKUČ - Prodamo novejšo, adaptirano manjšo dvosobno stanovanje v hiši - lasten vhod, 46,47 m2, pitličje, CK, sončna in lepa lokacija. Cena: po dogovoru ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
PLANINA I, PRODAMO TRISOBNO STANOVANJE 73 m2, 1. NADSTROPJE, 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
ZLATO POLJE PRODAMO LEPO UREJENO DVOSOBNO STANOVANJE 54,10m2 3. NADSTROPJE, VELIK BALKON - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
BLED PRODAMO ENOSOBNO STANOVANJE, 48m2, + BALKON 8m2, VSI PRIKLJUČKI-2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
PLANINA III - JAKA PLATIŠE, KUPIMO GARSONJERO ZA GOTOVINO - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
NAJMEMO STANOVANJE V KRANJU ALI OKOLICI, DO 3 MESECE PREDPLAČILA - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si

PLANINA II KUPIMO DVOSOBNO STANOVANJE DO 12 MIO - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
PLANINA II PRODAMO ENOSOBNO, 39,6m2, 2. NADSTROPJE - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
PLANINA III PRODAMO DVOSOBNO 62M2, 2.NADSTROPJE, VSI PRIKLJUČKI - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
MEDVODE PRODAMO TRISOBNO, 71,29M2, 2 NADSTROPJE, VSI PRIKLJUČKI, PLIN DO STANOVANJA - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
PIA nepremičnine
podružnica Šk. Loka, Kapujski trg 13
tel.:064/656-030, 622-318
P.E. KRANJ, Zoisova 1, tel.:212-719
www.pia-nepremicnine.si/
PLANINA I, 1.NADSTROPJE NIZKEGA BLOKA, 48,20M2 PRODAMO - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
HRUŠICA (Jesenice) - Prodamo enosobno stanovanje v bloku - 43,3 m2, CK, balkon, telefon, takoj vseljivo. Cena: 7.413.000 SIT ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE - Prodamo trosobno stanovanje v stolpnici - 10. nadstropje, CK, balkon, 65 m2. Cena: 8.472.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE (Tomiščeva ul.) - Prodamo garsonjro v bloku - 1. nadstropje, CK, balkon 23 m2 s kletjo. Cena: 4.000.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE (Javornik) - Prodamo dvosobno stanovanje v hiši 48,78 m2, adaptirano v celoti, 1. nadstropje, telefon. Cena: 5.348.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
BEGUNJE - Prodamo 3.s.st. v bloku, 79, 52 m2, CK, balkon - pogled proti Bledu, 1.nad., KTV, nadstrešek za avto. Cena: po dogovoru ASGARD 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE - Prodamo 2 s.st. v večstan. hiši, strogi center, adaptirano, balkon, CK, 100 m2. Cena: 16.944.000,00 SIT ASGARD 064 863 - 312; 041 673-048
BEGUNJE - Prodamo lepo 2.s.stan. 60m2, nad 3. v bloku, CK, Tel. balkon. Cena: 12.178.000,00 SIT ASGARD 064 863-312, 041 673-048
KRANJ - ZLATO POLJE - Prodamo 2. s. stanovanje v bloku, 48,50 m2 CK, vsi priključki. Cene: UGDONA! ASGARD Tel.: 064 863-312, 041 673-048
JESENICE - Prodamo 2 s.st. v večstan. hiši v velikosti 55m2, vsi priključki. Cena: 5.830.000 SIT ASGARD tel. 064 863-312; 041 673-048
Prodamo: KRANJ (Planina 1) - na dobri lokaciji 2 SS 60 m2 v 3.nad.; nizek blok, balkon, cena = 11,7 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
Prodamo: KRANJ (Planina 2) - 1 SS 48 m2 v 1.nad., balkon, cena = 10,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
Prodamo: KRANJ (Planina 2) - 2,5 SS 79,50 m2 v 6.nad., cena = 14,9 io SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
Prodamo: KRANJ - nasproti glavne avtoBUSNE postaje obnovljeno 4 SS 89 m2, z razgledom, cena = 196.000,00 SIT/m2, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
Prodamo: BEGUNJE - izredno lepo 2 SS 59 m2 v 3.nad., cena = 12,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
Prodamo: ŽIROVNICA - obnovljeno 3 SS 67 m2 v 2.nad., cena = 8,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
KRANJ - oddamo več hiš (Šenčur, Stražišče, Orehek, Visoko) v najem z vso opremo, v mestnem jedru oddamo več sob za študente (6-8) s skupno kuhinjo in kopalnico, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785
KUPIMO GARSONJERO ALI ENO SOBNO STANOVANJE. STANING 064 242 754
KUPIMO več manjših stanovanj za stranke s takojšnjim plačilom. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
KRANJSKA GORA: apartma, 30m2, neposredna bližina smučišča, 3100dem/m2. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
DRULOVKA-prodamo takoj vseljivo garsonjero, 30m3, cena 7,7 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 3: 1ss, 38m2, 2.nad, hitro vseljivo, cena 8,5 mio (89.000 DEM). FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

PLANINA 1: 1SS, 45m2, 3.nad, cena 9,8 mio, hitro vseljivo. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 1: predelano 1ss, 48m2, nizek blok, cena 10,6 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 2: atrijsko stanovanje, 52m2, vzdrževano, cena 11,1 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 3: 2ss, 2.nad, 58m2, cena 12,7 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 2: 2SS, 62m2, 2.nad, cena 12,2 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 2: 2SS, 68M2, odprta lokacija, cena 13,6 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
PLANINA 1: 3SS, 72M2, 1.nad, mirna lokacija, cena 13,8 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
ŠORLJEVO NASELJE: 3SS, 68m2, lepo razporejeno, takoj vseljivo, 14,7 mio. FRASST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198
RADOVLJICA NA CANKARJEVI PRODAMO TRISOBNO STANOVANJE, 68 m2, CK, KTV, TEL., ZA 12.816.000 SIT. POSING 04 586 39 77 (www.posing.si)
RADOVLJICA NA ŽAGARJEVI PRODAMO UREJENO TRISOBNO STANOVANJE, 68 m2, CK, KTV, TEL., ZA 13.350.000 SIT. POSING 04 586 31 50 (www.posing.si)
BLED, RADOVLICA, LESCE, JESENICE GARSONJERO ALI MANJŠE ENOSOBNO STANOVANJE KUPIMO. 064 863 150
JESENICE NA TITOV PRODAMO TRISOBNO STANOVANJE, 74 m2, V. NAD., VSI PRIKLJUČKI, ZA 9.184.000 SIT. POSING 04 586 39 77 (www.posing.si)
KRANJ - V CELOTI OPREMLJENO GARSONJERO, 26 m2, PRIT., TAKOJ VSELJIVO, PRODAMO. POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)
ŠKOFJA LOKA DVOSOBNO ALI TROSOBNO STANOVANJE KUPIMO. TEL.: 04 / 236 87 41
ŠKOFJA LOKA FRANKOVO DVOSOBNO STANOVANJE Z BALKONOM, 54 m2, II. NADSTR., KATV, TEL., PRODAMO! POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)
ŠKOFJA LOKA FRANKOVO NAS. ENOSOBNO STANOVANJE, 42 M2, NIZEK BLOK, VSI PRIKLJUČKI, VSELJIVO V ENEM MESECU, PRODAMO. POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)
KRANJ PLANINA TRISOBNO STANOVANJE, 73 M2, I. NAD. NIZKEGA BLOKA, PREPIS IN VSELETV MOŽNA TAKOJ, PRODAMO. POSING 04 / 202 42 10 (www.posing.si)
BLED- Alpski blok: Prodamo lepo dvosobno stanovanje, II. nad, 51m2, vsi priključki, takoj vseljivo, opremljena kuhinja. Cena ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23- 66-670, 041/755-296
MOJSTRANA:Prodamo zelo lepo večje dvosobno stanovanje, 65m2, nizek blok, mirna zelo lepa okolica. Cena ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
RADOVLJICA - CANKARJEVA:Prodamo lepo trisobno stanovanje, II. nad., 68m2, vsi priključki, kopalnica renovirana. Cena zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
RADOVLJICA-mestno jedro: Prodamo zelo lepo, prostorno popolnoma renovirano štirisobno stanovanje, 100 m2, vsi priključki, cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
RADOVLJICA-naselje sonca: Prodamo zelo lepo novo atrijsko dvosobno stanovanje z vrto? posebej vhod, 60 m2, vsi priključki, čudovita lokacija. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
ŠK. LOKA - FRANKOVO:Prodamo lepo 2SS, 53m2, I. nad. KTV, telefon, brez centralne. Cena ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
KRANJ-PLANINA I: Prodamo lepo 2SS z dvema kabinetoma, 90m2, z atrijem, vsi priključki. Cena po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
GORENJSKA: Po celi Gorenjski kupujemo stanovanja različne velikosti za znane stranke. Plačilo- takoj ali v zelo kratkem času. ITD+NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755296
KRANJ- MILJE: Oddamo polovico hiše z garažo, popolnoma na novo opremljena, nadstandardno, mirna lokacija. Cena po dogovoru, letno predplačilo. ITD+NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296
Bled: Oddamo enosobno stanovanje z vsemi priključki, popolnoma opremljeno. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/23-66-670, 041/755-296
JESENICE - center - Prodamo 3.s.st. v stolpnici, 73,73 m2, 5.nad., CK, balkon, takoj vseljivo. Cena: 9.000.000 SIT ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048

Ljudska univerza Škofja Loka Podlubnik 1a 4220 Škofja Loka tel.:04/506-13-00 fax: 04/512-08-88

Vabimo vas k vpisu v naslednje srednješolske programe poklicnega in strokovnega izobraževanja:
EKONOMSKO - KOMERCIALNI TEHNIK
vpisni pogoji: uspešno končana OŠ za vpis v 1. l. oz. poklicna ali nepopolna srednja šola za vpis v višji letnik
EKONOMSKO - KOMERCIALNI TEHNIK (PTI)
vpisni pogoji: končana šola za prodajalca
UPRAVNI TEHNIK
vpisni pogoji: končana šola za administratorja
PRODAJALEC (2 leti)
vpisni pogoji: uspešno končana OŠ
Prekvalifikacija v PRODAJALCA (8 mesecev)
vpisni pogoji: zaključena katerakoli poklicna ali srednja šola
Prijava in informacije: telefon 04/506-13-60 www.lu-skofjaloka.si



MOJSTRANA - Prodamo 2.s.st. v bloku - 1.nad., CK, 66,20 m2 upor.p., balkon. Cena: 9.000.000 SIT ASGARD Tel.: 064 863 - 312; 041 673 - 048
BOHINJSKA BISTRICA - Prodamo dvosobno stanovanje v bloku 51 m2, CK, balkon, III. nadstropje. Cena: 8.684.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE - PLAVŽ - Prodamo garsonjero v velikosti 19,50 m2, CK, v 2.nadstr. Cena: 3.500.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863-312; 041 673-048
RADOVLJICA - na dobri lokaciji prodamo lepo, renovirano 2 ss 55 m2 II. nad., nova kuhinja, vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
Nad Tržičem v novi večstanovanjski villi prodamo več stanovanj različnih velikosti, možen kredit. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886
RADOVLJICA - na dobri lokaciji prodamo lepo, renovirano 2 ss 55 m2 II. nad., nova kuhinja, vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
LESCE v alpskem bloku prodamo 1 ss, 42 m2, PR, balkon. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886
ŠKOFJA LOKA GODESIČ oddamo 2 ss v hiši, delno opremljeno, vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
ŽELEZNIKI takoj kupimo 2 ss za znano stranko. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
JESENICE kupimo 2ss za znano stranko. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331 886
KRANJ PLANINA III prodamo lepo 2 ss, 58 m2, II. nadst. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
NA GORENJSKEM nujno kupimo več stanovanj različnih velikosti za stranke s krediti mlade družine. Ara in del kupnine takoj ostalo v roku enega meseca. 23-62-995
KUPIMO STANOVANJE V ZNANO STRANKO. IDA NEPREMIČNINE, 361-880, 041/331-886
RADOVLJICA prodamo 3 ss, v starejšem bloku, cena ugodna. BON nepremičnine 04/2362-995, 040/515-669
KRANJ - v nizek bloku prodamo večje 2 sobno stanovanje, 71,80 m2, samo 11 mio SIT! PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876
ŠKOFJA LOKA - Frankovo naselje, prodamo novejšo 3 ss, 2. nadstr., čudovita lokacija, cena primerna. BON NEPREMIČNINE /fax 04/23-62-996, 040/515-669
KRANJ - Jaka Platiše prodamo ali oddamo 3 ss, 81,50 m2, opremljeno, ugodni plačilni pogoji. BON NEPREMIČNINE /fax 04/23-62-995, 041/749-501
KRANJ - PLANINA I - prodamo lepo in vzdrževano 2 + 2 sobno STANOVANJE, 90 m2, 1. nadstr., dva balkona, vsi priključki, cena ugodna. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
RADOVLJICA - prodamo 2,5 ss, 60 m2, 2. nadstr., vsi priključki. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
KRANJ - DRULOVKA - prodamo lepo mansardno 3 ss, 86 m2, lastna CK. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
ŠK. LOKA - FRANKOVO NASELJE: prodamo 2 ss, 57 m2/I. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
RADOVLJICA - takoj kupimo za gotovino 2 ali 3 ss na Prešernovi ul. IDA NEPREMIČNINE 361-880, 041/331-886
BLED - prodamo stanovanje, 18 m2, potrebno adaptacije, cena 1,9 mio SIT. PROIN Radovljica 537-1900 in 041/715-649

KRANJ - Planina TAKOJ kupimo GARSONJERO, gotovina. PIA NEPREMIČNINE 212-719, 212-876
V Šk. Loku zelo ugodno prodam 2 ss, 57 m2, v I. nadstropju. 041/672-917, po 16 uri
ŽELEZNIKI - prodamo lepo GARSONJERO, 27,7 m2, v novejšem bloku. PIA NEPREMIČNINE 04/50-60-300
Oddam 1 sobno STANOVANJE na Ravnah pri Tržiču. 561-004
Najemem GARSONJERO. Ključa od 18. ure. 04/258-00-22
Na Jesenicah oddamo opremljeno garsonj. 04/5871-052, zvečer
ODDAM dve enoposteljni SOBI - študentu, dijaku z WC in mini kuhinjo. 5318-743

VOZILA DELI
"CITROEN" AVTOODPAD rabljeni in novi rezervni deli, odkup avtomobilov. 50-50-500
Prodam nov MENJALNIK in IZPUŠNI LONEC za fičota. 326-608
VOZILO KUPIM
ODKUP KARAMBOLIRANIH VOZIL, PREPIS, PREVOZ NA NAŠE STROŠKE. AVTO JAKSA, S.P. 241-168, GSM 041/730-939

VOZILA
ODKUP, PRODAJA, MOŽNA MENJAVA STARO ZA STARO IN PRENOS LASTNIŠTVA. MARK MOBIL, D.O.O., 242-600, 041/668-288
ODKUP, PRODAJA VOZIL TER MOŽNA MENJAVA STARO ZA STARO IN PRENOS LASTNIŠTVA! ADRIA AVTO, Škofja Loka (bivša vojašnica) 51-34-148, 0609/632-577, 041/632-577
BRAVA 1.4 12 V SX, 1.98, 48000 km, met. siva, 1. last., SV, CZ, ES AIR BAG, AR, ohranjena, 1.650.000 SIT. AVTO LESCE 719-118
AUDI 100 2.0 E, I, 91, moder, reg. 6/01, ABS, SV, el. s streha, meglenje, 980.000 SIT. AVTO LESCE 719-118
SAXO 1.0 I, 1.97, met. moder, 5 V, air bag, reg. do 10/00, 75 000 km, 970 000 SIT. AVTO LESCE d.o.o., 04/531-91-18
BRAVA 1.4 SX 12 V, 1.98, met. modra, 36 000 km, reg. do 10/00, ohranjena, cena 1.690.000 SIT. AVTO LESCE d.o.o., 531-91-18
Prodam OPEL KADETT, 1.88, reg. do 1/01, cena 150.000 SIT. 031-699
Dobro ohranjeno ŠKODO FORMAN, 1. reg. 95, ugodno. Dowzan, Podlujbelj 272 525-400
Prodam GOLF 1,3 B, 1.84, reg. do 7/01, cena 130.000 SIT. 031-591-327
VW letnik 75, 1. reg. 86, reg. do 24.5.01, 4 x zimske gume s platišči, cena po dogovoru. 041/685-819
R 19 ADAGIO, 1.96, prevoženih 51 000 km, metalno rdeč, 5 vrat, dobro ohranjen, prodam. 596-16-00
Ugodno prodam JUGO 45, 1.89, reg. do 12.12.2000, dobro ohranjen, cena po dogovoru. Voklo 47
Prodam R 4 GTL, 1.86, reg. do 30.10.2000, potreben je polletni tehnični pregled (nove gume, nov akumulator, zamenjan končnik, amortizer, izpušni lonec), prevoženih 125 000 km, cena 30 000 SIT. 801-690
Prodam CLIO 1.2 RN, 1.93. 041/706-295

SUET NEPREMIČNINE REAL ESTATE
Enota Kranj, Nazorjeva ul. 12, 4000 Kranj. tel.: 04/2811-000 fax.: 04/2026-459
Internet: HTTP://www.svet-re.si Email: info@svet-re.si

KRANJ - Drulovka; 276 m2, hiša dvojček, parcela 168 m2, stara 5 let, takoj vseljiva. Cena: 37,1 mio SIT (350.000 DEM). PH0311MA-KR-
KOMENDA v idiličnem podeželskem okolju, na parceli 766 m2, prodamo hišo v II. gradbeni fazi, z 287 m2 uporabne površine. Možna je tudi merjavica. Cena: 24,4 mio SIT (230.000 DEM). PH0071TJ-KR
LESCE - okolica; 200 m2, nova obnovljena, visoko prtična, lahko dvostanovanjska, 1000 m2 parcele, sončna, mirna lokacija. Cena: 28,5 mio SIT (250.000 DEM). PH0304MA-KR
PODLJUBELJ; 170 m2, II. gr. faza, kvalitetna gradnja, pokrita enostanovanjska hiša, 450 m2 parcele, ob potoki, mirna lokacija, floristi stavbe je 9 x 8 m. Cena: 13,3 mio SIT (125.000 DEM). PH0038MA-KR
BOHINJE; 34 m2, pogled na jezero, dve leti star apartma, pitličje, atrij, dnevna soba s kuhinjo, spalnica, kopalnica z WC-jem, shramba, plinska CK. Cena: 10,5 mio SIT (99.000 DEM). PV0228MA-KR
ZAZIDLJIVE PARCELE
TRSTENIK - Orlove glave, 1376 m2, parcela za gradnjo dveh vikendov, obrotje vikend stavbe, čudovita lokacija. Cena: 10,8 mio SIT (100.000 DEM). PZ0308MA-KR
TRBOJE; 800 m2, ravna, sončna, zazidljiva parcela ob zelenem pasu, na robu vasi. Cena: 9,5 mio SIT (90.000 DEM). PZ0192JN-KR
AMBROŽ pod Krvavcem; 1521 m2, parceli za izgradnjo vikenda, voda, elektrika ob parceli, čudoviti razgled v dolino. Parcela se prodá po delih. Cena: 4.200 SIT/m2 (40 DEM). PZ0085MA-KR
GORENJA VAS; več lepih zazidljivih parcel na sončni lokaciji, velikosti 800 do 1100 m2. Cena: 7,400 SIT/m2 (70 DEM). PZ0274TJ-KR
PODNIART; 1119 M2, ravna, sončna, zazidljiva parcela v centru naselja; lahko tudi 2185 m2, za stanovanjsko gradnjo ali obrtno dejavnost. Cena: 6.400 SIT/m2 (60 DEM). PZ0238JN-KR
PODLJUBELJ; 800 m2, parcela na idilični, ravni, mirni, sončni, lahko dostopni lokaciji, priključki so na parceli. Cena ugodna: 6.400 SIT/m2 (60 DEM). PZ0157MA-KR
POSLOVNI PROSTORI
TRŽIČ - Deteljska; 650 m2 skupno, prodamo poslovni objekt, lahko za gostinstvo, trgovino ali pisarne, velika terasa, lahko tudi po delih, frekventna lokacija. Cena: 68,2 mio SIT (650.000 DEM). PP0297JN-KR
KRANJ - Planina; oddamo novejšo poslovna prostora z izločbo velikost 62 m2, na frekventni lokaciji, primarne za trgovino dejavnost, s CK in telefonom. Najemina: 1.900 SIT/m2 (18 DEM). OP0279MA-KR
TRŽIČ - okolica; 400 m2, nov objekt, opremljena gostilna v pitličju, neizdelan stanovanjski del v mansardi, CK, parkirišča, dober dostop. Parcela 1500 m2. Dobra poslovna priložnost. Cena: 32,9 mio SIT (310.000 DEM). PP0263MA-KR

KRANJ - Planina; 54 m2, dvosobno stanovanje, pitličje nizkega bloka, dobra razporeditev prostorov, vhodna lega. Cena: 11 mio SIT (105.000 DEM). PS0290JN-KR
KRANJ - Planina; 73 m2, trisobno stanovanje, 1. nadstropje, nizek blok, funkcionalna razporeditev, mirno, zeleno okolje. Cena: 13,6 mio SIT (130.000 DEM). PS0190MA-KR
KRANJ - Planina II; 100,5 m2, štirisobno stanovanje, 6. nadstropje, dva balkona, končni blok, lepo ohranjeno, vsi priključki. Cena: 18 mio SIT. PS0201MA-KR
KRANJ - Tavčarjeva ul.; 45 m2, popolnoma adaptirano enosobno stanovanje v centru mesta. Ogrevano je s CK na olje, po tleh pa ima polozan parket. Vseljivo je takoj. Cena: 10,4 mio SIT (99.000 DEM). PS0288JN-KR
KRANJ - Vodovodni stolp; 54 m2, izredno lepo, adaptirano dvosobno stanovanje, 4. nadstropje, nizkega bloka, JV lega, dobra razporeditev prostorov, ISDN, CK-plin. Cena: 12,6 mio SIT (119.000 DEM). PS0314MA-KR
KRANJ - Vodovodni stolp; 54 m2, dvosobno stanovanje, 1. nadstropje, nizek blok, velik balkon, obnovljeni kopalnica in kuhinja, priklop na plin, vseljivo januarja 2001. Cena: 10,1 mio SIT (95.000 DEM). PS0313MA-KR
KRANJ - Zlato polje; 47 m2, manjše dvosobno stanovanje v 4. nadstropju, obrtno proti vzhodu. Je neopremljeno in lahko takoj vseljivo. Kopalnica in stanovanje je adaptirano. Cena: 10,1 mio SIT (95.000 DEM). PS0286JN-KR
KRIZE; 85 m2, trisobno stanovanje, 1. nadstropje starejše hiše, potrebno adaptacije, lahko takoj vseljivo, možnost dokupa podstrešne nad stanovanje. Cena: 9 mio SIT (85.000 DEM). PS0312MA-KR
BEGUNJE; 60 m2, izredno lepo dvosobno stanovanje, 3. nadstropje nizkega bloka, nova oprema v kuhinji, mirno, prijetno okolje. Cena: 12,2 mio SIT (115.000 DEM). PS0302JN-KR
POSESTI
KRANJ - Orehek; 130 m2, 1/2 hiše, novo dvosobno stanovanje + neizdelana mansarda, ločen vhod, vsi priključki, 150 m2 vrta. Cena: 16,3 mio SIT (155.000 DEM). PH0254MA-KR
KRANJ - Priškovci; 127 m2, prodamo končno vrtno hišo s 394 m2 parcele, ob cesti. Hiša je naprodaj opremljena, z vsemi priključki, vseljivo takoj. Cena: 33,8 mio SIT (320.000 DEM). PH0268MA-KR
KRANJ - Stražišče; 280 m2, osam let stara, kvalitetno grajena, dvostanovanjska, 638 m2 parcele, K+P+N z garažo in nadstreškom za avto. Cena: 46,6 mio SIT (440.000 DEM). PH0259MA-KR

KRANJ - Planina I; 1.NADSTROPJE NIZKEGA BLOKA, 48,20M2 PRODAMO - 2000 NEPREMIČNINE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, http://www.dolltrade.si
HRUŠICA (Jesenice) - Prodamo enosobno stanovanje v bloku - 43,3 m2, CK, balkon, telefon, takoj vseljivo. Cena: 7.413.000 SIT ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE - Prodamo trosobno stanovanje v stolpnici - 10. nadstropje, CK, balkon, 65 m2. Cena: 8.472.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE (Tomiščeva ul.) - Prodamo garsonjro v bloku - 1. nadstropje, CK, balkon 23 m2 s kletjo. Cena: 4.000.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
JESENICE (Javornik) - Prodamo dvosobno stanovanje v hiši 48,78 m2, adaptirano v celoti, 1. nadstropje, telefon. Cena: 5.348.000 SIT, ASGARD Tel. 064 863 - 312; 041 673 - 048
BEGUNJE - Prodamo 3.s.st. v bloku, 79, 52 m2,

R 4, l. 91, rdeč, registriran do 4/01, lepo ohranjen, prodam. ☎ 736-688 14848

Prodaj R 6 FIVE, l. 95, 5 v, kov. srebrne barve, 49000 km, prvi lastnik, CZ, servisna knjižica. ☎ 04/51-47-598, 041/839-983 14850

Prodaj tovorni avto Z 35,8, neregistriran, cerada. ☎ 041/682-201 14873

SEAT IBIZA SPECIAL 1.0, l. 93, 5 v, reg. 11/00, AVTOHISA LUŠINA, Gosteče 8, Šk. Loka, 502-2000 14883

HYUNDAI H 100 diesel, l. 96, 3 sedežni, servo volan, AVTOHISA LUŠINA, Gosteče 8, Šk. Loka, 502-2000 14884

SUZUKI CARRY VAN SUPER, l. 96, 25000 km, bela barva, nosilnost 655 kg, AVTOHISA LUŠINA, Gosteče 8, Šk. Loka, 502-2000 14885

HYUNDAI LANTRA 1.8 GLS top-k, prvi lastnik, l. 95, 4 vrata, mineralno zelena barva, redno servisiran, servisna knjižica, klima, avtoradio, el. paket, ABS, 2xAB, ALU platišča, spjler, lepo ohranjen, garažiran, prodam. ☎ 041/644-991 14886

MITSUBISHI LANCER 1.6 GLX, l. 95, reg. do 2/01, prvi lastnik, 4 vrata, kov.sive barve, redno servisiran, ser.knjižica, elek. paket, el. strešno okno, servo volan, ohranjen in garažiran, prodam. ☎ 041/644-991, Jernej 14887

SUBARU IMPREZA 1.6 4 WD, 5 vrat, karavan, prvi lastnik, l. 96, reg. do 4/01, bordo rdeča barva, redno servisiran, ser.knjižica, avtoradio, elek. paket, servo volan, zelo lepo ohranjen, garažiran, prodam. ☎ 041/644-991 Jernej 14888

VW CADDY 1.4, l. 98, bel, 44000 km, 5 sedežev, servisna, SV, DCZ, ES, 1.390.000 SIT, AVTO LESCE, 531-91-18 14907

AG GANTAR
Briatov Praprotnik 10, NAKLO
Tel./fax: 064/471-035
PRODAJA IN
MONTAZA IZPUŠNIH
SISTEMOV TER
AVTOMOBILSKIH
BLAZILCEV **MONROE**

PUNTO 75 SX, l. 94, 30.000 km, met. rdeč, 5 v, CZ, ES, ALU, megl. AVTO LESCE, 531-91-18 14908

AUDI 80 2.0 E, l. 92, -136.000 km, reg. 9/00, bel, ABS, elek. s. streha, SV, CZ, 1.030.000 SIT, AVTO LESCE 531-91-18 14909

ZAPOSLOTITVE

Na Blejski Dobravi ZAPOSILIMO KONSTRUKTERJA - PROGRAMERJA in VODJO KONSTRUKCIJE. Pogoj: znanje AUTOCAD ali PROE ☎ 041/668-915 13264

Dokleta in fante ZAPOSILIMO za trženje atraktivnih artiklov na terenu organizirano v prodajni skupini za področje Gorenjske. Možnost počitniškega dela ali redne zaposlitve. Zasluzek 200.000 SIT. ☎ 041/644-432 13295

VOZNIKA C in E kategorije, z izkušnjami v mednarodnem transportu zaposlamo VRBA d.o.o., Kranj ☎ 04/236-77-33, 041/614-722 14040

Ste se naveličali prodaje knjig? Poskusite nekaj drugega! ☎ 5924-800, 041/793-367 14231

Iščem KV ČEVLJARJA za delo v popravilnici čevljev na Bledu. ☎ 041/509-365 14340

Zaposlim VOZNIKA C kategorije za mednarodni transport, starost do 35 let. ☎ 041/767-310 14003

TVOJH MINUT

Dinamično delo išče strokovnjake!

V podjetju **DON DON** se ukvarjamo s proizvodnjo in prodajo peciva. Svojo dejavnost s septembrom razširjamo z novimi programi, zato iščemo več novih sodelavcev za naslednja delovna mesta:

PEK POMOŽNI DELAVEC-KA

Delo je v proizvodnem obratu v Stražišču, Kranj in poteka v popoldanskem ali nočnem času. Delu peka in pomožnega delavca se lahko priučite. Od kandidatov pričakujemo delovne navade in ročne spretnosti. Pisne prijave pošljite na naslov:



Zaposlimo dekle za nedoločen čas (od 18 do 25 let) za delo v šanku. ☎ 041/77-26-75 14821

Zaposlimo GRADBENE DELAVCE in ZIDARJE. ☎ 041/703-826 14828

Zaposlim VOZNIKA C kategorije, vožnja po Sloveniji, dostava. ☎ 041/650-894 14707

Iščem gospodinjstvo pomočnico iz okolice Šk. Loke. ☎ 682-615 14794

Za specializirano trgovino s kruhom in pecivom iščemo urejenega in zanesljivega TRGOVCA - KO. Inf. na ☎ 227-037 in 041/733-898 14799

Iščem delo (pospravljanje, čiščenje, odvažanje odvečne kreme...). ☎ 031/842-416 14800

Podjetje ALPE TRANSPORT d.o.o., zaposli VOZNIKA C in E kategorije, za nedoločen čas, za mednarodni prevoz. ☎ 58-65-420 ali na naslov Sp. Plavž 6B, Jeseničnice 14804

LOKALNO PODJETJE IŠČE 5 LJUDI ZA DELO Z EKOLOŠKO TEHNOLOGIJO, ZAGOTOVLJENO ŠOLANJE IN PLAČILO. Informacije ponedeljek od 8. do 16. ure, torek od 8. do 19. ure na ☎ 01/530-12-93 14820

Honorarno zaposlim 2 ženski za delo v strelži. KMEČKI TURIZEM PAVLIN, Šenturška gora 23 a, Cerklje ☎ 422-083 14824

Zaposlimo CARINSKEGA DEKLARANTA (pogoji: 5. stopnja izobrazbe in dveletne delovne izkušnje v špediciji) in PRIPRAVNIKA za delo v poslovalnicah v Kranju in na Jesenicah. Pisne vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na KOLI ŠPED d.o.o., Savska cesta 22, Kranj do 5.9.2000 14837

Zaposlimo simpatično deklo za delo v šanku, v Trzinu. ☎ 041/983-713 14835

Iščemo delavko SLAŠČIČARKO ali KUJARICO za peko piškotov iz okolice Bleda. ☎ 742-535 14836

Zaposlimo deklo za delo v šanku od 25-35 let. ☎ 031/325-442 14864

Iščemo deklo za delo v strelži (Žirovnica). ☎ 041/644-002 14858

Samostojni SLIKOPLESKAR-parketar dobi zaposlitev. Pogoj: vozniško dovoljenje. ☎ 0609/638-725 14878

Delo na domu, plačilo po učinku. ☎ 031/870-108 14880

ELEKTROINSTALATERJA lahko tudi pripravnik, zaposlimo. ☎ 041/567-110 14886

Simpatično in urejeno deklo, lahko študentka, dobi delo v dnevnem baru v Kranju. ☎ 242-098 14890

Dokleta in fante za pomoč v strelži v klubu Trezor, honorarno zaposlimo. OD po dogovoru. ☎ 041/602-838 14891

REDNO ALI HONORARNO ZAPOSILIMO OSEBO ZA IZDELAVO MANJŠIH GRADBENIH DEL IN POPRAVIL NA POSLOVNEM OBJEKTU, ZAŽELJENE IZKUŠNJE IZ ZIDARSKIH IN PEČARSKIH DEL. ☎ 706-200 14913

ŽIVALI

1. septembra bodo naprodaj mlade KOKOŠI NESNICE (rjave jarkice). ZBIRAMO NAROČILA! ☎ 23-11-767, Zabrca 39 14366

Podarim mlade MUCKE. ☎ 355-090 14501

ZAJCE OVNAČE, prodam. ☎ 685-224, 041/821-395 14763

BIKCA simentalca 300 kg in črnega 250 kg, prodam. ☎ 061/843-119 14776

Prodaj dva mlada MUCKA, z daljšo dlakol, čokoladne barve. ☎ 25-31-143 14772

Prodaj BIKCA simentalca, starega 3 mesece. ☎ 041/912-135 14802

Prodaj BIKCA simentalca 300 in 100 kg. ☎ 25-51-409 14803

Kupim BIKCE simentalce, stare 10 dni, do 1 leta. ☎ 471-183, 041/922-679 14806

Prodaj KRAVO, drugič brejo, 8 mesecev. ☎ 041/322-570 14821

Prodaj BIKCA čb pasme, 10 dni starega, Šumi Ivan, Struževa 20, Kranj 14827

Vašemu konju nudimo bivanje in vsjo oskrbo, po predhodnem dogovoru. Možnost paše in jahanja. ☎ 51-20-495 14835

Prodaj BIKCA simentalca. ☎ 041/944-287 14836

Prodaj BIKCA simentalca, težkega od 120-130 kg, Rezar Pavel, Sr. vas 12, Golnik 14842

Prodaj 1 leden staro čb TELIČKO ☎ 25-91-973 14848

12 tednov staro TELIČKO za nadaljno rejo, prodam. ☎ 624-931 14847

Prodaj očičene PIŠČANCE brojljerje. Možna dostava na dom. ☎ 041/515-867 14850

TELIČKO in BIKCA simentalca, stara en teden, prodam. Pipanova 40, Senčur 14855

Prodaj KRAVO za zakol in TELIČKA in BIKCA simentalca, stara 14 dni. ☎ 801-278 14867

Prodaj čb BIKCA starega 7 dni. ☎ 874-319 14867

Prodaj PUJSKE stare 9 tednov. ☎ 725-224 14870

Prodaj BIKCA simentalca, težkega 100 kg. ☎ 641-032 14872

Prodaj dva TELETA simentalca 110 kg in 180 kg, bikca in juničko. ☎ 736-448 14875

Prodaj dva PRAŠIČA težka 100 kg 300 SIT/kg, Kapus, Zagoriška 16, Bled 14881

ŽIVALI KUPIM

Kupim bikca simentalca, starega do 10 dni. Jelenc, 731-036 14859

ZAHVALA

Ob izgubi dragega moža, očeta, brata

JOŽETA BEŽANA

se zahvaljujemo sosedom, prijateljem in znancem za podarjeno cvetje, izrečena sožalja in vsem, ki ste ga spremili na njegovi zadnji poti. Najlepša hvala sosedom, ki so mi v težkih trenutkih stali ob strani in ponudili pomoč ter g. župniku iz Stražišča za izrečeno sožalje in lep pogrebni obred.



Žena Marjana ter sinova Marjan in Darko z družino

Zaman je bil tvoj boj,
zaman dnevi tihega trpljenja
bolezen je bila močnejša
od tvoje volje do življenja.

ZAHVALA

Ob boleči in nenadomestljivi izgubi dragega moža, očeta, sina, brata, strica, zeta in svaka

MILANA KRŽIŠNIKA mizarja iz Puštala

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sosedom, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, izrekli ustno in pisno sožalje, darovali cvetje, sveče, svete maše. Hvala kolektivu Gorenjskih lekarn iz Kranja, Anjnim sošolkam in sošolcem. Posebej se zahvaljujemo dr. Dolencu in medicinski sestri ZD Šk. Loka ter celotnemu osebju Onkološkega inštituta v Ljubljani, stavba D II. Največjo zahvalo si zaslužijo dr. doc. Tanja Čufer, dr. prim. Jožica Červek in dr. Jernej Benedik, ki so mu v času njegove hude bolezni lajšali bolečine. Hvala g. župniku, g. Miklavčiču za sveto mašo in pogrebni obred, pevcem iz Naklega, izvajalcu Tišine in pogrebni službi Akris, d.o.o., ter vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi prezgodnji zadnji poti. Vsem še enkrat iskrena hvala.



Žalujoci vsi njegovi, ki smo ga imeli radi
Puštal, Stražišče, Čirče, Lahovče

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame

FRANČIŠKE SEKNE roj. TIRINGAR, p.d. Uričeve mame iz Vogelj

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, posebej Mahovi Dani in Angeli, prijateljem in znancem za izrečena ustna in pisna sožalja, podarjeno cvetje, sveče in svete maše. Zahvaljujemo se župniku g. Čoparju za dolgoletne obiske naše mame in župniku g. Isteniču za lepo opravljen pogrebni obred. Zahvaljujemo se tudi pogrebni službi Navček, Vogljkanskemu oktetu in vsem, ki ste mamo pospremili k njeni poslednji poti v cerkev in na pokopališče. Hvala vsem, ki ste naši mami kadarkoli pomagali in jo spoštovali.



VSJ NJENI
Voglje, Lesce, Ljubljana, Canada, 15. avgusta 2000

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše ljube mame, stare mame, tačče in sestre

DRAGICE ZUPANČIČ roj. Dolenc

se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, znancem in sosedom, ki ste jo spremili na zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče in nam izrekli sožalje. Hvala g. župniku za opravljen pogrebni obred, hvala pevcem in trobentaču. Hvala osebju ZD Škofja Loka in negovalkam Centra za socialno delo v Škofji Loki.

Žalujoci vsi njeni
Reteče, 18. avgusta 2000

ŽELITE PRODATI ALI KUPITI RABLJEN AVTO?

Oglasite se ali pokličite

TALON
d.o.o.

PE Zg. Bitnje 32,
TEL.: 04/23 -16 -180,

Uredili vam bomo tudi prenos lastništva
za vašega jeklenega konjička.

Gorenjke in Gorenjci poslušamo

Radio **4top 94.4**
041 944 944
MHz

OPRAVIČILO

Pri zahvali za pokojnim ALOJZIJEJ MAVCEM je na koncu zahvale pomotoma izpadel kraj Prebačevo, 11. avgusta 2000. Za napako se vam opravičujemo.

Tvoje pridne roke,
neugnano srce,
so naš ponos
in lep spomin nate.

ZAHVALA

Ob nenadni smrti naše ljubljene mame, stare mame, sestre in tačče

ANTONIJE NAGLIČ iz Čirč pri Kranju

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena pisna in ustna sožalja, podarjeno cvetje in sveče ter spremstvo na njeni zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo bolnišnici Golnik, njeni osebni zdravnici dr. Teranovi. Hvala g. župniku Zidarju za lepo opravljen pogrebni obred, pevcem iz Naklega, zvonarjem, trobentaču za zaigrano Tišino ter pogrebni službi Navček, podjetju Transglob Brnik, Rona Kranj.

Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskreno hvala.

Kranj, 14. avgusta 2000

Žalijoci: hčerke, Mija s sinom Primožem, Helena, Vida in sin Janez z družinami



Zvonovi zvonijo za šmarni dan,
tiha žalost pa je v duši razlita -
ne rabim te, idi mi stran,
a žalost ne gre mi proč skrita.
Josip Murn

ZAHVALA

Iztekli so se dnevi, odmerjeni našemu dragemu možu, očetu, staremu atu in tustu

ANDREJU JERIČU 22.11.1931 - 15.8.2000

Vsem, ki ste se prišli posloviti od njega in ga pospremili k večnemu počitku, se iskreno zahvaljujemo. Hvala tudi za molitve, cvetje, sveče in za vsako tolažilno besedo. Posebej pa se zahvaljujemo g. župniku Mihi Lavrinču, cerkvenim pevcem, g. Francu Kurniku za poslovilne besede in pogrebni službi Navček.

VSJ NJEGOVI
Tupaliče, Hotemaže, 18. avgusta 2000



NE MOREMO POTOVATI NAMESTO VAS, LAHKO PA SMO VAM KAŽI POT

TERME 3000



**Novost v ponudbi
Zdravilišča
Moravske Toplice**

Na skrajnem severovzhodu, v tem prelepem ravninskem delu Slovenije, se nahaja Zdravilišče Moravske Toplice. Ponudba zdravilišča je od srede julija bogatejša za nov bazenski kompleks - TERME 3000. Izgradnja tega vodno - rekreacijskega centra je bila zaključena v izredno kratkem času enega leta. Vrednost celotne investicije znaša 24 milijonov nemških mark. Nove TERME 3000 pomenijo dvig ponudbe na evropsko raven, tako v pogledu atraktivnosti ponudbe kot kvalitete.

Zdravilišče Moravske Toplice je z novimi TERMAMI 3000 svoje vodne površine praktično podvojilo, tako da je gostom na razpolago po novem 5.000 m² vodnih površin. V TERMAH 3000 so kopalcem na voljo pokriti bazeni in vodne površine na prostem, skupno enajst novih bazenov, kopalniška ponudba pa je obogatena z novimi programi in atrakcijami. Naj omenimo le divjo reko - brzico, hidrozračne ležalnike, gejzirje, slapove, hidro in zračne masaže, protitočno plavanje, plavalne steze, vodne tokove, žvkljujoče kopeli. Posebnost v ponudbi je skakalni bazen za skoke v vodo z enega ali treh metrov. Največja atrakcija je 22-metrski stolp s toboganoma dolžine 170 in 140 metrov z vizualnimi in zvočnimi efekti. V novem kompleksu so seveda tudi turška in finska savna, solarij, igralnica za otroke. Tu so še restavracija, pivnica in samopostrežna restavracija. Posebnost vodno-rekreacijskega centra TERME 3000 so tudi prostrane travnate površine v okolici bazenov z obilico naravne sence.

Nov kompleks je vključen v ponudbo gostom obeh hotelov, turističnega naselja, apartmajskega naselja in avtokampa v Moravskih Toplicah. TERME 3000 so koncipirane tako, da obratujejo preko celega leta, torej tudi v slabem vremenu in v zimi. V teh poletnih dneh pa so seveda atraktivni cilj tudi za dnevne kopalce.

Dobrodošli pri prijateljih!



Kvarner - enkrat po svojih kulturnih in naravnih značilnostih. Ugodno podnebje, prometna lega, in gostoljubni domačini je le nekaj razlogov, da se odpravite prav na Kvarner. Tu lahko v istem dnevu, celo v isti uri, vdihavate morski in planinski zrak.

Skozi celo leto so vam na voljo dolgi sprehodi ob morju. S pomočjo planinskega vodiča lahko uživate bogastvo narave bližnje Učke ali Platka ter se v tišini gorskemu ambientu prepustite omamnem in nepozabnem pogledu na Kvarnerski zaliv.

Poletje. Morje! Na vaš korak čakajo plaže - peščene ali prodnate in

bele ter skalne pečine s plitvim ali globokim morjem. Kopalniška ponudba akvane in podobne naprave za igre v morju, šole potapljanja ali smučanja na vodi. Če ste bolj ogreti za šport na kopnem vas vabijo nešteta teniška igrišča, balinišča, sprehajalne ali jogging steze ob morju.

Pa še to! Gastronomska ponudba Kvarnerja je izredno bogata in vam omogoča, da uživate v mnogih jedeh pripravljenih iz domačih pridelkov. Tudi mi priporočamo:

Obiščite Kvarner, ne bo vam žal.

LIBURNIA RIVIERA HOTELI
OSTRIJA / HRVATSKA
00385 51 271 213
lrh@lrh.tel.hr



Direkcija za turizem Bled bo danes, v torek, 22. avgusta, zadnjič v letošnji poletni turistični sezoni pripravila sprejem pri graščaku na Blejskem gradu. Vsem, ki te izvirne novice blejske turistične ponudbe še niste videli, pristrčno vabljeni!

XVIII. Festival Radovljica 2000



**Torek, 22. avgust 2000 ob 20.00, radovljiška graščina
VIRELAI, (Velika Britanija)**

**Četrtek, 24. avgust 2000 ob 20.00, radovljiška graščina
AD VOCEM, (Češka)**

PORSCHE
KREDIT IN LEASING
Vedno lahko posodimo voz!

Predprodaja vstopnic: Turistično društvo Radovljica, tel., faks: 04/5315-300
Organizacija: DLSGR, Linhartov trg 1, SI - 4240 Radovljica, tel., faks: 04/5312-291

ODISEJEVO TURISTIČNO OKO

Kranj,
Maistrov trg 2
tel.: 380 300
E-mail: odisej@odisej-si.si



Ljubljana,
tel.: 061/1800 250

KAKO SE IMENUJE EDINA GORENJSKA TELEVIZIJSKA INFORMATIVNA ODDAJA?

Odgovore pošljite na dopisnicah do 31. avgusta na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Javno žrebanje bo 31. avgusta v odaji GTV mix. Upoštevati bomo samo tiste odgovore, ki jim bo priloženo originalno Odisejevo oko.

Nagrajenec bo dobil namestitev v hotelu z avtobusnim prevozom, v poletnem času za eno osebo.



ful veselica in zur

speedy in gogi
nuša derenda
happy hour band

gostilna in picerija **Gouc** v Mavčičah
sobota, 2.9.2000 od 17 ure dalje

Zaključek nagradne akcije
"NAJBOLJSI PICOJEDEC"
in podelitev nagrad.

sponzorji:
Janus (tržad - Alcatel, Bolero Oblak, Radio Kranj, Radio Gur, Radio Sara, Gorenjski Glas, Sloga, Zavarovalnica Triglav, Ljubljanske Mlekarnice, tiskarna GTO Košir, studio Narobe



TURISTIČNI BOUTIQUE

Prečna 8, Ljubljana
tel.: 01/130 35 50
fax: 01/130 35 56

"GLASOV" ZAKLJUČEK VROČEGA POLETJA

NA GRŠKI OTOK **KRF** Z LETALOM IN LADJO
3. 9. - 8. 9. 2000

Krf pravijo tudi jonski biser. Že dolga desetletja ga obiskujejo turisti s celega sveta. Slovijo kot najbolj zelen grški otok. Obdaja ga sinje modro morje, njegovi kraji so raznoliki in zanimivi, sonce sije in sije, vendar vam oljka povsod nudijo prijeten hlad in senco, plaže so fantastične. In njegovi prebivalci res vedo, kaj je to gostoljubje, kaj naredi počitnice pester, kaj je dobra hrana, zabava...

In kako bomo potovali mi?

Na pot se bomo odpravili 3. septembra. Z letalom bomo potovali preko Trsta. Gadi bo prispel do hotela, ki se nahaja v turističnem naselju Gouvia (številne trgovine, taverne, lokalni bari, večerna zabava, pa seveda peščena plaža). Nato nas čakajo štirje brezskrbni dnevi uživanja na morju. Seveda nam ne bo dolgčas. Vroče sonce in čisto morje nas bodo zvalili na plažo. Proti doplačilu pa se boste lahko podali na ogled otoka, v ladjico na otok ali pa se boste udeležili temeramentni grški večer, kjer boste uživali ob grški glasbi, plesih, hrani in pijani. Peti dan nas čaka vkrcanje na vrtno koralno demo ladjo družbe Anek Lines, ki nas bo odpeljala proti Trstu. To je prvi plavajoči hotel z restavracijami, bari, barom, bazenom, razglednimi palubami in diskoteko. V Trst bomo prispeli v petek zjutraj.

S prijavi pohaite, ker je število mest omejeno, pa še nekaj: med prvimi 50 prijavljenimi bomo udeleženi posebnih nagrad: 1 x brezplačno "Glasovo" novoletno potovanje, 1 x brezplačno "Glasovo" prvaletno potovanje in 6-krat brezplačno potovanje. Podrobnejše informacije dobite tudi v uredništvu Gorenjskega glasa na telefon 04/ 201 42 44.

CENA: 39.900 SIT + letališka pristojbina

Cena vključuje:

- o prevoz z letalom
- o prevoz z ladjo na palubi
- o 4 x NZ v hotelu B kat.
- o prevoz letališče - hotel - pristanišče
- o zabavne aktivnosti
- o vodenje in organizacija potovanja

Obvezno doplačilo:

- o letališka pristojbina 3.000 SIT

Neobvezna doplačila:

- o avtobusni prevoz Trst - Kranj 3.000 SIT
- o enopostelna soba 9.000 SIT
- o dodatni izlet

PRIJAVNICA ZA "GLASOV" ZAKLJUČEK VROČEGA POLETJA

Ime priimek: _____
Naslov: _____
Poštna številka in kraj: _____
Telefon: _____
Št. potnikov: _____ Št. otrok do 12 let: _____
Otroci do 12. leta imajo 2000 SIT popusta

OD TORKA DO PETKA



bo dežurna novinarka
Renata Škrjanc
telefon: 04/201-42-00
mobitel: 041/643-014

VI pokličite, sporočite, predlagajte... MI bomo pisali

Halo, GORENJSKI GLAS!

Bodo Pinkija obnovili ali prestavili?

Kranj, 22. avgusta - Gradbišča naj bi bila zaradi varnosti ograjena, znani pa naj bi bili tudi projekt, investitor in izvajalec. Slednje velja tudi za gradbišča v mestih. Že nekaj časa pa Kranjčani in ostali obiskovalci hodijo mimo gradbišča na vogalu Tavčarjeve ulice oziroma v bližini nekdanjega hotela Evropa, kjer pa o naštetem ni ne duha ne sluha.



Dovoljena le obnova sedanjega kioska Pinki, čemu služi njegovo bližnje gradbišče?

Gradbišče je ograjeno, ni pa jasno zakaj. "Pri nas lahko očitno dela vsak kar in kakor hoče, pravila pa so sebi v namen. Velika gradbišča se opremijo s tablam, na katerih jasno piše kdo je izvajalec in kdo naročnik ter opis projekta, na manjših pa to očitno ni potrebno. Zaradi gradbišča na koncu Kokrškega mosta so zagradili del pločnika in tako je že nekaj časa," je neoznačeno gradbišče komentiral F. K. Slednje pa je povezano s tamkajšnjim kioskom Pinki. Pred približno enim letom so v kranjski upravni enoti dobili prigrasitev vzdrževalnih del in izdali dovoljenje za zamenjavo dotrajanih elementov sedanjega kioska, kar pa ne vključuje njegove prestavitve, razširitve ali drugih sprememb. Neuradno je slišati, da naj bi kiosk za nekaj metrov prestavili in sicer na prostor, ki je sedaj ograjen, česar pa omenjeno dovoljenje ne vsebuje. Uradno, glede na dovoljenje, naj bi bil torej strah, da bodo kiosk Pinki postavili bližje cesti in zavzeli del pločnika, odveč. Seveda, če se bo lastnik dosledno držal izdanega dovoljenja. Sicer pa se lahko uresniči tudi govorice. Kajti sedanjega kioska ne obnavljajo, gradbišče pa je le dober streljaj stran. Z dovoljenjem ali brez? • R. Škrjanc, foto: T. Dokl

Nadaljevanje s prve strani

Še Severni tečaj se topi

Tudi na Gorenjskem se temperatura dvigne čez trideset stopinj, a kot kaže rekordov vendarle ne bo. V zadnjih štrideset letih je bilo na Gorenjskem najbolj vroče julija leta 1983. Tedaj so na letališču Brnik namerili 36,3 stopinje Celzija, kar je absolutni rekord na Gorenjskem po letu 1961, so pojasnili v hidrometeorološkem zavodu. Istega meseca so v Lescah namerili 34,9 stopinje, v Ratecah kar 36,1 stopinje, na Jezerskem pa 33,7 stopinje Celzija.

Vročje pa ni le pri nas, ampak po vsej južni Evropi in na Balkanu. V nedeljo so tako v Zagrebu namerili 37 stopinj, v Beogradu na letališču celo 39 stopinj, v mestu pa 38 stopinj. Prvič po 50 milijonih let pa se je začel topiti tudi led na Severnem tečaju. Njegovi obiskovalci so sporočili, da se je stopil led, ki pokriva arktični ocean, tako da se je sedaj na 1,6 kilometra širokem pasu led spremenil v vodo. • S. Šubic

G.G.

Res je!

Ko smo v začetku meseca prvič slišali, da sta se dve od gorenjskih podjetij, ki izvajata javni prevoz na rednih avtobusnih linijah, dogovorili o poslovnem sodelovanju po konceptu "cestni križ", je zvenelo kot majhen čudež: da bi se Alpetour Potovalna agencija in Integral Tržič (končno) sporazumela o tem, da mesečna vozovnica velja na avtobusih obeh prevoznikov? Generacija dijakov in študentov vozačev, ki zdaj že počasi dobiva sive lase, se namreč še spomni zlatih časov izpred kakih 15 let, ko so tako pri Alpetourju kot pri tedanjem tržiškem Integralovem tozdu veljale iste mesečne vozovnice in ko se je poslovnemu sodelovanju skoraj čez noč nehalo, ker se tedanja direktorja Oman in Zlobec nista hotela (ali znala) dogovoriti v korist vozačev. Včeraj se je na prodajnih mestih Alpetourja PA in Integrala Tržič začela prodaja novih mesečnih vozovnic, ki bodo opremljene s črtno kodo. Solarjem vozačem ne bo treba kot doslej čakati na avtobus prevoznika, pri katerem je kupil vozovnico, temveč bo z enotno veljavno vozovnico veliko več možnosti, zlasti na relacijah med Tržičem, Kranjem in Ljubljano, pa tudi do Radovljice in Škofje Loke. Zdaj, v korist tisočev gorenjskih dijakov in študentov vozačev, držimo pesti, da je dogovor med direktorjema Knafličem in Grilom dober ter trajen. Da bo trdnjši kot med Kambusom Kamnik in Slovenskimi železnicami za enotno avtobus - vlak vozovnico na relaciji Kamnik - Ljubljana. Da bo k projektu enotne gorenjske avtobusne vozovnice čimprej pristopil tudi jeseniški Integral. Da bo vlada krepko pocenila gorivo za avtobuse in bodo visoke cene za avtobusni prevoz padle. Ter da bi se kdaj lahko objavili kakšno tako prijetno vest, kakršne se bodo v gorenjskih družinah razveselili tako starši kot otroci.

Devetdesetletni Brolhovi dvojčici

Je fletno živeti, odveč so skrbi!

Ana in Marija pred devetimi desetletji v Tupaličah edini dvojčici - Rojeni v družini osmih otrok - Trdo delo še v visoki starosti - Marija izučena šivilja, upokojila na preddvorski žagi - Ana kmetovala in služila v orehovljanski gostilni - Marija še pri devetdesetih zapoje in zaigra na orglice - Slavljenkama čestital preddvorski župan Miran Zadnikar.

Tupaliče, 22. avgusta - Pri Celarjevih v Tupaličah so se sobotno popoldne mešali občutki iskrenega veselja in presenečenja. Praznje oblečeni sta sprejemali goste in sorodnike, ki so jima prišli voščiti in zaželel zdravja. Ana Celar in Marija Arh pravita, da je na tem svetu fletno živeti, le glava ne sme biti polna skrbi in zdravje mora ubogati. Brolhovi sestri dvojčici sta praznovali devetdeseti rojstni dan. Dvojno zadovoljstvo. Domače praznovanje sta pričakovali in tudi o županu se je v njunem domu že nekaj dni govorilo, tolikšne pozornosti, daril in čudovitega cvetja pa se vendarle nista nadejali.



Devetdesetletnima Brolhovima dvojčicama Mariji (na sliki levo) in Ani je voščil tudi preddvorski župan Miran Zadnikar.

Ob njunem rojstvu, pred devetimi desetletji, sta bili v Tupaličah edini dvojčici in še danes so v tem kraju redkost. Mama Katarina in oče Jože Arh, po domače Brolhova, sta morala poskrbeti kar za dve dekli, ki sta varovali sestri dvojčici, saj na kmetiji dela ni nikoli zmanjkalo, pri osmih otrocih pa sploh ne. Devetdesetletni dvojčici Ana in Marija se spominjata, da sta morali kar krepko prijeti za vsako delo, včasih so želi še ponoči, pa drugim je bilo tudi treba pomagati. Marija se je pri mojstrici

Tončki na Zgornji Beli izučila za šiviljo, vendar je tako naneslo, da je večino življenja, vse do upokojitve, delala na preddvorski žagi. To so bili težki časi, saj je morala delati kot moški. "Brez izjeme sem morala žagati, pa prelagati "plohe", ki so vse prej kot lahki," je dejala Marija. Pri 30-ih je rodila hčerko Zofijo, bodočega moža pa ji je vzela vojna. Ni bilo časa niti za poroko. Nikoli se ni poročila in danes tega ne obžaluje. Prvi bi bil pravi, pa je usoda hotela drugače. Stanovali sta na Marijinem domu skupaj z

njenimi sestrami. Kljub napornemu delu pa je še našla čas za harmoniko in orglice. Izposodila si je bratovo in se naučila sama. Je vesele narave in zato ni čudno, da so ji pri srcu poskočne polke. Še danes zaigra na orglice in zapoje, leta niso ovira. Ko nam je zaigrala nanje, je prav navihano vprašala, če bomo kaj zaplesali.

Sestra Ana je v mladosti služila v gostilni v Orehovljah in bila še za pestrno. Pri 37-ih se je poročila s Celarjevimi Jožetom, ki je dolga leta delal v rudniku svinca v Kanadi in zgodaj umrl. Vdova je že več kot štiri desetletja. Skrbela je za kmetijo ter za hčerko Jožico in sina Franca, pri katerem zdaj živi in kjer so dvojčicama pripravili praznovanje. Sestri sta si pomagali vse življenje in ker sta sosedji, še danes ne mine dan, da Marija ne bi obiskala Ane. Zdravje jima kar dobro služi, le zadnja leta naglušnost povzroča preglavice. Jih kar uspešno premagujeta. Sta pač bolj glasni. Ano razveselite s kozarcem rdečega vina, Marija pa prisega na belega. Razveselite ju že s skromnim darilom, saj v življenju obilja nista bili vajeni, zelo veseli pa sta sladkih dobrot. Ana je veliko brala, zadnje leto pa v glavnem počiva. Marija še redno bere Gorenjski glas in "Družino". "Z vsem je na tekočem. Sama skrbi zase in vse pospravi, pa butare še dela," je dodala njena hčerka Zofija. Marija ima dve vnukinji ter pravnuka Gala in Mitjo, Ana pa se veseli obiskov svojih petih vnukov. Recepta za dolgo življenje nimata. Marija ob tem le doda, da človek v življenju ne sme preveč premišljevat in se po nepotrebnem obremenjevati s skrbmi. Teh je že tako ali tako vedno preveč. V tupališko cerkev gre še sama, ob nedeljah pa redno prisluhne radijski maši. Devetdesetletnima Brolhovima dvojčicama je voščil tudi preddvorski župan Miran Zadnikar in ju presenetil s cvetjem ter darili, pevke upokojenskega pevskega zbora pa so slavljenci obdarili s pesmijo, ubranim petjem in prešerno voljo.

• R. Škrjanc, foto: G. Kavčič

GBD

Gorenjska hrana posredniška družba d.d.

ŽELITE KUPITI ALI PRODATI DELNICE? NISTE ZADOLJENI Z OBRESTMİ V BANKAH? BI RADI OPLEMENITILI VAŠE PRIHRANKE?

varnost, strokovnost, donosnost!

Koroška 33, KRANJ
tel.: 04/280-10-00,
fax: 04/280-10-12

JAKA POKORA



Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije

VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes, v torek, še precej jasno, popoldne se bo pojavila kopasta oblačnost. Proti večeru bodo krajevne nevihte. V sredo in četrtek bo delno jasno in povečini suho. Vročina bo postopno popustila.

DAN	TOREK	SREDA	ČETRTEK
VREME			
Tmin/Tmax	13/30	11/27	12/26

Danes izidejo **Bohinjske novice** in naslednji torek **GG**
BREZPLAČNO